

David



Hij begint de voerde des propheten dauidts  
out den pselter.

**D**h byn gherweist der alre ionxste  
vnder mynen broderen vnde by ge  
weyst der kominghe ionghelmick  
in deme huyssen myns vaders. Ich  
hayn ghewydet die schayff myns vaders my  
hende haynt ghemacht enen Orgell. ind my  
rynger haynt bereyt eyne pselter. Ind wer is  
der. der myme heren hayt verkondighet ind  
ghesact van myt der here aller heren seluer  
hart mych gehoirt he hait ghesant eyne En  
gel. ind hait mych ghevoirt ind vor tan geno  
men vanden Schaiffen myns vaders. ind hey  
hadt mich gesaluet myt der Saluē siner barm  
herticheit. Am brodē warē guet ind groiss ind  
de herē en was niet walghueallē in yn. Ich bi  
visscheganghen ind byn tgaïn komen dē hei  
den philisteo ind hayn visschetoighen dat  
swett van sinre scheiden ind hayn yeme aff  
gheslaighen sin heufft. Ind also hayn ich ge  
nomen dat laster vnde de schande van den km  
deren vā istahel. Eyn ende hait die vurreyde  
ind hiffst an der kominclich propheete dauid d  
reste titel des yrste psalms. Do saul gotz ge  
wōth brach do sant he samuel dat hey wyde  
dauid eme tzo eyme konick. do dat geschach  
do zoich der hillighe gheyst van Saul ind do  
man dauid satide vp des Richstoyli zo Beth  
leem. do machde hey desen yrsten psalm wye  
got de gerechten ind guden leidet. die sine we  
ghe ind sin gebot halden ind wie de bosen dye  
yn verlaesent werden verleyt.

Beatus vir. ps. dd. i.

Elich is der man der niet  
en ginghe in deme rade  
der bosen. ind in demewe  
ge der süde niet en stoit  
ind in deme stoele der pe  
stelencie ader der bespot  
ter neyt en sas. Met in  
deme ewen des heren is  
sijn wille. ind in syne ewē decket he dach ind  
nacht. Ind hey sal sijn as dat hoult; dat ghe  
plātet is. bij deme hene loiffe der wassere dat  
sijne vrucht grijft in sinre tijt. Ind sijn blat en  
sal niet aff vleyssen: ind alle dynck die hey  
deit de werden ghelucksam. Niet also ir bo  
sen neit also:mer as dat ghemuile dat der wit  
wirpet van deme anghefichte der erden. Dat  
vime en steynt neit vp de boisen in deme orde  
le: noch de sundere i deme inde der gherechter  
Wat der here heeft bekant den wech der ghe  
rechter: ind der wech der boiser sal verderue.

Desen psalmen machde dauid do hei strei  
de sould weder amalech ind widder de phili  
steen die heide. Quare fremuerunt gētes. ij

**W**Ar vumb grimmenden die lude: ind dat  
volck ghedachte idelheit. De kominge  
der erden stonden bij ein ander: ind die  
vursten quamen zo hoiss intgain den herē ind  
intgain iren ghesalueden. Zo brechen wie ire  
bende ind werpen van vns ire iock. Die dae  
woint in den hemelen de sal sij belachen. ind  
der here sal sij bespotten. Dan sal hei zo yn spre  
ken in sine zoene. ind in sine grimmie sal hei

sij bedrouē erstoē. Euer ich b̄y gesat eyn komick van eine ouer syon sinnen heylge berch. zo predekeē sin gebot. Der here sprach zo myt du b̄ys myn son hude gewan ich dich. Heysche van myt ind ich sal dijt geue die heyden din erue. ind dyn besitzonge die ende der erde. Du salt sij regheren in ceyner yseren roide ind salt sij zo brechē as eyn potmechersvas. Ind nu verstait ic kominke ind wert gelert ic de da vrdelt die erde. Deyuet deme heren in wirten ind erreuwet vch in eine mit bouyngē. Aen griffet die leronge dat sich der here t̄zornet. dat ic neyt en bederft van deme gerechte wege. As vniſtictet in kurtzer stont sin t̄zorn. ſelich fint alle de die in yme getruwent.

Desen psalmen machte dauid do he weych vor deme anghesichte syns loins Absolon. wente in der vlucht verouthmoedighede ſich dauid vor deme heren schreyende. ind myt blyffen voiffen gaende bath he god dat he wolde anſeyn ſijn noet ind bedroiffenſſe. Ind as he verftunt ſich verhoort van deme heren machde he denen ind voort vele andere psalmen.

Dñe quid multiplicasti. iii.

**H**ere war zo ſint ſij gemānic hueldiget die mich bedrouet. vele ſtaint vp int gain mich. Vele ſagent myner ſelen. yr en is geyn behalt in ymō goide. Mer du here b̄ys myn intſangere ind myn glorie ind du b̄ys erhöigende myn heuſt. Ich reyff mit myner ſtemmen zo deme heren. ind he erhoit te mich van ſime heylge berge. Ich ſleyff ind ſlumerde ind ſtoint vp. wāt der he entſeyck mych. Ich en ſal neyt voitten diſentich des voulckes dat mich vimeuenekt. ſtat vp here ind myn got ind mache mich gesunt. Wāt du ſloiges alle die int gain mich waren ſunder ſaiche. ind die zende der ſundere zo wreues du Des heren is dat heyl. ind ouer dynvoulcke is dme benedictie. Do ſich absolon dauid ſone ethenck by deme hair an eyne eychen ind dauid vmb yn vyll klaghede. Do machte heysen psalmen zoe gode dat heysich ouer yn erbarmede. Cum inuocarem. iii.

**D**och an reyff do erhōirte mych got myner gherichticheydt. in deme bedroiffenſſe haiftu mich getroift. Erbarne diſch mynre ind erhōire myn ghebet. Ryndere der mynſchen woye lange ſoult ir vā ſwarne hertzen ſijn. wair vmb mynt ir ydel heyt ind ſoeket loegene. Ind ir ſoult wyſſen want der here hait wonderlich gemacht ſine heylgen. der here ſal mich hōren as ich wiſſen tzo eme. Zurnet vch ind ſundiget neyt. dat ic ſait in vrem hertzen ind in vren hemeſlichen kamieren dat berouwt. Offert eynen offer der gerechticheyde. ind hoiffet in den he

ren. vyl ſprechen we wyſet vns gode dynck. Here dat liichte dyns angesichte is getheyc. Hent ouer vns. du geues myt vreude i myne hertze. Van der vrucht des ſaydes wyns. ind syns oleys. ſint ſij gemānic hueldiget. In vre de in dat ſelue. ſal ich ſlayffen ind raffen. Wāt du here haſt mich ſunderlich gesat in hoffen. Desen psalmen machte dauid doe die vian te des voilckes iſt al jelzoigen in dat ioideſche land ind verdonien ind verwoesteden id. vp dat got en hulſte bewiſede ind ſij erloſde. ind dat vmb is deſe psalmen gemachet vmb behal dinge des erues ind erſiget zals.

Verba mea autibus .v.

**H**ere myt dynen oren vernym myne wort ind verstant myn woffen. Verſtant die ſtemme myns gebedes myn konink ind myn got. Want here zo dijt ſal ich bydden. vroe ſaltu erhōiren myne ſtemme. Vroe ſal ich dijt by ſtām ind ſal ſeyn. wāt du eu b̄ys neyt got wyllende die quaitheyt. Noch der boyſe mynſche ſal neyt woene by dijt. noch die vngerechten en ſollen neyt bliuen vur dmen ougen. Du haſt ghehaſſt alle die die wyrcken quaithheit ind du ſalt verderuen alle die ſprechen loegene. Den ſundigen ind den loſen man ſal der here verachten met ich b̄y in der mānic hueldiget. diſcheyde dynet barm hertſicheyde. Ich ſal in gain i dyn huis ich ſal anbeden zo dyne heylghen tempel in dyre voirtē. Here leyde mich in dyn gherichticheydt. vñ myne vyande rychte in dyne angesichte mynen wech. Want in ymē monde en is geyn wairthet. ic hertze is ydel. Ir kele is eyn offen graff. ſij wyrcken velschligē mit yren trunghen. got vrdelt ſij. Vallen moiffen ſij van eren gedēnken na der mannic hueldiget. yre boyſeheyde verdrieff ſij. want ſij diſch here ertjurnt hauent. Ind alle die dye in diſch hoffent die ſollen ſich ewenliche vrewen. ind du ſalt woenen in yn. In ſij ſollent ſich alle vreuwēn in dijt de mynien dynē namen want du ſalt den gherichteten benedien. Here du haſt vns ghekroent as myt cyme ſchyde dyns gueden wyllen.

Desen psalmen machte dauid do he yſte an synem gherichtes ſas. Dayt myt bat heys got dat an deme leſte dage ſyn ſele neyt wort de veroordelt vā ſiure genaiden. Jedoch as die lerer wyllen. machde dauid en do he ſtām gades ghesetz vis houer die dede tzelien ſijn voulk. ind eme got do durch de pphete Gad drijet plague koit gaff. as men hait in konighe boiche in deme. xxiij. capittel des anderē boyches. ind do in der affixien die eme god ſande versoenede he got mit deſem psalmen.

Domine ne in futuro tuo. .vi.

**H**ere in dime grýmen moide en berijspe  
re mich neyt noch i dime zorne en leste  
re mich neit. Here erbarne dich ouer  
mich want ich byn seich. mache mich gesont  
want alle myn beyne sijnt bedroiffst. Ind myn  
sele is bedroiffst. ind du here wie lange. Here  
bekere ind erloise myn sele: mach mich gesunt  
vmb dynen barmherzijcheide wille. Want ne  
nant en is in deme do de die dimer ghedencke:  
wie is in der hellē die dir bigete. Ich arbeide  
in myme suchte: alle sunderliche nachte sal ich  
myn bedde wesschen: myt mynen trenen fall  
ich netzen myne leginge. Van dem grýme is  
myn ouge bedroiffst: ich byn ghealdet vnder  
all mynen vyanden. Geyt van myr alle die  
wyrkēt quaitheit: wāt der here hayt gehoirt  
die styme myns weynēs. Der hē hayt erhoirt  
my gebet d' hē intfyck myn ghebet. Sij scha  
ment sich ind sullen siellichen bedroiffst wer  
den al myn vyande: sij soulen werden bekeyrt  
ind schamen sich sere siellichen. Dō sa  
ul alle den sijnen beuall dat sij dauid sloighen  
Vnd in ionathas warnede. Dō sprach dauid  
desen psalm gode. dat hey yn beschirmede.  
Dne deus meus in te sperau. viij.

**H**ere my god in dich hayn ich gehofft  
mache mich gesont ind erloese mich  
van alle den: die myr naoulinghē  
doint. Dat hey myn sele neyt en griffē as ey  
lewe as neyman en is die sij erloise noch die  
sij selich mache. Here myn god off ich dit de  
de: off die quaitheit is in mynen henden. Hed  
de ich weder gegheuen die myt weder gauen  
quait: zo rechte sal ich vallen van mynen yde  
len vyanden. Goe verfolghet der vyant my se  
le ind begryfft sij ind vertreidt my leuen in d  
erden: ind witt my vreude in ghemull. Stant  
vp here in dime zorne ind verhoige dich in dē  
enden myner viande. Ind stant vp here myn  
got in dime ghebode dat du gheboden hais:  
ind die synagooge des wulkes sal dich vnuuan  
ghen. Ind durch dat so kere weder in die hoic  
heit: d here ordelt dat volck. Ordele mich he  
rena myner gherechticheit ind na mynet on  
scholt ouer mich. Die schalcheit der sunder sal  
vergayn ind du wirs schickende dē gerechtē  
got die du ersueches die hertze ind de neren  
Myngerechte helpe is van deme heren: de  
daselich machet de van gherichtem hertzen  
sijnt. Got is eyn recht ricter starck ind ghe  
duldich: en sal he sijch neyt alle sunderlinghe  
daghe tueren. It en bekert vch: hey sal sijn  
swert schudden: ind hey spennet sijnen bogē.  
ind bereydet en. Ind in eine bereydet hey die  
vas des do des: ind machde sijn gheschos byt  
nende. Sijch he gherwan vngerechticheit  
ind intfeyneck turwe: ind he ghebeirde quait-

heyt. He dede vp ey kule ind groiff sij ind veil  
selue in die kule die he machde. Sijn ruwe sal  
gekert werde in sijn heufft: ind sijn quaitheit  
sal neder gayn in sijn vur heufft. Ich sal deme  
heren bigete na sijne gherechticheit: ind sal  
singhen den namen des alre hoighsten heren  
Dessen psalm machde dauid: ind den songē  
die propheten die do dauid salueden: ind go  
de zo eren. Dne dñs noster. viij.

**H**ere vns here: wie wunderlich is dyn  
name in alle der erde. Want dyne gros  
heit is erhauen bouē die hemele. Viss  
deme monde der kyndē ind der lugendē haistu  
ervult dynen loff vmbē dñj viāde: vp dat du  
zo stoeres den viant vnde den wrecher. Want  
ich sal seyn de hemele die werck dynet v̄ ge  
re: den mayn ind die sterren die du hais ghe  
macht. Wat is der mynsche dat du sijner ghe  
denckes: off des mynschen son dat du visiters  
yn. Du hais yn ghenedert en wemich vā den  
engelen: du hais yn ghekronet myt glorien  
ind myt erē: ind hais yn gesat bouē die werck  
dijne hende. Alle dick haistu geworpe vnder  
sijn voisse: schaiffe ind ossen ghemylnichen  
ind vort alle die dyere des veldes. De voghele  
des hemels ind die vissche des meers: die dat  
ouer wandelent de weghe des meres. Hē vñ  
se here. wo wunderlich is din name in alle der  
erden. Dō dauid zo eyne koninck gesal  
uet wart van den propheten do dede hey sij  
bigeto myt disem psalmen ermanende got sij  
ner ghenaden. Confitebor tibi domi  
ne. ix.

**I**ch sal dir here bigeten in alle myme  
hertzen: ich sal erzellen alle dyne won  
dere. Ich sal mich verbilden ind evreu  
wen in dyr. o hoichster ich sal louen dynē na  
mē. In bekerende mynen viant achterwetz  
soullen sij werden ghekrencket ind soulen ver  
derflich werden van dime aughesichte. Wāt  
du heist gemacht my oedel ind my sache: du  
sites vp deme throne de du vrdels die gerech  
ticheit. Du schelt; dat volk ind d' boise v̄ darff  
du hais ir namen gediliet ewelichen: ind van  
ewēzo ewen. De viande zo brachen in deme  
swerde i deme ende: ind ir stede haistu zo stoirt  
It ghedechtmis verdarff myt eyne ghel ude:  
mer der here blijft ewentlichen. Hie hait sijne  
throyn bereit in deme vrdel ind he wirt vre  
len den vmbriick der erden in ghelychheit: ind  
he sal dat volck vrdelen in gherichticheide. Ind  
der here is worden eyn zovlucht d' armē ind  
eyn hulpe in den noeden in de t bedroifflicher  
tijnt. Ind die dñnen namē bekant haint de soe  
len in dich hoffen: want o here die dich soe  
ken die en hais du neit gelaissen. Hinghet  
deme heren der dat woent in sion: kuudighet

deme wulck sine lerenge. Want he hait gedacht zo weder soickene ir bloit. Hey en hait neyt vergessen dat roffen der armer. Erbar me dich he ouer mich. sich my oitmoidicheit van mynen vianden. Du die mich erhoges van den port; en des dodes: vp dat ich kudige alle din loeue i den portje van syon. Ich sal mich vrewen in dime heyle dat wulck is gestechen in dat verderfmissie dat sij machde. In dyseme stricke den sij wtborgen hauē is ic wijs beuangen. Der here wert bekant vrdel machende: in den wercken sijner hende is der sūder begrisen. Die sundere werden bekert in die helle. ind alle die luyde die goides ver gessent. Wāt die vergessinge des armen en sal neyt sijn sunder ende: ind die gedolt der armen en sal neyt verderuen in deme ende. Stant vp here ind dī mynsche en werde neyt gestecket. die luyde werden geordelt in dime angelechte. He setze eynen rjchter des ewē ouer sij. vp dat die luyde wissen dat sij mynschen sijn. Here wair zo geyenges duverre. du versmeis in noitturftigen dingen in deme bedroiffemisse. As sich dī boyse houerdiget. so wyrt der arme intsienget ind wyrt begrijffen in deme raide den sij denc kent. Want der sūder wert geloist in deme begerden sinre selen. ind der boyse wyrt gebene dīt. Der sūder hayt den heren etzurint. ind na der gemānichuoldicheit sijns zoans en sal he neyt soickē pemibentie zo domde. Got en is neyt in sime angelechte. sin wege sint beulecket in allen tijden. Sijn ordele sollen wertē ass genomen van sime angelechte ind hie sal hier schaffen ouer sin viāde. Wāt he sprach i sime hertje. vā dē geslechte in dat geslechte en sal ich neyt wertē beweicht sūd quait. Des mōt vol vlokēs is bitterheide. ind loisheit vnder sijner tzungē is arbeyt ind ruwe. He sitz in de lageleggingē. auerdeckede lage zo leggen. I mit dē rjchē in heymlicheide. dat he doide de vnschuldigē. Sime ougē sint vp dē armē. he laigeleget in derverborgēheide as eyn lewe in sinre kule. He laigeleget dat he dē armē griffe he begrijft yn as he yn au sich trecket. He sal yn nederen i sime stricke. he nyget sich ind sal vallen as he dē armē hait verheitschafft. Wāt he sprach i sime hertje got hait is ver gessen. he keirt sin angelechte ass dat he neyt en se in dat ende. Stant vp he got dm hāt wer de erwiget. vp dat du neyt enver gesses der armen. Durch wat hait der boise got etzurint. wāt he sprach i sime hertje he ensal es neyt sū suickē. Wāt du suys die arbeyt ind die simer tzē merckes du vp dattu sij leuers i dy hēde. Der arme is dit gelaessen du salt sijn eyn hul pe dī weysen. Zo brich dē arm des sūders ind des boisen. sin sūde sal gesoicht werdē ind fall

neyt wondē wet dē. Der hē sal ewēlichē regnie ren ind vā ewē zo ewē. ic luyde solt verderfē vā sijner erde. Der hē etzoirte die begewonghe der armer. die hoffenonge its hertje etzoirde din ore. Verdele dem weysen ind dem oitmoidi gē vp dat sich dī mynsche voort me neyt en setje grois zo machene vp der erde. Desen psalmē machte dauid zo eyner ermanūge dē lude dat sij geloyftē i got ind guit werck wirkē. Wāt der gelouue vut got aue wercke helfet neyt wāt he gift dē rechte dat ewige leue ind dat heilssche vuit dē sūderē. In dīo zido. Ch getruwē i dē herē. we sprechē ic zo myre selē ouer ga in dē berch as eyn musche. Sijch die sūdere hain gespanne iren boigē. sij haint bereit ire geschos i dē kochet vp dat sij scheissen in dē duckelheit die dair gerecht sint van hertje. Wāt die du hais volmacht die zo stu ren sij. met wat hait dī gerechte gedaim. dat vimb hie werdich is des dodes. Der hē is in sime heilge tēpel. des herē sitze is in dē hemel. Sime ougē sint in dē armē. sime ougebrayn die vraigē dī mynsche sone. Der hē vraigē dē ge rechte ind dē boisen: met de liefhat de quaie heit die hassit sine sele. He regēt vp die sūdere stricke. vuyt swuel ind dī wyt der sturmēge is dat deil its keilgs. Wāt dī hē is gerecht id hait de gerechticheit gemynt. id sin āgesicht hat gesien die gerechticheit. Desen psalmē machte dauid wed die loegenet ind wed drie verreider ind die achē sprecher. do hie verrade was vā dē wolke dat da wanede an eyne lāde gehiesen teila. dem welke dauid guechte he bewyset hadde ind sij verloiset hadde van de philisteen. Saluu me fac.

Ache mich hē gesüt wāt de heilge ge  
mōrach. wāt die wairthet sint gemyret  
vā dē sonē der mynsche. Sij sprachē  
ydelheit eyn pecklich intgain sin neystē. valsche lippē ware i ere hertje ind sprachē mit dē hertje. Der hē zo spreide al valsche lippē. ind die groissprechēde zungē. Die da sprachē wit machē grois vnsē tzungē. vnsē lippē sint van vns. we is vns hē. Durch die vnselicheit der amechtiger ind dat suchē dī armer. salich dā vp stam spicht der hē. Ich sal setze i dat heyl ind getruwelicheit sal ich wercken i eme. Die sprachē des herē sint kuyisch sprachē siluer versloycht ind gheproffit. dat is dat id neyt met erdich sij. ind seuē werff gereinigt vā dī erde. Du hē wils vns behalde ind behoē vā desem geslechte ewēlicheit. Die boise wādelēt i dē vngāge na dyn̄ hocheit haistu gemānich ueldiget de sone dī mynsche. Do dauid als vil noit ind anuechtōge hadde do machte he dese psalmē gode zo loue dat he yn behoē dat ein nymanē mochte schadē. Vsqquo dīe. fil

## Daud

**H**ere wye lange tot gis du myner i dat  
van myre. Wie lange sal ich raide setze  
in myne sele. ind ruwe in myn hert; dorch all  
den dach. Wie lange sal myn viant ethauen  
werde bouē mich. Hierē my got sijch ind hore  
mich. Erluchte myne ouge dat ich nūmer en  
staiffe in deme doido dat myn viat in etzlicher  
stont neyt eu sprechē ich hain sere geuochte  
segain em kind hain oshāt. Die mich bedro  
uent die vrewent sich as ich bewoet werde.  
met ich hain gehoest i dyn batmherzicheit  
My hertze sal sich vrewē in dyne heyle.  
ich sal singen deme heren de myt gude dynick  
gyst ind sal singē den nainen des alre ouerste  
heren. **D**esen psalmen mac' de dauid. ind  
is van nabuchodonosor deme konige die dae  
blaphemēde ind hoensprach got vā israhel  
ind en nyct achtede. got zo sijn. int dae vā dei  
de hie sinen hylgen tempel doir nabuwardam  
nebennē. **D**icit insipies in corde suo. .xiiij.

**H**er vnylyse man sprach in sime hertze  
got en is neyt. Sy sijnt verstuert ind  
vnumyschlich worden in eren lerungs  
lden is nemant de guyt deyt. nemant en is dan  
eyn. Der here sach vā deme hemele vpp de soe  
ne der mynschē. dat hey sege off yeman were  
verstandich off got soickende. **S**ij nygedē eni  
al samen ind sijnt vnumyse worden. nyeman en  
is die guyt deit. nyemā is dan eyn. **I**hr kele is  
eyn offen graff mit eren tōngē deden sij vā  
lychen. dat feyn der slangē is vndet erē lippē  
Der mont is vol vlochingen ind bitterheyde  
it wisse sijnt snell vis zo sturtzen bloot. **R**uwe  
ind vnielicit is in eren wegen ind sij en hāt  
neyt bekāt de wech des vrede. noch die worte  
got en is neyt vut eren oughen. **E**n sollen sij  
neyt bekennen alle die dat wetckent quait  
hept die da reyffen den heren neyt an  
si beueden van vorten. dae geyn wirde in was  
Want der here is i de gerechten geslechte de  
tēt des armen hait ic geschaint wēte der he  
re is sijn hoffen. **W**et sal geuen vis syon dat  
hey israhels. As der here affkert de geuenicke  
misle sijnt woulkes so sal ich erheue iacob ind  
sal sich erreuwen israhel. **D**avid sach ic  
wonge vnder de woulcke dat vil der bosewouk  
den besser sij dan die gueden. **D**o machde he  
desen psalmē en zoe eyne spiegel ind zo eyne  
bild. **O**ne quis habitabit. .xiiij.

**H**ere we sal woyne in dime tabernakel  
hoffwe sal rasten in dime heilge berge.  
dat wercket gerechticheit. **D**ie da spicht die  
wachheit in sime hertze. de geyn valheit en de  
de in sime jongen. Noch en dede sime neesten

geyn quait inde geyn lastet en nam int gaht  
sinē neystē. Det boisse is nyet bracht i sime an  
gesicht met die wortē dē herē glorificert hie  
Die da swert sime neystē ind in ueyt bedrugē  
de sin gelt neyt en gaff zo woker ind gauē ouē  
den vnschuldigē neyt en nam. **D**ie dijt deyt.  
de sal nyet beweget werde an ewicheit

**D**o dauid in deme geiste erkante dat **C**ri  
stus van eme soulde werden gebore do maich  
de he desen psalmen propheteterēde in de geyst  
**C**onservua me domine .xv.

**H**ere behalt mich want ich hain gehof  
set in dich. ich saichtē deme herē my  
got bistu. want du en bedarftz my  
guez neyt. De heilige de da sijnt in sime lande  
alle mynen willen hait he wunderlich gema  
cht in en. **I**re crachtheite sijnt gemānichuel  
diget. dat na ilten sij ich en sal neyt vorgaderē  
ic samelinge vā den sondē. noch en sal yret na  
men neyt gedencken myt mynen lippen. **D**er  
here is dat deil myns erues ind myns kelchs  
du bis de myt wedder sal geuen my erue dye  
suetuerliche reisse sijnt geuallē vff de vfferwiel  
den. ind my erue is mit sere clair ind vfferwelt  
**I**ch sal benedien den heren de myt hait gege  
uen verstantemisse. her en bouē bis zo det na  
cht. dat is bis an de doit. Straiffē mich my  
neyten. **I**ch vursach den herē alle wege in mi  
me angeſichtē want zo det rechter hāt is hey  
mit dat ich neyt en werde beweget. **V**m dat  
is min hertz etvreuwet ind min zunge etvreu  
de sich. her en bouē myn vleysch fall rasten i  
hoffen. **W**ente du en leys myn sile neyt i det  
hellen. noch du in salt dime hylgen neyt ge  
ue. zo seynde versturinge. **D**u hais mit kōt ge  
macht dye wege des leuens. du salt mich et  
vullē invreuden mit dime angeſichtē die wail  
luste sijnt i dinet rechter hant bis an dat ende

**D**esen psalmen machte dauid zo eyne ge  
bede ind bat dair mit zoe allen zyden

**E**xaudi domine iusticiam meam. .xvi.

**H**ere erhore my gerechticheit ind vet  
staint myn ghebet. Myt dynen oren  
vernym myn gebet. neyt in valschen  
lippen. Van dime angeſichtē geit vs my ordel  
dyne ogen moysen seyn gherethicheit. **D**u  
hais myn hertz. gepronst ind hais yd visen  
tier in det nacht. myt vure hais du mich exa  
minett ind i myt en is geyn bosheyt vonden  
Van die woert dijre lippē hain ich behoit die  
harde wege. dat myn munt mit en spreche die  
werck der luyde. Vol mache myn vois trappē  
in dynen wegen vp dat myn voit spoit neyt  
beweicht en werde. **I**ch reiff ind du erhorte  
mich. got neyge dyn ore ind hoire myn wort  
**M**ache wonderlich dy batmherzicheit die  
du gesüt maches die in dich hoffent Behoide

mich as eyn ougheappel. van den de wedder  
steint dimer gerechticheide. Bedecke my vnd  
deme schemē dimer vlogele. van deme ange-  
chte der boyser de mich pinigēt. **A**yne vyan  
de vmerewyngē my sele. sij beslussen ireretheht  
ind ic mont sprach honerdicheyt. **S**y vmbvī-  
gen mich de mich verwoorpē sij haintvff gesat  
ire ogē zo nygen in de erde. **S**y yntsingē mich  
as een lewe de bereyt is zo de roye. ind as wel  
pgyn des lewē wouēde in det vorborgenheyt  
stant vp here ind vutkom yn ind vndertret  
yn. erloise myn sele van de quadern ind mych  
die ich byn dyu vorborgen swert van den viā-  
den dynet hende. **H**ere van kleynen der et dē  
schepde se aff in yrine leuen van dynem ver-  
borghenen dynge in statie is eruult ic buch.  
Dyne sone sint worden sath ind dat yn ouer-  
bleyff dat leyfien se yren kyderen. **H**ere ich  
sal in der gerechticheide vut dime angefichte  
erschyuen. ind sal werden gesadiget as sijch  
dyn glorie offenbaart. **D**esen psalmen hait  
gesprachen dauid vnsē heren an deme dage  
do yn got erloysede van der hant aller sinet vi-  
ande vnde van der hant saul.

**Diligam te domine** .xvij.

**H**ere my starckheit ich sal dich myn-  
nen. det here is myn firmament ind  
myn zo vlocht ind myn erloser. **M**y got is myne hulpe. in eme salich hoffen. **E**yn  
beschermē ind eyn horne mynes heyles. ind  
myn intfanter. **I**ch sal au roffen den heren  
souende. ind ich sal werden selich van mynen  
vianden. **D**ich hait vmbuanghen de rouwen  
des do des ind de sturme de vloide der quaithē-  
den haint mich bedrofft. **D**er iwe der hellen.  
vimmie viengen mich. ind de stricke des do des  
vimmie griffen mich. **I**n myne bedroffenis.  
reyff ich den heren an. in reyff zo myne goide.  
**I**nd he ethoerde mynestemme van sine heyl-  
gen tempel. ind myn roffe zo sune angefichte  
gynck. in sin oren. **D**e erde is beroert ind beue-  
de. ind die fundamēte der ber ge sijnt bedrofft  
ind sijt beweiget. want hie hait sich gezurnet  
ouer sij. **D**er touch grynk vp in sime zorne ind  
dat vuyt intstaech van sime angefichte ind die  
kolen sint vnfenck van eme. **H**e ney gede die  
hemele ind quam hie nedder ind die duster  
heyt was vnder sinen wissen. **I**nd he dā vpp  
cherubin ind vloich ind he vloch vp de rede-  
ren der windē. **I**nd hie satte de dusterisse tzo-  
finre schulingē. in sime vmb louffe sijns taber-  
nakel. ind die dunckere wassere i den wolken  
der lucht. **V**ut deme bliken i sijne angefichte  
ouergeyngē devolke. der hail ind die kale des  
vuyrs. **I**nd der here dourede van deme hemel  
ind det alre ouerstere gaff sij stēme. hayl ind  
kaelen des vuyrs. **I**nd he saute sijn geschutze

**I**nd jo struvede sij. hemānichueldich do de bli-  
xem ind bedrufft de sij. **I**nd de fonteynē der was-  
sere offenbaert den sich. ind de fundamēte der et  
de fint geoffenbaert der werde. **H**ere vā dme  
scheldige is dit geschyen van der i blasingen  
des geystes dynes tzornes. **L**ye santo van de  
hochesten ind vutseyne mich. he nā nich  
van vele wasseren. **H**ey erloiste mich vā mine  
alrestarckenviande. ind van den de mich has-  
den. want sij waren gesterchet auer mich. **S**ij  
vutquamen mich i deine daige myns bedroffe  
nis. ind det here is worden myn beschirmou-  
ge. **I**nd hey leyte mich vs i die breyde des ric-  
hes isiahel hey machte mich gesunt wāc hey  
woulde mich. **I**nd de here sal myt geuen na my-  
ner gerechticheyt. ind nae det puytheyt my-  
ner hende sal hey myt geuen. **W**āt ich behoi-  
de die wege des heren. noch ich en hain neyt  
boefflich gedayn zo myne goide. **W**ant alle  
sin ordele sint in myne angefichte ind sijn ge-  
rechticheyt en veriaghede ich neyt van myt.  
**I**nd ich sal vnbulecket sijn myt eme ind ich  
sal mich halden van mynē quaihēde. **I**nd  
der hē sal mir geuen nae mynē gerechtichey-  
den. ind na det puytheyt mynē hende i deme  
angefichte sijner ougen. **M**yt deme heylē  
wyrtz du heylē. ind mit dem vnschuldigen  
wyrtz du vnschuldich. **A**yt deme visserkare  
wyrstu vissel welt. ind myt deme verkeyden  
wyrstu verkeyt. **W**ant du solt selich machē  
dat oitmoidige woulck ind die ougen der ho-  
uerdiger salt du nederen. **W**ant here du erlu-  
chtes myn lanterne. myn god erluchte myn  
dusterisse. **W**ant i dije werde ich erloist vā  
bekotingē. ind i myne goide sal ich auergayn  
die mure. **M**yn got vnbulecket is sijn wech-  
de sprache des heren sijnt mit vypre geptwisse  
hey is eyn beschermēt alle det die i yn hoffent  
**W**āt we is got sun der der here. off wi is got  
sund vne got. Got is die mich vnb gerte mit  
crafft ind satte mynen wech onbulecket. Dye  
myne wisse vol machde as der hirche. ind satte  
mich bouen de hoocheyt. **D**is dae leret my hē  
de zo deme stride ind hais myn armen gesat as  
eynen etnen baigen. **I**nd geues myt beschyt  
monge dyns heyls ind din rechte hant vut-  
fenck mich. **I**nd din leonge corregeit de nich  
an dat ende. ind dyn discipline sal mich leren  
**D**u hais gebreydet myne wege vnder mich.  
ind myn vois trappen en sijnt neyt gekrencket  
**I**ch schal my viande iage ind sal se griffē ind  
en sal neyt wedder kerē bijs dat sij gebrechēt  
**I**ch sal sij brechē ind sij en mogē neyt bliue  
stain sij sullen vallen vnder myne wisse. **I**nd du  
hais mich vmbgurt mit eraffte zo deme stride  
ind de vpstoinde ynt gain mich die warts du  
vnder mich. **I**nd geyffs mich mynen vyaude

**Dauid**

to eyme rugge. ind die mich hastede die hais  
du zo spreyt. **D**ijn reyffen zo deme heren ind ne  
man en was die sij gesont maichden. zo de he  
ren ind en hoerte sij neyt. **I**nd ich sal sij mynre  
als dat gemulle vur de anschyne des wyndes  
ind as dat dreck der strassen sal ich sij verdili  
gen. **D**usalt nich erlossen van der weddersta  
gynghen des woucks. ind sethe mich zo eyme  
houfde der luyde. **D**at woule dat ich neyt in  
bekante dat deynd myr. in deme hoyren des  
oren was et myt gehorsam. **D**ie vreynde ky  
dere haint myt ghelaigen. die vreynde kinde  
re die sint veraldet. ind sint worden lam an ere  
wegen. **D**er here leuet ind gebenedijt sij myn  
got ind god myn heyle sal erhauen werden.  
**H**ere die du myt geyss wraiche ind wyts  
dat woule vnder mich. du bys myn erlosset  
vā mynē zeengē vyandē. **I**nd vā de vpstainē  
mich van deme boyzen māne. **D**ait vimme sal  
ich dyr here bigeten in der gebudē. ind dynē  
namen sal ich saigen eynen selmen. **G**rois ma  
chēde dat heylsijns koninkges. ind zo doen  
baemhertijchheit myd dauid sijne gesaluedē  
ind sijne geslechte ewenlich. **D**avid er  
kante i deme geyste wannet cristus geboren  
woerde vā sine geslechte. dat der heilige geist  
wurde gesant sijnen ungeren dat sij worde le  
ren getinge sprechen alle jongen. ind quemen  
i alle die werlt. do machte hey desen psalmen  
ppheterende dat van. **C**eli enariat gloria  
du. .xxii.

**D**je hemele sagent de glorie goides. ind  
die wercke siner hende vorkundiget  
dat firmament. **D**er dach toiffet dat  
woer deme dage. ind die nacht wiiset d' nacht  
de kunsse. **I**d en sint neyt spraichen noch re  
den wilche styme neyt gehort en werde. **H**ie  
gelude geynk als wit as die werelt is ind ire  
woer in de ende der werlt. **H**ie satte sijne tabet  
nackel in de sonne. ind hie geynk vs as eyn  
brudegom vā sijner bruyt kameren. **H**ie vreu  
wede sijch als eyn rese zo loffenen sinen wech  
van deme ouerste hemele is sin vs gäck. **I**nd  
sin zo louff is zo sijnen ouersten. ind nyemans  
en is de sich verberghen van sijner hitzden. **T**ie  
vibeulecke de ewe des heren is bekerende di  
selendat getruwe getzuych des heren verle  
nende wijsheit den kleynen. **D**ie rechtē gere  
chicheide des heren sint erre. wende die her  
ten. dat gebot des heren is verluchten die ou  
gen. **D**ie hillige verte des heren blyfft vā ewē  
zo ewen. ind de vrdele des heren sint waraftich  
ind gerecht in yn seluer. **S**ij sint begerlich bo  
uen goult ind vele edel gesteyne. ind sint soisse  
bouen homich ind seym. **W**ant dyn knechte  
hant sij bewaret. ind au prime behalde is vele

weder gaele. **W**et versteht die myl dait. vā  
myner heymlicheide teymge mich. ind vā de  
vreinden dinghen schone dyne knechte. **O**ff  
sij mich neyt verheirschaffent dan sal ich vn  
beuleckt bliuen. ind sal werde gerynget van  
der meyster myssedait. **I**nd soullen sijnt vp dat  
de wort mynes mondes werden geuellich. ind  
de gedencke myns hertzen fint alle zint i dyme  
angesichtte. **H**ere du bist my hulper ind myn  
erloysen. **D**o dauid erkante in dem geist  
wannet Cristus geboren word. dat he so vyl  
moyste lyden. vmb des myschens erlo singhe.  
Do machte he dessen salmen

**Exaudiat tu dominus** .xix.

**D**er here hore dich in deme dage des be  
droffens. de name goides Jacobs  
die beschirme dich. **H**ie sende dit hul  
pe van dem heylge. ind van syon beschirme  
hey dich. **H**ie gedencke alle dyns offers. ind  
dijn offerhande werde veth. **H**ie geue dit nae  
dime hertzen. ind alle dinen rait moysē hie ste  
digen. **W**yt soulen et vrouwt werden in dy  
me heyle. ind in deme namen vns goides sou  
len wyt werden grois gemacht. **D**er here er  
vulle alle dyne begerunge. nu hain ich bekant  
want der here hait gesunt gemacht sijnen ge  
salueden. **H**ie sal yn erhoren van sijne heilgen  
hemele. inder der gewalt is dat heil sijne tech  
ter hant. **D**ese vp den wagenen ind dese vp de  
perden. met wyt soulen an roissen in de name  
des heren vns goides. **S**ij sint gebunden ind  
velen met wyr stöden vp ind sintvp gerichtet  
**H**ie mache gesunt den konink ind erhore vns  
in deme dage als wit dich an roffen. **D**o  
dauid in deme geyste erkant dat Cristus alle  
sine viant woerde ouerwinne. ind dat eme got  
sijn vader woerde geuen all sin begerunge. **D**o  
machte he desen salmen. got louende. ind vlo  
chede sijnen vianden. **I**nd is gescheen do er  
kan wart Iherusalem ouer allet israhels volk

**Domine in virtute** .xx.

**H**ere i dinet ducht sal det konink wet  
den ervrouwt ind ou d' heil sal heyl  
sijch snellichen vrewen. **D**e begerou  
ge sijns hertzen geues du eme ind in de willō  
siner lipē en hais du yn neyt bedrogen. **V**āt  
d' vurquemes yn in den benedictien det siyss  
z' chyde. du hais vp sin houfft gesat eyn kro  
ne van edelin. gestentze. **H**ie hiesch dat leuen  
van dij ind du geues eme lauckheyt det da  
ge in der werlt. ind vau ewen zo ewen. **M**yl  
bljtschaff is grois in dinne heyle vreude ind  
groise schomheit saltu setzen vp yn. want du  
salt ym geuen in eyn benedictie van ewen zo  
ewen. du salt yn ervrewen in vreuden mit di  
me angesichtte. **W**ant det konink hoffet in  
de heren ind in der barmhertijchheit des alre

**Der pselte**

ouersten en sal he neyt beroort werde. Dyne hant mois wondē werden van dynen vyanden dyn rechte hant moyse vynden alle die dijch hassen. Du saltz sij setzen as eyn oyuen des vu yres in der zijt. ihsus angesichtē. der here sal sij bedroyffen in symē tzoene. ind dat vuyt sal sij verslinden. Du salt ire vruchte verdilien vā der erden ind ic same van den kinderen der myn schen. Want sij keyrden in dijch ouel dynge sij dachten raide den sij neyt en mochtē beste digen. Want du salt sij setzen zo eyme rugge ind mer ouerbluunge saltu berey de ic angeſichtē. Here erhōige dijch i dynre macht wyt soulē singen ind krest salieren dyn. **D**is wyle dauid flo komnick saul ind was komen vnder de phylsteen do ringen yn dat gesinde des komnick achis in witten yn vur yn. Do vrochte d auid synes leuen ind machte sich gelijch oft he were vnsinnich. ind leys de seyuer tunnen in den bart. Do machte hey desen psalmen van der martilien Cristi. ind bat got dat hey yn durch siner heylōge wille etloysē

Deus deus meus respice in me. •xxi.

**D**in got my got sich i mich. wait vmb hailstu mich gelaysen. vtre vā mynē heyle de wort mynet missēdait. **A**yn got ich sal royffen durch den dagh ind du en hoirs mych neyt ind inder nacht ind nyet tzo myner vnuissenheyt. **M**et du wonnes in de heylgen loff israhel. **O**nse redere hoffde in dich sij hoffden ind du erloistes sij. **S**ij reyffen tzo dyr ind worden gesunt gemacht. si hoffeden in dijch ind sint neyt wordē confuys. **I**ch by eyn worm ind neyt eyn myſche eyn laster der luyde ind verwerpinge des wulckes. Alle die mich sagen de bespotten mich. si spraichen mit iren lippen ind weygde ire heufft. He hoffede in den heren ind sal yn etloysen. he sal yn ghe sōnt waichen want he wylt yn. **W**āt du bist de mich hait vis getrechēt van deme buychē myn hoffnung geven den bursten myner moyder vis deme buiche byn ich verworpē in dich. Van deme buiche myner moyder bystu myn got en gank neyt van myr. want dat bedofſenisse is na by myr ind nyeman en is die mir helpe. **V**ele kaluere vī geyngen mich. vette styre vī belachten mich. **S**ij dadē erē mont vp ouer mich as eyn griffende ind eyn grym mēde lewe. Ich byn vis geglossen as dat was ser ind al my beyn sint zo spreyt. **A**yn hertze is worden as eyn smeltzende wass in de myd del mys buyches. **A**ny krafft verdriogede as eyn test ind my zunge an kleyffde myner ky backen ind hais mich vis geleyt i dat gemul le des doides. want vele hunde vī geyngen mich ind det rait der boiser vī belacht mich. **S**ij durch grouen myn hende ind myn wisse

ind doch thalten al myn beyne. **S**ij pruiffden ind an saigen mich sij deylden sich myne cleydere ind vp myn cleyt w提醒en sij los. **E**uer du here entlenge dijne helpe neyt van myr. sich zo myner beschyrmongen. **G**ot etloysē myne sele van de heymlichen swetden inde van der hant des hundes myn eynicheyt. **H**ere behoi de mich van deme monde des lewen ind vā de hoorn des eynhorns myn oitmodicheyt. **I**ch sal ertellen dynen namen mynen broderen in midden in der kyrchen sal ich dich loeuē. **J**ec die dae voortet den heren loyuet yn al Jacobs saem glorificiert yn. **A**lle istahels gheslechte sal in vordeu. wan he neyt en hait verliment noch wronwert dat bydden det armē. noch en keyerde sin angeſichtē neyt van myr ind do ich reyff zo emē do erhōirte he mich. **N**y loſt is mit dyr in der groiffet kyrchen myne bege vonge sal ich weder geuen in deme angeſichtē die yn voortent. **D**ie armē soulē essen ind soul let ghesadet werde ind sollen den heren louen de yn soekent ind ic herten sullen leuen van even zo even. **S**ij sullen gedencken ind wedkeren zo deme heren alle die ende der erē ind sullen anbeden in sine angeſichtē alle dat ghefinde des wulckes. Want dat rijk is des heren ind he sal heyrſchaffen dat wulck. **S**ij as sen ind sij anbeden alle de vtheyt det erē. in sine angeſichtē sollen valle alle die neder klē met in die erē. **I**nd myn sele sal emē leue ind myn same sal eyne deynen. **D**eme heren wirt gevoitschafft die zo komende geburt ind dyo hemele soulē kundigen sin gerechticheit dem wulcke dat geboren wyr dat der he machde

**D**o dauid wedder quam van den heydē. do saul erflagen wāt. do vntſepnēcē yn sin geslechte die kynder iuda ind hulden emē. ind machten yn zo eyne komnick. auer sick zo ebrot do machde dauid desen psalmen loyude got vnuisen heren ind emē danckende.

Dominus regit me. •xxii.

**D**er here regieret mich ind myr en fall neyt gebrechen in der stad der weyde dair he mich satte. **H**ie leyte mich vs vp dat wasser der weder machinge. he beker de my sele. **H**ie leyte mich vs vp de wech der gerechticheyt durch finen namen. want off ich gae in deme midden deme schemē des do des ich en sal geyn quait wirten. wāt du bist myt myt. **D**yn woide ind dyn staff. dese hant mich getroist. **D**u hais bereyt in myne angeſichtē eyn taffel mit gain die die mich bedrouent. **D**u hais myn houſtret gemacht i oley ind my keylech de drückēde machet wye clare he is. **I**nd dīne barthertijcheit sal mit volsgen alle de daige myns leue. **I**nde vp dat ich wōynē in de huyse des heren in der läckhaide

## Dauid.

der dage. **D**o dauid wolde machen den temple der dat heysch der tempel salomonis do wendehey dat fundement des tempels myt diem psalmen ppheterende hey van cristo vnsrem heren as hys wytt koemen tzo de me tempel ind wytt waren van dem tēpel zoe der hellen ind dait vys erlossen yn. ind al sijn ewelde kidere. **D**omine est terra et plesia eius. •xxiiij.

**D**Es heren is die erde ind irdvolheit der vmerinck der erde ind alle de dair yn ne wonent want he stichtte in vp die see. ind vp de wasere bereypte hie yn. Wer soll vp clymen in den berch des heren off wer soll staan in sine heylger stat. **D**e vnschuldich is van henden ind reyn van herten - die sijn seknept en nāidelheit noch die neyt en swoit sine neyste i valscheide. **D**ese sal intfain de benedictie van deme heren ind barmherticheit van goide sine behaldere. **T**ijt is dat gheschrewe die yn soickent. soeckēde dat antlitze goidis iacob. **I**t vurste doyt vp vre portzen ind vre ewige pochte werdet erhauē ind det kommeck der glorien sal in gayn. **W**e is dese kommeck der glorien der here starck ind mechthich der he d' mechthich is in de strijd. **I**t vurste doyt vp vre portze ind vre ewige portze werdet erhauē ind det kommeck der glorie sal in gain. **W**e is det kommeck der glorie d' he der doichēde die is kommeck der glorie. **D**ese psalmē machte dauid zoe eyner lere ind leret en al sym voulk also wanne si vis zoigen zo strijden myt den physileen off mit den vlaenden dat si yn zo samenslungen ind reissen zo goide vimb hulffe.

**A**dte domine leuaui animā meam. •xxiiij  
**H**ere zo dyr haim ich vp gehauen myn sele myn got i dich getruwe ich. **D**en sal ich mich neyt schamen. **N**och myn vlaende en moissen mich neyt bespotten. want alle die sich an dich haldent die werdet neyt geschant. **A**lle de boyse wyrcket vp de ydelheyde die werdent geschant. wise mich here din wege. ind lere mich din wege. **R**ichtet mich here in dinet warheyt ind le mich want du bist god my behelder. ind ich hayn dich a le daige geha'den. **G**edencke here dyn barmherticheit ind dinet barmhertijc heide die ewentlicheit sint geweyst. **D**ie misse dait myner kintheyt ind minet vniwissenheit en wils du neyt gedēckē. **N**ae dinet barmherticheide gedencke du myner here. o here durch din gude. **D**er here is siyssle ind ge recht. vimb dat sal he geuen eynen ewen den missledigen in deme wege. **H**ie sal die gedul digen richten in deme ordele ind de senftmoi digen sal hey leren sijn wege. Alle die wege des herē sint barmhertijc heide ind waithheit

alle den die soekent sijn testament ind sijn getrouwich. **H**ere durch dinen namen so erbarne dich ou myn sunden want myner sunde der is vyl. wie is der mynische die den horen vortet? he satte eme eynen ewen in dem wege den he erkouis. **S**nne sele sal wande'en in den goyden ind sijn geslechte sal dat ertich besitzen. **D**er here is eyn firmament den die ynvortent vp dat yn offenbar werde sijn testament. **A**yne ougen sint alle tijd zo dem heren. want he sal myn voisse vs trecken van den stricken. **S**ich in mich ind erbarne dich ouer mich. wāt ich bin eynich ind bin arm. **D**e bedroffentisse minnes hertzen sint gemānic hueldiget. erloyse mich van mynen noyde. **S**ich myn oitmey dich heyt ind myn arbeyt ind vergiff mit alle myne missedyt. **S**ich myne vianden wāt sij sint genānic hueldiget ind mit boyssen hasse haine si mich gehasset. Behude myn sele ind erlose mich. ich en sal mich mit schamēwāt ich hoffede in dych. **D**ie vnschuldigē ind die gerechten cleyffden an myt want ich vntheylt dich. **G**ot erlose ysrahel vā al sine bedroffense. **D**esen psalmen machde dauid zo eyner bichte als hey in den tēpel gyeng goyds vnsen heren bichtende.

**J**udica me domine. •xxv.

**O**nde' mich here want ich by in ghegangē i myner onschoult ind als ich in den heren hoffen so en werden ich neyt gekrencket propue mich he ind versoeke mich. berne my nyterē ind myn hertze. wāt dynne barmherticheyt is vur mynen oughen ind ich ham eyn behagen in dinet waithede. Ich en las neyt myt deme raide der ydelheyt ind myt den die da doent die quaitheyt en sal ich neyt in gain. Ich hassede die kyrche der boyser ind myt den boyssen en sal ich neyt sitzen. **H**ere ich sal myn hende wesschen onder den onschuldigen. ind sal vimb gain here dynnen elter. Up dat ich ho're die stymme dyns loifs. ind e:zelle al din wōdere. **H**ere ich myde die ze:rheyt dyns huises ind de stat der wōnungen dynre glorien. **G**ot en verderue my sele neyt myt den boysen. ind myt den mannen der lūde. my leue in wilchen hende sijnt quait heit ind ir rechte hāt is erwult mit gauē. **H**ē ich bin ingegangē in myner vnschoult erlose mich ind erbarne dych ou mych. **A**ny vois stont in der richtonge in den kyrchen sal ich dich here benediden. **D**avid is drij mail gewijct zo eyne kommeck ind gekreyfmet. **Z**o ersten zo bethleem van dem prophete samuel. **Z**o deme anderen mail zoe ebron van de kinderen iuda. **Z**oe de derden mail euer zoe ebron vā alle kinderē vā israhel. **I**nd dauid machde desen psalmen vur sine wyonge ind sprach den

die wyle yn de propheten salueden.  
Dns illuminatio mea Die nocturn-an  
dem manendage. xxvi.

**D**er here is myn erluychtinge. ind  
myn heyl-den sal ich werten. Der  
here is myn leuens eyn behuyder.  
vut weyne sal ich beuen? Als sijch  
die schuldigen nekent ouer mich. dat sij essen  
myn vlysch. Ayn vyande die mich bedro-  
uent. sijn gekrenkt ind geualen is dat sijch  
setzten die flosse int gain mich. myn hertz en  
sal sijch nicht werte. is dat vp steyt strijt int  
gain mich. dat inne sal ich hoffen. Eyn dynck  
heysch ich van deme heren ind dat sal ich soic-  
ken. dat ich wone in deme huse des heren alle  
die dage myns leuens. Ind dat ich see de wyl-  
len des heren. ind visitiere sijnen tempel. want  
he verbarch mich in sime tabernakel in deme  
dage der bosheyt. ind he beschirmde mich in  
der verborgenheit sijns tabernakels. Hye er-  
hoigede mich in deme steyne. ind nu hait hey  
myn houfft erhooiget ouer myn vyande. Ich  
vminne geynick ind offerde i sime tabernakel  
de ostie des laues. ich sal singen ind eyne psel  
men saige deme heren. Here hoire myn stym  
me myt d' ich reyf zo dir. erbarme dich ouer  
mich ind hoire mich. zo dijt sprach myn hertje  
myn angeflichte hait dijch gesocht here dyn  
antlitz sal ich soicken. Doch en kere dyn an  
gesichtte neyt van myt noch en neyghe dych  
neyt van dime knechte in de tzoene Bys myn  
hulpe ind en lae mich neyt. noch en verlinee  
mich neyt got myn behelder. Want myn va-  
der ind myn moider haint mich gelassen. mer  
der here intseynick mich. Here setze mit cyn  
ee in dyne weghe. ind rischte mich in den re-  
chten wech durch myn viande. Ind ouerleue-  
re mich neyt in die selen die mich bedrouent.  
want dat boyse getrouw stont vp i mich. ind  
die quaithet hait ic selue gelaigen. Ich ghe-  
leue so seyn gued dynck des heren. i der erde  
der leuendige. Beide des heren wercke menli-  
chen. ind dyn hertz sal werde gestercket. ind  
vnthalten den heren. Desen psalmē machde  
david do yn absolon veriuolge ind vlo vis ih  
rusalem an eyne olichberch dait hey baruois  
ind vngedeck des heuff des schrijede zo goide  
an die hogede des ber ges sich keyrde tgam de  
tempel des heren. ind desen psalmē sprach ind  
in gelikerwijs sullen auch alle cristenluyde as  
sij wanderende. van veres seyn cynichen tepel  
off gothuys. sich kerent tgam yn ind yre ge-  
bet dom zo gode Ad te dñe clamabo. xxvii

**H**ere tho dijt fall ich toyffen myn got  
swijch neyt vut myt \* vp dat as du  
vut mich swegest. Ich neyt werden  
gelijch den genen die dat valent in die kule.

Here hoire myn steme myns gebedes as ich  
zo dijt bydden. als ich vp heuen myn hende zo  
dyne heylge tempel. Neyst auerleuere mich  
myt den sunderen. ind mit de die wickē quait  
heyt ind verdoeme mych neyt. Die dae spre-  
chen vrede mit sime neyste. met boisheyt is i  
prime hertzen. Lone yn na eren wercken. ind  
na der schalckheyt yret beuindonge. Na den  
wercken eret hende lone yn. gijff yn weder ic  
weder gaue. Wāt sij en verstoynen neyt die  
wercke des heren ind in den wercke sijne he-  
de. zo stoere sij ind en stijfste sij neyt wed. Ge-  
benedijt sij der here. want hie hort die styme  
myns ghebedes. Der here is myn hulper ind  
myn beschrymer. ind myn hertz hait gehoest  
in eme ind myt is gelolpe. Ind myn vleysch  
bloyde weder ind vs myne willen sal ich eme  
bygeten. Der here is eyn stercke sijns vul-  
kes. ind eyn beschrymer des beheltemses sy-  
nes gesalueden. Here mach din wulck selich  
ind ghebenedide din erue. ind regere sij ind er  
heue sij vp bys in ewicheyte. Do dawid  
geweldich wart ouer die geslechte israhel. do  
zoich hey vnt Jherusalem. ind do hey die aff-  
gewan deme heydē. do nant hey nae eme die  
stat dawid. ind machde dat yn eyne hulpe te-  
pel der archen grot. ind leys die dat i dtaige  
myt grosser getzarde ind myt gesange. do ma-  
chde he desen psalmen zo loyue ind zo offer ge-  
senge. Asserte domino. xxviii.

**B**indere gotzbrenget deme heren. bre-  
get dem heren kindre der wedere. Bre-  
get deme heren glorie ind ere. brege  
deme heren glorie sime namen. anbedet deme  
heren in sime heylge houe. Die styme des her-  
en is vp deme wassere. got der maiostete der  
here ouer vele wassere. Die styme des heren is  
in der crraft. Die styme des heren is i groissime  
chlicheyt. De steme des heren is breechede die  
cederboyme. ind der here sal brechen die cede  
tinboeme van lybam. Ind sal sij jō wtien as  
dat kalff. Kat dat weidet. Ivp dem ber geliba-  
ni. ind die visselwelde ind gemynede \* is be-  
waert. Als eyn son des eynhorens. De steme  
des heren is vnder slaende ind vndescheyden  
die vlamme des vupes. Die steme des heren  
is slinde die wostenije. ind der here sal bewi-  
ten die wostenije van cades. Die steme des  
heren is ber eydende die hertzen. ind sal offen-  
baeren die verborgene \* inge \* des tempels. I  
ind in sime tepel sollen alle mynschen saighen  
glorie. Der here sal machen dat verdrughe-  
de ertich inwonende ind der here sal sitē eyn  
komick ewentlijchen. Der here sal gheuen  
crraft sime wulck. der here sal sijn wulck bene-  
dyen in vreden. Do dawid was herschēde  
ouer alle ysrahelis wulck. do sant yme hymen.

komink vā tyro boden. ind oisch cedarē holtz  
ind tijmerluyde die bauden dauid eyn huys  
in iherusalem. do dat selue huis bereyt was.  
do machde dauid desen psalmen ind wīghet  
dat selus huys dat mit ind willē etzliche dat  
yrt huis were der tempel zo Iherusalē.

Egaltabo te domine. .xxix.

**H**ere ich sal dijch ertheue wāt du hais  
mich intfanghen ind myn viande en  
hais du neyt gewaillustiget ou mich  
Here myn got ich reyff o dijt ind du mact  
des mich gesont. Here dn'eytz my sele vs vā  
der hellen. ind hais mich behoit van dē die vil  
len in die ku'e. Synget deme heren ic sin heyl  
gen. ind bekennet deme dechtnisse siner heyl  
licheyde. Want der tzoen is in siner onwerdi  
cheyde as cyn ougenb ick. ind dat leue is in  
sinewille. Bis zo respertijnt sal duren dat wei  
ne ind zo merte zit die vreude. **A**er ich sprach  
in myn ouerviussicheide. ich en sal nummē  
beweget werde in ewicheit. Here in dime wil  
ten hais du mynre t; preit ghegeuen crast du  
keydes dyn aangesichtdevā myt. ind ich wart  
bedroyft. Here zo dijt sal ich roffen. ind tzo  
myne goide sal ich bydden. Wat nutzes is in  
myne bloide. as ich nedet vallen in verfuy  
lisse. En sal dir yedt bekennē dat gestubbe  
mys lichaens. Ioff sal it boitschoffen dī war  
hade. Der here hoirte ind erbatmede sich ou  
mich. der here is wordē myn hu'per. du hais  
myn weynen gekeyrt in vreude ind hais my  
sack zo sueden. ind vnuue vyenges mich myt  
vreuden. vp dat ich dijt singe myn g'orie. ind  
ich en werde neyt gestechen. Here myn got  
ich sal dijt ewent ic'hē by geten. **D**ie wyle  
dauid myt komink achis was. do samelden  
sich die phylsteen ind zoigen vp den komink  
saul. do nam komink achis dauid mit da hī  
do si dat hyn quamē. do vriageden sij anderē  
komink wer der wet. do spraichien sij yd were  
dauid. do wolten yn die komink neyt laissen  
mit yn trecken. Ind do hey weder hyn heym  
quam. Do hadden emē de heyden ind alle syno  
tpiter wiue ind kynder hyn geuort ind vers  
drewen. Do wolde yn sin eighen vrou'ck hayn  
wederuer vor leydt dat si hadde verloren wif  
ind kynt. Do machte dauid desen psalmen in  
kranchet syns hertje. Inte dñe sperau. .xxx

**H**ere in dijch hām ich gehofft. ich en  
werde nōmer geschant in dimer ghes  
rechticheide erloise mich. **N**eyge dim  
ken zo myre sielle dijch dat du mich erloyses  
Wes myt in got zo eyme beschytmer ind in  
dat huis dzo vlucht. vp dat du mich maches  
gesunt. Wāt du byst myne stercke de ind my  
zo vlucht. ind durch dynē namē sal du mich  
veren ind voyde. Du salt mich vis ley dē van

deme stricke den sij myverbue gē wāt du bis  
myna beschytmer. In dime hende beuelen ich  
mynen geyst. du haist mich erloyst here got  
der waichheide. Du hais gehasset die da behoe  
dent ydehelyt vimb sus. **A**er ich ham gehof  
set in dē heren. ich sal mich verblijden ind er  
vreuwen in dimer batinhertzicheide. **W**ant  
du hais āgeseyn myne oitmoidicheit du hais  
myn se'e erloyst van den noeden. Noch du en  
hais mich neyt geslossen in die hende des viā  
des. du hais my voisse gesat in eyn breide stat  
Here erbatme dijch ouer mich want ich byn  
bedroyfft. myn ouge is bedroyfft in dime zor  
ne ind myn sele ind myn buych. **W**ant myn  
leuen vergeynick m ruwen ind myn iare ver  
gingen in suychtigen. **A**yn crast is verkrē  
ket in atmoyde. ind myn beyn sint bedroyfft  
**O**uer al my vyande byn ich wordē eyn laster  
mynen naberen ind eyn voirte den die mych  
kennet. Die mich saigen vā en buysen die vlu  
wen van myt. ich byn der vergessenheide ge  
geuen als eyn doide van dem hertzen. Ich by  
worden as eyn verlarenavas. want ich hoirte  
laster van velen de woynden in deme vunge.  
In dem dat si zo houff quaemē intgain mich  
zo griffene myn sele. sint si zo raide worden.  
He. ch hoffe de in dich ich sprach du byst my  
got in dimer hende sint myne gelucke. Erloy  
se mich van den henden mynet viande. ind vā  
den die myt veruolginge domt. Erluchte dyn  
aangesicht ouer dimer knecht. beha't mych  
in dimer batinhertzicheide ich en sal neyt wē  
den geschant wāt ich reyff dijch am. Die boi  
sen sullen sich schamen ind werden g'leyt in  
die helle. die valsche lippen moissen stumme  
werden. Die dat sprechent bosheit intgain dē  
gerechten. in houer dicheyde ind in misbrue  
honge. **H**e we grois is die mānichheldicheit  
dynet suysscheyt die du verborgen hais den  
die dich voitten. Du hais sij volnacht die in  
dich hoffent in deme aangesicht de mynschē  
kindere. Du salt sij verbergen in der verborgē  
heit dyns aangesichtes van deme bedroyfens  
se der luyde. du salt sij beschytmen in dimer ta  
bernakel van der wedersprechonge der zon  
gen. Gebenedijt sij der here wāt he hayt mie  
sine batinhertzicheit wonderlich gemacht i  
der vaster stat. Here ich sprach in dē vystigen  
myns gedankes ich byn verworpē van dem  
aangesichtes dimer ougen. dair vmb hortes du  
die stemme myns gebedes do ich reyff zo die  
Mynt den heren ic al sin heylgen. wāt der  
here sal soeken die waichheyt. ind sal wedē ge  
uen ouervlusselich den die doinde sint houer  
sicheit. **I**c alle die dair hoffent in den heren  
wycket menligen. ind vte hertz sal werden  
gestecket. **D**o dauid soulde vechten weder

golias. do veil hey i sine vernuft ind machte  
desen psalmen dat hey neyt en wurdē er slagē  
van eme durch sine sonde sunder hey tief got  
an dat hey eme hulffe. ind etzlich willen da-  
ind haue yn gemacht do hey verstuē dat got  
eme hedde sine sonde des ouer speles mit versla-  
ve ind den moert vrie ver geuen

Beati quorum. ·xxxi.

**H**elic sint hij den ir missedayt ver geue  
sint. ind den ire lunde bedeckt sint. Se-  
lich is der man: deme der here geyne  
sunden ver weten en hait. noch in sine geyste  
geyn valscheyt en is Want ich swiech do ver  
alden myt al myn beyu. do ich al de dach reiss  
wāt dach ind nacht is dyn hāt geswert ouer  
mich. ich byn bekert in myne iamerheyde als  
my rugge knorche wert zo sthoiret. **A**y mis-  
sedayt machde ich dijt bekant ind myn vngerech-  
ticheyt en verbarch ich neyt Ich sprach  
ich sal by geten int gam mich myne vngerech-  
ticheyt deme heren. ind du ver geues myt dye  
quaithheit mynre sunden. **H**er vmb sal bidden  
zo dijt eyn eicklich heylge. in der bequemeli-  
cher zit. Nochtant in der vloit der vele wasse-  
re. en sollen si eme neyt necken **D**u byst myn  
zovlucht vā dem bedroffenisse dat mich vmb  
vienc. myn vreude erloyle mich van dem die  
mich vangen. **I**ch sal dijt geuen ver stentisse  
ind sal dich leren. in deme wege dair du geys  
sal ich my ougen vesten ouer dich **I**r en soult  
neyt werde as dat pert in d' myyl. in de egeyn  
ver stentisse is. In deme zoume in in de brey-  
dele dwynckt ic kybacke. die sich zo dit neyt  
nekent. Die geysele der sunde der is vyll met  
die in den heren hoffent de vmmegelyt barm-  
hertzicheit. Er vreuwent vch in deme heren  
ind vreuwet vch ic gereichten ind gloriet al  
die van rechtme hertzen sint. **D**o dauid  
golyam ouer wan. do nam he eme sin eyghen  
swert. wāt he geyn swert en hadde ind sloch  
eme aue sin houft. ind drog id myt eme tzoē  
iherusale do songen eme de vrouwen eyn loue  
sanch. Saul sloich. **A**. Dauid sloich. **x**. **A**.  
Do selues machde dauid desen psalmē ind dā-  
ckde got synet guaden.

Exultate iusti in domino ·xxxiiij.

**E**n rechten vreuwet vch in deme herē  
den gerechten getzemet louinghe. Bi-  
get deme heren in der harpen. ind sin  
get eme in deme salterū van zeyn snoere. **S**y  
get eme nuwen sanch. singet eme wayl in vre-  
roffingen. Want dat wort des heren is recht  
ind all syne weterk fint in deme geloyne. **H**ie  
hadt leeff barmhertzicheit ind dat ordel. die  
erde is vol van der barmhertzicheyt des he-  
ren. **N**yt den wort des heren fint de hemele  
gemacht ind mit deme geiste sines mondes al

it kraft. **H**ie is vergaderende as in dime vase  
dae wassere des meirs. ind setzende die affgro  
de der wassere als in den schatzen. Alle etlich  
wirtet de heren. ind van eme werde bewecht  
alle de dae wonent in der werlde. Want hey  
sprach ind hij fint gemacht. Hey geboit ind hij  
fint geschaffen. **D**er here wederachtet ind ver  
stroyet den rait des woulkes. ind wed proyft  
die gedencke der luyde ind hey weder proyft  
den rait der wirsten. **M**er der rait des here sal  
ewentliche blyuen ind die gedencke sijs her-  
tzen van geslechte zo geslechte. **S**elich is dat  
woulke des der here ic got is. dat woulke dat  
he visserkairē hait sich zo eyne enue. **D**er he  
resach van de hemele. ind sach alle die kinder  
der mynschen. van sine bereyten tabernakel.  
sach he vp alle die die wonent vp der erden.  
**D**ie dair machte sunderlichen ic hertzen. dyce  
dair versteht alle ire wercke. **D**er konink en  
wyrt neyt behalden ouer mitz groisse kraft.  
ind der rese en wyrt neyt behalden in der man-  
michuelde heide siner kraft. **D**at drogenasti  
ge pert zo deme heyle. want id en wyrt neyt  
selich in ouerulodicheyt sijne macht. **S**ynch  
die ougen des heren sint vp den die yn wirt  
ind sint vp den die hoffent in sijn barmhertz  
cheyt dat he ic selen erloyle van deme doyde  
ind dat he sic voide in deme hingere. **V**ns sele  
vnthelt de heren. wāt he is vnse helpere ind  
vnse beschyttere. want in eme sal sych vnse  
hertze er vreuwet. ind in sine heylgen name  
ham wyrt gehoyfft. **H**ere dyn barmhertz  
cheyt in oysse ouer vns komē also as wint ge  
hofft hain in dīch. **D**esen psalmē machde  
dauid do he verwādelde sinewort vuit abime  
lech ind yn veriagede ind gynck en wech.

Benedicam dñm i omni tempore ·xxxiii.

**H**sal den heren benedyen in aller zit sin loff  
is alle wege in myne monde. In deme heren  
sal geloyfft werde myn sele ind dat soek dye  
seufftmoidighen hoiren ind sollen eyreuwet  
werden. **G**roisnacht den heren mit myt. ind  
ertheuen wyt zo samen sinen namen. **I**ch soy-  
chte den heren ind he erhorte mich ind hait  
mich erloyst vā alle myne bedroffenisse. **G**et  
zo eme ind ic soult werden erluchtet. ind vre-  
angesichten en sullen neyt werden geschant  
**D**ese arme reyff ind der here erhorte yn. ind  
van alle sine bedroffenisse erloiste he yn. **D**e  
engel des heren sal senden \* den myloet sijner  
machte. **I**m den vmbinck der die yn voortent.  
ind he sal sic erloisen. **S**machet ind leypt wāt  
der here ic suysse. selich is die man die in yn  
hoffet. **V**oirtet den heren ic alle sine heilgen  
wāt sic en haint geyn gebrech die yn voirtet  
Die richen fint verarmet ind sic verhungende  
mer die den heten soickent. die en sollet neyt

## David.

gemynret werden van eynehme guede. **K**m-  
dere komet ind hoirt mich ich sal vch lere die  
wirte des heren. **W**e is der mynisch die dat le-  
uen wilt. die myniet zo seyn guede daige? Be-  
hude die tzunge van deme boySEN ind dim lip-  
pe dat hij neyt en spreche loys heyt. **R**edijch  
van deme boySEN ind wyrck guede dinck. soy-  
ke vrede ind vu'herdliche volge deme. **D**ye  
ougen des heren steynt vp den gerechte. ind  
sijn oen sunt in ymre gebede. **I**nd dat ange-  
chte des heren is vp den die wirckent quayt  
hat. vp dat he verdilje it gedechtnis vā der  
erden. **D**ie rechten reyffen ind der here erhoit  
te sij. ind vā al ymre bedroffemisse erloyste he  
sij. **D**er here is by den die bedrofft sint vā her-  
ten ind die oitmoidigen des geystes sal hey-  
behalden. **D**ie bedroffemisse der recltuerdigē  
der sunt vle ind van alle desen sal sij det hē ver-  
loysen. **D**er here sal behoden ire beyn alle. ind  
eyn van yn salt neyt werden zo brochen. **D**er  
doit der sundre is alre boyste ind die den gere-  
chten hassen die myssedoint. **D**er here soll er-  
loyen die selen sijne knechte. ind alle die hof-  
fint in eme die en sondigēt neyt.

**D**esen psalmen machte dawid in der veruol-  
ginge Saulis. vmb welke hie veile psalmen  
gemachet hait. als hie die lerer scriuen. **I**nd  
wyrt belunder m desen psalmen gebede wrap-  
pe ouer sijn viande. diwelke ouch en got be-  
wysede in dem Saul schemeliche flo vis dem  
strjd ind sijc selues do dede. ind des gelijchs  
doech sijn wepener ind viele volckes myt em  
die alle in der vlucht erslagen worden ind ver-  
douen. **J**udica dñe nocentes me. .xxviiij.

**H**ere ordle de de myr schaident. verue-  
chte die. die mich anuechtent. **E**rinj  
wapene ind schylt. ind stant vp myr  
jo helpen. **S**turtje vis dat verborgen swert.  
ind besluyt it gam die die mich piniget. sprich  
zo myner sele ich byn din heyl. **G**eschāt moi-  
sen si werden ind gelastert die soickende sint  
myn sele. sij moisen achterwert gekeyrt wer-  
den ind geschāt die boyse denckent vp mych.  
By moisen werden as dat gemulle intgany-  
dene ainschijne des windes. ind der engel goi-  
des betwinge sij. **I**re wech werde duister ind  
slimich id dē gel goides moisse sij iage. **W**āt  
si verborge myr zo over geyfs den doit irs stric-  
kes vmine sus haint sij vervloickt myn sele.  
Eine moisse komen der strick den heyl neyt en  
bekennet. ind dat geueneknisse dat heyl ver-  
batch moisse yn begrijffen. ind heyl val in den  
seluen strick. **H**ere myn sele sal sich ervreuwen  
in dem heren. ind sal lustich werden vp sine  
heyle. Alle myn beyne sullen saigen. here we  
is ditz gelijch. Erloisende den armē vā der hāt  
sijne starckere. den seichen ind den armē van

den die yn pinigēt. **V**alsch getzich stoinden  
vp. dat sij neyt bekanten vialeden sij mych.  
Sij wedet gauen myt quait vmb guit de vnu-  
vruchtberheyt myner selen. **A**ter do sij myr  
haint weren tzoich ich an eyn harē deyt. **I**ch  
oitmoidigede myn sele i vasten ind my gebet  
sal werden gekett in mynen schois. **A**ls vnsē  
neyste ind als vnsē broder wart ich ym beuel-  
lich as die weynēde ind as die bedroiffewas  
ich geoitmoidiget. **S**ij quaemen zo samē ind  
vreuden sich intgain mych. die geysselen sunt  
vergadert ouer mich ind ich en wustes neyt.  
**S**ij sunt zo schoort ind en haint es egeyn be-  
ruwen. sij haint mich versucht ind bespot ind  
in yre spottingē so wetzden sij ere zende ouer  
mich. **H**ēwanne saltu mich anien barmhertz-  
lichen weder setze myn sele van ire quaitheyt  
van den lewen myne eymige leuen. **I**ch sal die  
belyen in der groisser kyrchen. in de swyre  
voulck sal ich dich louen. **N**eyt en moyssen  
sij sich ervreuwen die weder mich sunt boissi-  
chē. die mich haint gehassit zo vergeiffs ind  
wynckeden mit den ougen. **W**ant sij sprachē  
zo myt vredelichen. ind in deme zone der erde  
sprachien sij ind dachten loys heit. **I**nd sij da-  
de eren mont vp ouer mich ind sprachē. euge  
euge vnsē ougen hauen gesien. **H**ē dat seges  
du en swijg neyt here en ganck neyt van mir  
stant vp ind gedenck an myn ordel my got  
ind myn here ghedencke in myne sache. **O**r-  
dele mich hē na dinet gerechticheit. here ind  
myn got sij en moyssen sich neyt ervreuwen  
ouer nich. **D**at sij neyt en sprechen in etē her-  
ten zo vnsē selen euge euge noch dat sij neyt  
en sprachē wyr soillen yn verslinden. **S**ij sul-  
lent sich schamē ind werden weder zo samen  
vruchten die sich vrewēt ouer myn quaitz.  
Sij solle werden aingedaen mit schanden ind  
mit verworpenheydt. alle die quait sprechent  
vp mich. **S**ij sollet sich verblijden ind ervreu-  
wen alle die my gerechticheit wyllen. ind sol-  
len alle zijt lagen der here salwerden grois ge-  
macht die da willent den vreden sines knech-  
tes. ind myn zunge sal gedecken dijn gerech-  
ticheyt ind alie den dach dinen loff.

**D**o dawid sach dat siner viant gair veil wa-  
ren die yn soichtien zo dodē. ind meyndē doch  
dat sij dat ain recht deden. Do machde he dese  
psalmen zo cyme speygel dat sich etlichē dair  
ynne na sinen wercken beschauwedē off heyl  
vail dede off ouel dede. **D**ixit iniust? .xxv

**D**er vngerechte sprach dat he neyt en  
misdede in eme selue. die voirt godes  
en is neyt vur sinen ougē. **W**ant heyl  
dede dreichlichen an sine angefichtē. dat syn  
quaithet vunden werden zo dē hasse. die voirt  
sijn mondes sunt quaithet ind loysheit. he en

wolde neyt verstan dat he wail dede. He hait gedacht quaiheit in sinre slafkamerē. Hey stont in allen wegen die neyt guet en warenmer die bosheit en wolde he neyt hassen. **H**e in deme hemel is dyn barmhertzicheit. ind dyn waerheit is bis zo den wolcke. Dyn gerechticheit is as die berge goides. vil aff gronde sijn din vredele. **H**ere du imachs gesunt die luyde ind dat wee. als du hais gemanichueldigz dyn barmhertzicheit. **H**ere die kindere der mynischen sollen hoffen vnder die verdeckoge dmer vlogele. Sij sollen dronckē werden van der vruchtbarheit dyns huise ind vād sturmender vloit diner wailust saltu sij dryncken want by dijt is die leuende fonteyne ind idyme lichtte soillen wijt seyn dat licht. Recke vis dyn barmhertzicheit de die dijch wissen ind dyn gerechticheit den die vā rechtime herze sint. **D**er vois \*dat is die begierte. Id hou dicheyde en moisse myr neyt komen. ind dye hant des sunders en beroire mich neyt. Dayt vielen sij die dair wirten quaithet sij fint vis gedreuen ind en konden neyt bliuen stain ac.

Do dauid erkāte in deme geyst dat die guden ind die gerechte moissen vyl vngemachs ind bedroiffemisse vp der erden lyden van den boyzen. ind wye die boyzen guet geluck werden gewinnen. Do machde he desen psalmen den gueden zo eyme troist dat sij neyt sollē verzagen wente got wijt et helper werden.

**N**oli emulari in malignāibus. .xxxvi  
**D**u en salt neyt wyllen gelijchē de boy sen. noch du en salt die neyt mynnen die wyrckent quaitheyt. Wāt sij sullen verdooren sielichē als dat heuwe. ind as die verwalkende krude sollen sij zo hantz vallen. Haffen in deme heren ind wyrcke guede dyk ind wone in der erden ind salt werde geuoit in sine rīchdome. Mailluste dich in deme herē ind he sal dijt geuen die begerong dijns hertzen. Offenbair dem heren dinē wech ind hof fe in eme. ind hey sal yd doyn. Ind he sal vis leyden as cyn licht dine gerechticheit. ind dy ordel as die mydde dach. bys vnder demich de heren ind bydde yn. Du en salt neyt wylle gelijchen deme. die geluck hadde in sine wege. ind in de mynischen die vngerechticheit deyt. La van deme zorne ind beginst dye grymicheit ind woulge eme neyt dat du yet verar ges. wāt die verergenden sullen werden verwüstet. mer die enthaldeit den heren sullen eruē dat ertrich ind noch en weymich ind der sūder en sal neyt sijn. ind du soickes sine stat ind en salt sij neyt vinden. Mer die sensftmoidigē sullen eruē dat ertrich. ind sullen sich vreuwē in der manich ueldicheide des vreden. Der sonder sal weder halden den gerechten. ind sal krysselen vp yn

myt sinen zenden. **D**er here sal yn bespotten. want he vur sijt dat sin dach komen sal. dye sundere trecken vis it swert ind spannen iren boygen. vp dat sij bedregen den armē ind behouigen ind dat sij pymigden den gerechte vā hertzen. **I**n swert sal in gain in ir hertzen. ind ir boige sal werden zo brochen. Besser is dem gerechten en wenich. bouen vele rīchdom s sundere. want die armen der sundere sullen zo wreuen ind der here sal die gerechtige stedighen. **D**er here hāt bekant die dage der vnbēulecker. ind ire erue sal ewentliche bliuen. **S**ij en sullen neyt geschant werden i der quaidet sijt. ind in den daige des hongers sullen sij gesadet werden. want die sundere sullen verderuen. **A**er de viande des heren zo hāt as sij geert werden ind erhōget brechende as douch. sollen sij gebrechen. **D**er sūder leent ind bezalt neyt. mer der gherechte erbarmet sich ind gnfft id weder. want die yn gebenedicent die sullen dat ertriche besitten met dye yn vloickent die sullen verderuen. By de heren sal werden geschickt der wech des mynischen ind he wylt sinen wech. als he vellet so en sal he neyt we doen. wāt der here vndersetzet sin hant. Ich was iunck ind wart alt ind ich en sach den gerechte ney gelassen. noch sin same soickēde broit. Alle de dach erbarmet he sich ind leynt. ind sin same sal sin in benediction. **L**ae dat quaide ind doe dat guede. du sal inwonen van ewen zo ewen. want der here mynet dat ordel ind en sal sin heylgen neyt verlassen. sij sullen ewentliche behalden werden. Die vngerechten sullen gepiniget werden ind ire same sal verderuen. **A**er die gerechten sullen dat et taich bezijtzen. ind sullen inwonē van ewē zo ewen. Der mōt des gerechten sal denckē wijs heyt. ind sin tzunge sal sprechē gerichte. Der ewe sin goides is in symē hertzen ind sin wegē en sollen neyt werden vndertreden. Der sūder mirckt vp den gerechte. ind soicket yn zo doiden. **A**er der here en sal yn neyt laissen in sinen hēden. ind en sal yn neyt verdoime as he yn ordelt. Beyde des heren ind behude synen wech. ind he sal dich erheuen dat du in eyn erue ny emps dat ertrich as de sundere werden uent so saltu seyn. Ich sach den boyzen erhogen ind erhauen as die oederboym van libam. Ind ich geynick ou ind sich hey en was neyt ich soichtte yn ind sin stat en is neyt vunden. Behuedie die onscholt ind sich die gherechticheit. want sij sint bleue na desēm leuen vredelichen mynischē. Mer de ongerechte sullen verderuen ind yre kindere ind na gelaissen sullen vergain. **A**er dat heyl der gerechter is van deme heren ind he is is beschyrmet i det tijt des bedroyffmisses. Ind der here sal yn helpē

## David.

ind sal sij etloysen. ind sa! sij van den sunderen  
etloysen. ind sal sij behalden wāt sij hoiffden  
in yn. **D**ie wyle kominck dauid saull vlo-

do leyt he vyl vngemachs ind armot ind be-  
droiffnis. Do machte he desen psalm. ind bat  
got dat he eme sin vngemach wyder vergue-  
de ind hulff eme vis sinen noyden. ind setzede  
eme dat vur sin lude. **D**ñe ne i sufore. **xxxvij**

**H**ere i dyme gr̄men moyde en betispe  
sij die babylonet vangē wurden md iemerli-  
chen mit yn vmbgai. ind desen psalmē gaff  
hey ydithum deme senger dat hey yn mit sine  
sengeren songe gode in deme tempel. **H**ie mit  
ket Nicolaus de lyra. dat dauid hadde in sine  
tempel. cc. ind. lxx. sengers. vp wylche we-  
ren drijs principal senger gehelyche. Aphant  
Eman md Idithum. ind eyn iecklich van de  
sen drijen hadde eyne benoeimpde gezell vā de  
vutschreue sengeren vnder sich da mit hey zo  
singē plaich in dawitz tempel schone gesenge.

**D**ixi custodiam vias meas. **xxxvij**  
**C**h sprach ich sal beware myn wege. vp dat  
ich neyt myssedoe in mynē zungen. Ich satte  
myme monde eyne hoide: as det sunder stoin-  
de intgai mich. Ich erstümede ind byn gene-  
dert md swiech van den gueden: ind myn ruwe  
is ernuwet. **M**yr hertze is verhitzen in myr:  
ind i myme gedancke begynet eyn vuyt tzo  
byrnē. Ich sprach i myner zunge: here mach  
myr kūt myne ende. **I**nd wilch is dat getzall  
myner daige: dat ich wissen wat myr gebri-  
cht. Sijch du hais myn daige gemessen: ind  
myn substācie is als neyt vur dijt. **N**ochtant  
sint alle dyck ydelheyt: yecklich mynsche dye  
leuet. **N**ochtant in eyme bylde vergeit d' myn  
sche: ind wyrt ouch zo vergeisses bedroyft.  
**H**er vergadert schatz: ind weys neyt wō dat  
he yn vergadert. **I**nd wilch is myn beydūghe-  
ny: en is et neyt det here: ind myn substācie is  
by dijt. **V**an alle miner bos heide erloyse mich  
ind zo eyme laster det onwiser geues du mich  
Ich verstümede ind dede mynē mūt neyt vpp  
wāt du deyt; yd: kere vā myn dī plage. **Vā d**  
sterckede dynet hāt gebrach ich in scheldin-  
gen: vmmme die quaithet hais du dē mynschen  
berijspelt. **I**nd du dedes leuen sijn sele as eyne  
spynē: nochtant wyrt yecklich mynsche yde-  
lichen bedroyft. **H**ere erhoire myn gebet ind  
myn bedonge: mit dynē oren vernym n̄ y trene  
**E**n swych neyt wāt ich byn eyn vremder bij  
dijt. ind b̄ eyn pylgerom as alle myn vedere  
**L**ais mich dat ich werde erkulet ee ich en we-  
ch gee ind ich en sal vortine neyt sijn

**D**o dauid gevlowē was vur sine son ab  
solon. ind lach verborē vp eyme gebryghe  
do vereit yn achitophel. iedoch wart hey ge-  
warnt dat hey eme entuloch. do machte da-  
uid desen psalmen. **E**xpectans expecta-  
ui dominum. **xxxix**

**B**ydende hain ich des heren gheleyt.  
ind heverstomt mich. **I**n he erhoitte  
myn gebet. ind hey leyte mich vis van  
der kulen der iamerheide ind van deme slijche  
des stanckes. **I**nd he satte mynē vois vp den  
steyn. ind he hait gerichtet myne wege. **I**nd

he sante in mynen mont nurwen sanck. dat ge  
dychte vnsen goide. Oyl luyde sulle seyn ind  
sullen sich wirten: ind sullen hoffen in den he  
ren. Selich is der man des hoffen is in de na  
men des heren. ind die neyt en sach i ydelhei  
de ind in die valsehe vnsinnicheit. Here myn  
got du hais dynre wonder vele gemacht ind  
in dinē gedenckē en is nyemantde dīr gelich  
sij. Ich kūdich de ind sprach sij sint gemānich  
ueldicheit bouen getzal. Offerhande ind of  
ferunge en woudes du neyt. met die orē hais  
du myr vol macht. Ind du hais neyt gehie  
schen offethande vur die sundē. do sprach ich  
sich ich koemen. In de anbegyne des boychs  
is gescreuen van myt. dat ich soulde doin dinē  
willen. myn got ich woulde dynen ewen in de  
midden myns hertze. Ich boitschaffte dīr ge  
rechticheit in der groisser kyrche. sich hē my  
lissen en sal ich neyt verbeyden dat weys du  
Dyn gerechticheit en hain ich neyt verborgē  
in myme hertze. dijn waerheit ind dijn heyl  
sam sprach ich Dijne barmhertzicheit ind dīr  
waerheit en verbarch ich neyt van vele raides  
Mer du here neyt en doe verre van myt dine  
barmhertzicheit. dijn barmhertzicheyt ind  
din waerheit entsiengē mich alle wege. Wāt  
mich vinvienē quaitheit der egeyn zal en is.  
myne quaitheit haint mich vmb griffen. ind  
ich en vermoich te neyt dat ich sij lege. Si sint  
gemānich ueldighet bouē die hair myns houf  
des. id my hertz hait mich gelaissen. Hē et be  
ualle dir dattu mich erloysses. hē sich zo mit  
ind hylp myr Geschāt werdet sij ind zo houf  
weder gekert die myn sele soickent. dat sij sij  
hīne nemē. Achterwert moissen sij gekert  
werden ind wederlaighen. die myr wyllent  
quait. Zo hantz moissen sij draige ire cōfusien  
die zo myr sprechent euge euge. Sij sollē sich  
verbliden ind vreuwē ouer dīch alle die dich  
soickent. ind sollen allewege saighen der here  
mois grois werden de dar lieff hauen dīr heil  
Mer ich byn eyn broitbidder ind byn arm.  
ind der here besorget mich. Du bys myn hul  
per ind myn beschyrmer. here myn got ind  
merre neyt. Chore ind syn sone waren por  
tzener des tempels die anhouē eyn vntuicht  
in deme tempel. dat sij versineden arme luyde  
ind spottent yre. Do machte dauid desen psal  
men zo eyner strayffunge propheterende van  
iuda der mit cristo vis der schuttel watt essen  
ind watt yn vertaiden ac.

Beatus qui intelligit .xi.

**S**elich is det die gedencketyp de atinē  
in deme boisen daige sal yn der here er  
loysen. Der here behoide yu ind mach  
yn leuendich. ind mach yn selich vp det erde  
ind en geue yu neyt in die sele sijne vyande.

Der here gheue eme helpevp dat bedde syng  
ruwen. alle sin bedde hais du ghekeypt in sijn  
suygde. Ich sprach here erbarne dīch ouer  
mich: mache myn sele gesont want ich hain  
dīt gesundiget. Myne viande spraichen myc  
quait. wanne stijefft ind verdryuet sin name.  
Ind off hev vis gyenge dat he sege. ind hev  
sprach ydel dīge ind sin hertz vrgaderde eme  
selue quaithet. Hie geynek vs ind sprach e  
wentlicheit. Alle mye viande tuynden intgaim  
mich. sij gedachte quait intgaim mich. Quai  
de wort sij satten intgaim mich. der sleyft en  
sal neyt zo finne hauen dat he vp stee. Want  
der mylsche myns vredens in den ich hain ge  
hoffet. die my broyt as die machde grois vpp  
mich sine vnderredonge. Mer du here erbat  
me dīch ouer mich. id erwecke mich ind ich  
sal yn weder gelden. In deme hain ich bekāt  
dattu mich woudes. want myn vyant en sal  
sich neyt vreuwē ouer mich. Here du hais  
mich intfangen vmb mynet vnscholt wyllen  
id hais mich gestediget i dinē āgesichtē ewēt  
lichen. Gebenedijt sij der here got van istahel  
van ewicheit ind in ewicheit geschie geschie

Desen psalmen machde dauid ouch zo ey  
ner verstantemisse Chore ppheterende dat sij  
durch yr sunde wyllen worden geuange  
Quemadmodū desiderat. .xli.

**H**iso as der hertz begerunge hait zo der  
fonteyniē des wassers. also hait my se  
le begeroge zoe dīt here got. Myne  
sele hait gedorft zo goide de leuender fontey  
nen wanne sal ich koeme ind sal erschīne vur  
de angelicheit goides. Mynt rene waren myt  
broit dach ind nacht. do mā alle dago sprach  
zo myr wae is dīr got. Des hain ich gedachte  
ind gois vis i mich my sele. wāne sal ich ouer  
gain in die stat des wōderlichen tabernakels  
bis zo deme huyse goides. In der stymen der  
vreuder ind der belyede. is der luyt der eslend  
Wāt vmb bistu bedroyft my sele. ind wāt  
vmb bedrouves du mich. Hoffe i got wāt ich  
sal eme noch bigete. du bis eyn heil myns an  
gesichtes ind myn got. Zo mit selues is my  
sele bedroift. dair vmb sal ich dinē gedēckē  
vāder erdens des yordans ind hermons vāde  
kleyne berge. Dat affgrunde wiſt an dat aff  
grunt in der stēmen der wolkenberstonge. Al  
le dīr hocheyt ind din vloyde fint ouer mych  
gelouffen. In deme dage geboit der here sine  
barmhertzicheit. ind i der nacht sinen sanck  
By mir is my gebet zo gode mys leuēs ich sal  
spreichen zo goide du bist myn vntfanger.  
Wāt vmb haſtu mynet vergessen. ind wāt  
vmb gain ich in die bedroiftmisse. as mich pi  
niget det viant. As myn beyne zoe brochen  
werden doe versineden mich myn vyande die

**David.**

mech bedroyffen. **A**s sij zo myt sprechēt alle dage wae is dī got. war vmb bistu bedroyft myn sele ind wair vmb bedroyffs du mych. **H**offe in got ich sal eme noch belyen. du bys dat heyl myns angeſichtes ind myn got. **D**avid die wyle he verdreuen was vā kos minck Saull ind was vnder den heyden. do de den si eme vyl leydes ind benyden yn. **D**o machte dauid desen psalmen roiffende got dat he yn entleydiget. **J**udica me deus. ·xliij·

**D**adelē mich got ind vnderscheide my ſaiche van deme wölke dat neyt heyl ich is. ind van den boyſen ind loefen mynſchē erlooyſe mich. **W**āt du bys got my ſteekde. wair vmb verdreues du mych. ind wair vmb gam ich in bedroyfemiffe as mich pimiget myn viant. **S**ende vis dyn licht ind dyn waitheyt: ſij leyten mich vis ind ſij leyte mich in dijn heylge berch ind in dijn taberna kele. **I**nd ich sal in gam zo deme elter goides: ind zo goide die myn iunekheyt ervreuwt. Ich sal dijn belyen in der harpe got myn got. war vmb byſtu bedroyfft myn ſele ind wair vmb bedroyffs du mich. **H**offe in got want ich sal eme noch belyen: dat heyl myns angeſichtes ind myn got. **D**avid erkante in dem geit dat durch die ſunde Chore ind ſiner ky dreywaert alles iſrahels volk geuangē. **I**nd machte desen psalmen ſchriende in ir figuren vmb die erloyſinge der kydere chore.

**D**eus autibus nostris. ·xliij·

**O** Got mit vnsen oren hoorden wijs. vñ ſe redere haint vns gekundiget. **D**at werck dat du gewirckt hais in eren daigen: ind in den alde dage. **D**in haint hait dat wolk zo spreyt ind hais ſij geplantet du hais geſlagē dat voulck ind hais ſij verdreue. **P**och ſij en besaufen neyt dat ertrich mit erē ſweeder: ind ir arm en ſal ſij neyt gesuit machē. **A**er dijn rechte hant ind dijn arm ind die er luchteonge dyns antlichtes: want du beueils in yn. **D**u ſelue bys myn kominck ind myn got. du gebudes ſelicheit iacob. **I**n dijn ſollen wijs vns viande wÿnen mit der gotlicher gewalt ind in dijn namen ſollē wijs verſneen die vp ſteyn i vns. **W**ant ich en ſal neyt hoffen i myne baigen: ind myn ſwert en ſal mich neyt gesunt machē. **W**ant du hais vns erloit vā de die vns pynichden: ind die vns hassedē dye hais du geschant. **I**n goide werde wijs gheslofft alle den dach: ind in dynen namē ſullen myn belyen ewelichen. **A**er nu hais du vns verdreuen ind hais vns geschant. ind du en ſale neyt vis gayn got in vnsēm krafftē. **D**u hais vns affgekert achterwert na vnsēm viā den: ind die vns hassedē die ſturdē ſich ſeluer du gheueſ vns as ſchafft zo der ſpiſen: ind

hais vns gespreit in dat voulck. **D**u hais dī voulck verkoicht ſunder loim. ind i yre weſſe lige en was geyn velheit. **D**u hais vns gesat zo eymelastet vnsen naeburen: ind cyne ſpot ind eyn belachē den de da hint in vnsine vmb ſtinge. **D**u hais vns ghesat in gelijchmisſe der ſuyde in eyn beroringe des houſdes in deme voulcke. **A**lle den dach is my ſcheemde ynt gain mich: ind die confuſie my ſangesichtes hait mich bedeckt. **V**an det ſtēmen des laſte ſrens ind des beſprechēs: van dem ſangesichtes des viādes ind des anuechters. **A**lle deſe dīck ſint ouer vns koemē ind wijs en vergayſſen dynet neyt. ind wijs en haint neyt boſſliche gedain i dijnē teſtamēte. **I**nd vnsē hertze en gynck neyt achterwert: ind du hais vnsē we ge affgekert van dijnē wege. **W**ant du hais vns genedert in der ſtat der pynē. ind der ſche me des doides hais vns bedeckt. **O**ff wijs ver gessen ſijn des namen vns godē: ind off wijs ontluchthen vnsē hende zo eyme vremde goide. **E**n ſal got neyt heylſchen delfe dynck: want he bekenet die verborgēheit des hertze. **W**āt durch dir ſteruen wijs alle dage. wijs ſint ge achtet als ſchayffe die man doiden ſal. **H**ere ſtant vp wair vmb ſleyffs du ſtāt vp ind ver lach vns neyt in dat ende. **W**air vmb keyra du aff dī antlitze ind vergiſſes vns armudes ind vns bedroffenſſes. **W**ant vnsē ſele is ge oitmoidiget in deme gemulle: ind vnsē buch is gelymet in die erde. **H**ere ſtāt vp ind hylp vns. ind erloiffe vns durch dynē namen.

**D**ie kydere chore die worden vngelouich dat ſij zwielden an der gelouede gotz. dat he hait geloiffet dauid. vs ſyme ſame wil ich mit erwecken eynē kominck der wyrt myr in ey me ſone ind ich ſijn ſin vader. **I**nd wyrt vp de me throne ſitzen ewelich. **D**o machte dauid desen psalmen prophetende van cristowye he yn hedde gheſeyn in dem geiſte. **I**nd in der rechter hant ſtont eyne komingin in gulden kleyderen. **E**ruitauit cor meū. ·xliij·

**M**yn hertze hait gheroyffen eyn guyt wort. ich ſage deme kominghe myne wercke. **M**yn tzunge is eyns ſchrey uersvederdie ſnelliche ſchraft. **D**u biſt ſcho ne van formen vur den kyderen der myſchen: die genaide is geſturtet in dyne lippen. **D**aſt vmb hait dijch got gebenedijt ewentlichen Gurde dich mit dijnē ſwerde vp dijn lenden o alremechtigste. **I**n dynet geſtalt ind in dyner ſchoenheit vernym ind gäck geluckliche vort ind regere. **D**urch die warheit ind ſenſt moideheit ind gerechticheit. ind ſal dich wō derlich vp leyde dyn gerechte hant. **D**yn ghe ſcholle ſint ſcharp. dat voulck ſal valle vnder dijch in de hertze der viande des kominghes.

**Der pselte**

**G**ot din stoil is van ewē zo ewē. die wode der schickonge is dier wode dijns rjichs. Du hays gemynnet die gerechticheit ind hais gehasset quaitheit. dair vmb saluede dijch got dī got mit oley der vreuden vur dyn mit geselle. **N**ir re ind kruit ind gekruide vā dinē kleiderē. ind van helpen beynē huiseren. vis wylchē hait dich wallustiget die dochtere der koninghe. in dynet eren. Die koningynē stoint zo dimer rechten hant in vergulde kleyderen. vmb gedain mit mānicher varwē. **H**ore dochter ind sich ind neyge dyne oren ind vergis dīs volkes ind des huyses dyns vaders. **I**nd der komink sal begeren dinet schoenheit. want he is dyn here ind dyn got ind sij sollen yn au be den. **I**nd die dochtere van tyti sullen dyn angesichte bidden in eren gauen. alle die rjichē des woulkes. Alle ire glorie sijnt die dochter des komincks van býnen. mit guldenē lysten vmbgedain mānichueldigen. Deme koninge werdent na geleyt iunfräwen. ir neystē werdent dit zo bracht. **S**ij werdent dijt zo bracht in vreuden ind in blntschaft. ind werden geleyt in den tempel des komincks. Durch dene vredere sint dijt gebairen dyne kydere. du salt sij setzen vorsten ouer alle die werelt. **H**ē ich sal gedencken dijns namen. in alle geburden ind geslechte. Dair vmb sal dijt dat voulcke belyde ewelichen. ind van ewē zo ewē.

**D**avid erkant in deme geyst wen geuangē wirt dat voulck israhel ind zerstoert wart die stat Iherusalem durch ire siide wylle. dat geschach do sij wörde geuoirt intgen babiloniē ind dat sich got ouer sij wörde erbarmen ind wörde sij weder entleidige. ind do machte he desen psalmen van leyfde der styftonge der lieuer stat Iherusalem

**Deus noster refugium** .xlv

**G**ot is vns tho vlucht ind vns krafft geyn helper in deme bedroyffmisse die vns hamt groiffliche vunden. Dair vmb en sullē vur vns neyt voirte as die erde bedroyfft wyrt. ind as die berge werde ouer gheuort in dat hertze des meers. **I**re wassere hain geluit ind werdent bedroyfft ind die berge sint bedroyfft in ire sterckden. Die ylonge der vloyt evreuwt dye stat goides. der alre hoigste hait geheilget synen tabernakel. Got in ymme myddel en werde neyt beweget. got sal ir helpen des morgēs vroy. Die luyde sint bedroyfft ind die rjike sint ghebuget dye erde is beweget ind gaff ire stemme. Der here der crafft is mit vns der got iacob is vns intser. Roempt ind seyt die wercke des heren. die he satte tho eyne wonder vp die erde. Aff nemende die strijde bys zo deme ende der werlde. he sal zo wtien den boygē ind sal die wae

pen zo brechen ind verbyrnt die schyde des me vypre. **L**edich vch ind seyt want ich byn got. ich sal erhoyget werde in den luyden ind sal ethoyget werden in der erden. Der hē der dopygden is mit vns ind der got iacob is vns vntfanger. Do die kynder chore myt vyl straffunge erkanten prengelouē do bekete den sij sich ind swōē yrem konink dauid spre chende neyt alleyn gelouē wijc mer wijc wisen vurwar dat **C**ristus van dyne geslechte sal geboren werden. Do machte dauid desen psalmen in vreuden des geystes prophetede van vnsers heren hemeluart

**Omnies gentes ac.**

.xvi.

**H**ie luyd loyft got myt vren henden Jubiliert goide in stemme der vreude. Want der here is ho ind veruetlich he is eyn grois komink ouer alle ertich. He warp dat woulck vnder vns. ind die luyde vurder vns wypse. **L**ie erkois vns zo sine erue. ind die schoinde iacobs die he myde. Got der stygt vp in eyne vreuden sange. ind der here singet in der stemme der blasme. Singet vnsme gode singet singet. vnsme konink singet. **W**at got is eyn komink ouer alle ertich. singat wylfliche. Got sal heitschaffe ouer dat volk. got sal sitzen vp sine heylge stoyle. Die vuren des volkes sint ver gadert mit got abtahams want die starcke goide der erden sint so re ethauen. Do sich die kyndere chore bekerden do veulen sij nedet vur David. ind bilden yn dat hey yn etz wat geue dat yn got we der wörde genedijch. Do machte dauid desen psalmen. ind dat sij den sungen vur yre sunde ind in deme tēpel vur vnsē heren

**Magnus dominus.**

.xvij.

**G**rois is der here ind sere louenlich. ind god stat vns goides in symē heylge bet ghe. In der vreuden alle der erde wirt gefundeirt die berch van syon. die sidi aquilonis is eyn stat des groissen koninges. Got wyrt bekant in synen huiseren. as he sij entfeyt. Want sich die konige der erden sint ver gadert ind quamē in eyn. **S**ij saigēt ind haint sich verwondert. ind wörde bedroyfft ind beweget ind die voirte hait sij begrijffen. Dair sint die sinertzen der geberender. i deme sinelē geyste saltu zo wryuen die schiffe thartsis. Also als wyr hoirtē also saighen wijc in der stat des here der krafft. in der stat vns goides. got hait sij gesticht ewentlichen. Got wijc hain vntfangen dyn barnehertijcheit. in myddel dyns tempels. Got na dime namē also sij dī loff in dat ende der erden. dyn rechte hant is vol ghenechticheide. Der berch van syon sal sich vreuen. ind die dochtere van iuda sullē evreuwt werde. hē vmb dyn ordele. Vmme

**David.**

ranch syon ind vmb griffet syon-ertzellet in  
sien turnen. Setzt vre hertz in yre crafte. ind  
delt yre huisere dat ir ertzellet in eyne anderē  
geslechte. Want dit is vnsē got vnsē got ewe  
lichen ind van ewen zo ewen. he regiert vns  
ewentliche. **D**o die kyder chore hattē sich  
bekert zo gode do reyff si der komick **David**  
zo yn ind sprach. Gedeneke an vren vader cho  
re den vmb vngehoersamheit verbāt dat vuir  
godes ind mit eine derde halfshūdert priester  
ind Dathan ind Abiron verstanck die erde  
mit allen yrem gesynde. ind sijt neyt gytich  
noch houerdich in dem tempel. ind deynt goi  
de van gantzen herten. dat geloueden sij tzo  
dom. **D**o machete David desen psalmen yn tzo  
eyner restyngē ind aller werlt zo eyner war  
wagen: **Audite hec omnes** xlviij.

**H**ret dese dyck alle voulck. verneēpt  
mit den oiren ic alle die wanet in dem  
yntinghe der erden. Ir alle die ertsch  
sijt ind kyndere der mynische. zo samen in eyn  
rich ind arm. **A**yn mont sal sprechen wys  
hat. ind die gedanckē myns hertē wyshelyt  
Ich sal myn oren nyge in gelichnisse: ind vp  
dom myne gedeneke in deme psalterii. **W**at  
vnb sal ich voirtē in deme quade daige  
die bosheit myn versissen. dat is mynes were  
kes. Sal mich vmmevaen. Die sich betruwēt  
in yre kraft. ind glorierent in der māinchuel  
dicheyt pres tīschdoms. der broder en erloist  
en neyt. sal en yedt der mynische verlossen. \*  
neyt. **H**ep en sal gode neyt geuen sine versoy  
nonge. Ind den loyn der erloysinge finer selē  
ind hesal arbeden ewentliche ind sal noch  
tent leuen an dat ende. **H**ie en sal neyt seyn dē  
ewichen doit as he suyt die wisen sterue. mer  
dvwysē ind der dore sollen zo samē verderue.  
Ind si sullen dēvreden yre tīschdom laessen  
ind yre graff sal sijn ic huis eweklichē. **I**re ta  
berackel is van geslechte zo geslechte ind si  
reissen ire namen in yren landen. **D**er mynische  
do he was in der eren ind verstoynt hie is  
neyt. he is gelich deme vnywysende vee. ind  
he is yn gelich worden. **D**it is ic wech yn tzo  
schanden. ind dar na sollen sij sich beuallen in  
yrene monde. Als schayff sint sij gesat i de hel  
le. doit sal sij voide. **I**nd die rechte sullē iret  
heyschaffen in der metten. ind ire hulpe sal  
vealden in der hellen van yret glorie. **N**och  
tant sal got myn sele erloisen van der hāt der  
hellen. also he mych vntsenkt. **D**u en salt  
dich neyt worten als der mynische tīsch wz  
denis. ind as gemānichuel dicheyt wyrt dye  
glone syns huises. Want als he vergeit so en  
nempt he neyt mit alle dimick. noch sin glorie  
en sal eme neyt volgen. Want sijn sele sal wer  
den gebenedijt in sine leuene. he sal dijt belyē

as du eme guit deis. **H**ey geyt in bys i dat ge  
slechte finer redere. he ei sat dat hicht nōmer  
geseyn. **D**er mynische do he was in der erē en  
verstoint he des neyt. he is gelich deme on  
wysen vee ind is yn gliech woerde

**A**saph der singer machete desen psalmē de  
komick David zo eyner gezuchemisse der tzo  
kumpst Messie

**D**eus deorum dñs locutus est. .xlii.

**G**ot d̄ goide der hē sprach. ind heysch  
die erde van deme vp gange der sunne  
bys zo ymme neder gange. vis syon is  
die gestalt sunre zetyngē. Got sal komē offen  
bayt. vnf got en sal neyt swygen. **I**n simē an  
gesichte sal bernen eyn vuyt ind in symē vni  
ringē starck sturmmyngē. **H**ey reyff dem he  
mel van en boeven. ind die erde zo vnderschei  
den sin voulck. Vergadert zo eine sijn heylgen  
die dair ordinerent sijn testament ouer dat of  
ferhande. **I**nd die heinele sollen kundigē sijn  
gerechticheit. want got is eyn richter. **H**ore  
m̄ voulck ind ich spreche istahel. ind ich sal  
dijt bezugē dat ich got dyn got byn. **I**ch en  
sal dijch neyt berispielen in dynē osseren. mer  
dyn offerunge is alzijt in myme aangesichte.  
**I**ch en sal neyt intfangē die kaluere vā dīme  
huye noch van dynē hyrdē die bucke. **W**āt  
alle de deyr der busselhe lunt myn; dat vee in dē  
bergen ind die ossen. **I**ch ham bekant alle die  
gevoigeltje des hēmels. ind die schoenhēyt  
des acker is mit myr. **O**ff mich hongert ich  
ensal neyt dijt sagen. want der vnyryneck der  
erden is m̄ ind alle ic volheit. **E**n sal ich neyt  
essen dat vleysch der beysten off drinckē dat  
bloyt der bucke? **O**ffere goide eynē offer des  
loues ind gissf deme alre ouersten dī begeirde  
**I**nd wisse mich an in deme dage dīs bedroiff  
nisses ind ich sal dich erloysē ind du salt mich  
eren. **A**et got sprach zo dem sunder wat vmb  
ertzelles du myn gerechticheit. ind war vmb  
neemps du myn testamēt in dinen mōt. **W**āt  
du hais myn lerone gehast ind verwyrpes  
myn lere hinder dinen rugge. **E**ges du eynē  
deyff du leyffs mit eine ind settes dyn dei mit  
den ouerspilren. **D**ijn mont ouer vloyde van  
quaitheyde. ind dyn zunge sprach loysheyt.  
**D**useys ind spriches mit gam dynen broyder  
ind mtgam dimer moder son fates du schāde  
dit dedes du ind ich sweich. **D**u waydes bois  
lichē dat ich dijt gelichē were. ich sal dich be  
rispen ind setzen mit gam dyn aangesichte. **D**it  
versteit alle die goides vergessent. dat he vch  
in sulcher zijt neyt en grisse. as nyemā en is  
de vch erloisse. **D**at offer des loues sal myn  
eren. ind da is der wech da ich sal thoyne dat  
heyl goides. **D**o dauid dem ritter vrie sijn  
husstaue we bersalve beslyeff. ind yren mā dar

vmb leys doide do sanc got zo eme den ppheten Nathan. Der yndair ouer mit beyspilen straffde. do machede he desen psalmen bydode got vmb sijn gnade Misere mei de? .l.

**G**ot erbarme dijch ouer mich. na dys  
ner groisser barinherticheit Ind na  
der manichueldicheit dmer barmher  
tijcheit. so verdilie myne boishcet. Wessche  
mich anderwerff vā myner boishcide. ind rey  
nige mich van mynē sunde. Want ich beken  
nen my boishcet. ind my sunden fint alijst int  
gaim mich. Ich hain dijt alleyn gesundicheit  
ind hain quait gedam vur dir. vp dattu recht  
uerdiget werdes in dynē woirden. ind verwyn  
nes als du wirst verordelt. Datā sich i boishc  
den byn ich intfangē ind my moder intfienck  
mich i sunde. Sich du hais gemynet die wait  
heit. die vusichere dyck ind die heymeliche  
dynck dynre wylheit hais du myt geoffen  
baert. Here besprenge mich mit ysopē ind ich  
sal werden gerynget. du wessches mich ind  
ich sal werden wyls bouē deme snee. Mynen  
ozen geues du vreude ind blijtschaff. ind die  
oitmoidige beyn solle sich vreuwē. Here dyn  
angesicht van mynē sunden. ind verdylic alle  
myn boishcet. Got schafte eyn reyn hertz in  
myr. ind ernuwe eynē rechten geist in mynen  
dermē. En wyrffe mich neyt van dime anghe  
sichte. ind dynē heilge geist en nyen neyt vā  
myr. Gijss myt weder vreude dyns heils. ind  
mit deme heilghē geiste stercke mich. Ich sal  
die boyen leren dime wege. ind die quaide sol  
len bekeert werden tho dñe. Erloisse mich van  
mynē sunden got got my behelder. ind my zū  
ge sal sich er vreuwē i dimer gerechticheyde.  
Here do vp my lippe. ind my mont sal kundis  
gen dynē loff. Want hetz du gewolt. ich hed  
de offerhāde gedam sicherlich du en salt dich  
neyt vreuwē in deme offerhande. Die offerin  
ge zo goide is eyn bedroift geist. dat ruwige  
ind dat oitmoidighe hertze got en versinees  
du neyt. Here mache syon guedertyeren i dy  
me guedenwillen dat gezymert werde die mu  
ren van Iherusalem. Du salt intfangen offer  
der gerechticheide offer ind offerōge dan sol  
len sij setze kaluere vp dinē elter. Do dauid  
geuangē wart vnder dē phylsteen. ind wart  
bracht vur den koninck achis. wt dē he sich  
verwandelt hey wart vnsynlich. Do quam  
eyn ydumeer ind sachte saul sprechende. Da  
uid is geuangē in deme huissē achis. do vreu  
wt sich koninck saul ouer sijn verderffnis. ind  
do dauid ley dich wart. do machte hey desen  
psalmen van koninck saul

Quid gloriatis in malitia .li.

**D**at gloriatis du i der boishcet. du die  
mechisch bys in der quaithcet. Alle

dē dach gedachte dē zuge vngerechticheit as  
de scharpe schermetere hais du gemacht de  
loishcet. Du hais gemynet die boishcet bos  
uen die guetheit. die ongerechticheyt me tho  
sprechend gerechticheit. Du hais gemyn  
net alle die wort der ouersturtzonghe in vals  
scher zungen. Dair vmb sal dich got zo stoire  
an dat ende. ind sal dich vis treckē ind doyn  
dich vissgam vā dime tabernakel. ind dē wut  
zele vis der erden der leuender. Dat sullen seyn  
die gerechten ind sullen sich wirtē. ind sullen  
vp yn lachē ind sullen sprechē sich dē myschē  
die got neyt en satte zo sine helper. Met he  
hoffede in die manichueldicheit sijns rīch  
doms. ind was moghende in syner ydelheit.  
Met ich sal vrucht draigē als eyn olveboym  
in deme huise goides. ich hoffede in die barm  
hertjcheit goides ewentlich. ind van even  
zo even. Ich sal dijt belyen ewentliche want  
du hais is gedain. ind ich sal beyde dyns na  
men want he is guit in deme angesichtē dy  
ner heilgen. Do dauid erfluch die amalech  
yethē die da hadden beroufft dievā Sicelech  
do zouch hey na ind nam yn den rouff weder  
ind sloich sij. Da seluest machte he desen psal  
men. *Dicit insipies in corde suo* .li.

**D**Er onwyse sprach in sine hertē. got  
en is neyt. Sij sint verstuyt ind on  
mynschlich worden in der quaithcet  
ind nymant en is die guit doe. Got beschau  
wede van deme heimelē vp die kydere der my  
schen. vp dat he besuge off yemant were ver  
strande off got soickende. Sij wijschedē alle tho  
maile ind sint vnnutz wordē. nyemā en is die  
guyt doe. nyemā en is dan zo eyme zo. En wil  
sen sij neyt alle die wicket quaithcet die ver  
slyndent myn voulck as eyn spise des brodes  
Want sij en reyffen got neyt an. sij beuedē rā  
worten da egeyne wirte en was. Want got  
hadt zostrewet die beyne die den myschē be  
uallen. sij sint geschant want got hait sij ver  
sineyt. Wer sal vis syon geue dat behalt ysa  
hels als der here aff neempt dat geuecknisse  
sijns wulkes. so sal sich Jacob vreuen ind  
sal sich verblijden ystralhel. Die wyle da  
uid vloe den koninck Saul do quam he in die  
gegent die heystht zyphey da lach dauid ind  
sin gesellen. do santen die zypheer zo saul ind  
verredē yn. do quam saul mit groissen wulck  
ind vnlheylt die woistenüghe dat nu Dauid  
verzaget hedde he en moichde yn neyt en ko  
men. Do quam boiden Saul die sprachen yd  
sint die heyde in deme lande. do moiste Saull  
trecken vp die heyde. also wart Dauid erlost  
do machte dauid desen psalmē *Deus in no  
mine tuo saluum me fac.* .liii.

**G**ot in dime namen mach mich gesüt  
ind in dynet crafft ordele mich. Got  
erhore my gebet. mit dynen oren ver-  
nym die wort mynes mondes. Want vrendē  
stonden vp intgain mich. ind die starcke soy-  
chten myn sele. ind en satten got neyt vur ye-  
ngelischtē. Seyt want got hylpet myr ind  
der here is eyn mtfanger myner selen. Here  
van my die boishheit in myne viande in dynet  
waichheyde verspreide si. Ich sal dijt willent  
beken offeren. ind sal dime namē here belyen  
want he is guit. Want van alme bedroffe-  
nis haistu mich erloyst. ind my oughē hair  
versineit ouer myn viande. Die wyl David  
konink Saul vlo do belachte die heiden eyn  
stat die heysch Ceyla. do zoch dauid hyn tho-  
ind sloich die heyde van der stat ind ledicheit  
si ind zouch in dye stat ind woulde dair ymme  
sin bleuen. des wart Saul gewar ind samme  
desich ind woulde ghezogen sijn vut die stat.  
Do rauyraigede he vnsen heren wer dat hey-  
bleue in der stat off yn dye burget in der stat  
wooden gegeue Saul. do antwert vnsē he si  
werden dijch yme geuen. do zouch dauid vis  
der stat mit seeshundert mannen. Do machte  
dand desen psalmen.

*Eraudie deus orationē meam* .lviij.

**G**ot he hore my gebet ind en versmee  
neyt my byddonge: dencke an mych  
ind hore mich. Ich byn bedroyfft in  
myner ouenyngē ind by bedroyfft van der stē  
men des viandes: ind van deme bedroffensisse  
des sundes. Want myn boishheit nygede sich  
vp mich: ind in zorne waren si myr ouestlich  
Myndheitē is bedroyfft in myr: ind dārst  
des dodes vyl vp mich. Voirte ind beuyngē  
quamen vp mich: ind die duystermisse hamt  
mich bedecket. Ind ich sprach wet sal mir ge-  
uen vederen as det duuen: ind ich sal vlieghē  
ind tasten. Dijch ich beriede mich vliede: ind  
ich woynde in der eynicheide. Ich warde siner  
die mich gesunt machde vā der kleynheit des  
gastes ind van deme vnuweder. Here ouerstur-  
te si ind deyle ire zungen: want ich sach die  
loysheit ind die wendersprechinge in der stat.  
Dach ind nacht sal si vnegain die quaithheit  
vp ire myre: ind arbeit ind vngerechticheit  
sal si in ymme myddele. Ind van yre staissen  
en gebach neyt woher ind loyshē. Wāt  
hedde myt myn viat geuloicht ich hedde yd  
sicherlich geleden. Ind off die mich hasseden  
hadden grois dynck vp mich gesprochē. ich  
hedde mich lijcht verborghen van yn. Mer  
dubys wertlichen eyn myschē van eyne moy  
de: dubys myn leidere ind myr bekant. Die  
du mit myr die suylle spysē hait gessen i deme  
husse goides. wandelē wyr mit gehenckmisse

Der doit kome vp si. ind si moissen ned sty-  
gen in die helle all leuende. Want schaleheit  
is in yren tabernakelen. ind in ymme myddele  
Mer ich reiff zo goide: ind der here hait mich  
gesunt gemacht. Auentz ind morgens ind zo  
middage sal ich ertzelē ind boitschoffen. ind  
hesall erhoyren myne styme. Hie sal my sele  
erloisen in vreden van den die myr neket: wāt  
vndermayngē wairen si mit myr. Der he ver-  
hore yd ind sal si nederen dye dair is vut der  
werlde. Want in yu en is e geyn verwandelin  
ge ind si en haint got neyt gheuoirtet he sal  
vis reckē sijn hāt in der weder gauē. Sij haint  
beulecket sijn testament ind sint gescheide vā  
deme zorne sijns ägesichtes ind sin hertz neke  
de sich. Sij redē fint beweichet bouē dat oley  
ind si fint geschutze. Werp vp den heren dī  
sorge ind he sal dich voyden. ind he sal deme  
gherechten neyt geue vistedicheyt. Mer du  
got leyde si werlichē in den putze des verderff  
nisses. Die māne der sundē ind die drohelichē  
die dyhlen neyt pre daige mer here ich sal hof-  
fen in dijch. Do dauid erkant wait vmb yu  
kominck Saul wolde doiden. do vlo he vis sy-  
me lande ind zouch vnder die heyde ind wart  
eyns heydenschē kominck dēyner zo gseth  
ind die wyle he by ene was do machte he de-  
sen psalmen. *Miserere mei deus quoniam  
conculcauit* .lv.

**G**ot erbarme dich ouer mich wāt der  
mynsch hait mich vttreden. alle den  
dach pyngēde bedrouede he mych.  
Myne vyanden haint mich betreden alle den  
dach: want yret was vele die wichtē intgam  
mich. Van der hocheyt des dages sal ich wir-  
ten: met ich sal hoffen in dijch. In goide sal ich  
loyuen myn reden. in goide ham ich gehoffet  
ich en sal neyt voirten wat myr dat vleysch  
deit. Alle den dach vermaledide si myne wort  
alle ir gedenecken wairen int gain mich i quait  
heyde. Sij sullen in wonen ind verbergen sich  
ind si sullen bewaren myn versen. Also as si  
vntheylde myn sele vur neyt machtes du si  
gesunt. ind in deme tzoene saltu dat volck thoē  
brechen. Got myn leuen ham ich dijt gekun-  
diget du settes myn trene in dijn angelischtē.  
Als ouch in dijnre geloyffen. dan sullē mine  
vyande gekeret werde zo rugge. In wlichme  
dage dat ich dijch an wiffen. sich so hain ich  
bekant want du bys my got. In goide sal ich  
louen dat wort: in deme heren salich louē die  
reden. i gode hain ich gehoffet ich en sal neyt  
voerden wat myr der mynsh deit. Got in myr  
sint dyn begeronge. die ich dijt weder geuen  
sal zo eyner louyngē. Want du erloistes my  
sele van deme doide: ind myn voysle van dem  
valle dat ich beuellich werde by goide in dem

lijchte der leuender. **D**ie wyle David vlo  
komink Saul do quam he in eyn woystenye  
die heysch engadi. do ward he verraiden dat  
komink Saul quam mit den dusent maunen  
ind soichtte yn do vlo David in eyn hoyll ind  
lach dait ynn verborgē ind do Saul dat vor  
zoich do geynick hey m dat hoyl bys zo sine  
buche do sneyt eme dauid eyn stuck vis siner  
heucken. ind woilde yn neyt doiden. do ma-  
chte dauid desen psalmen.

Miserere mei deus miserere mei. .lvi.

**A**karme dijch ouer mich got erbar,  
me dich ouer mich. wāt my sele hof  
set in dich. Ind in deme schemē dinet  
vloigele sal ich hoffen: bys dat die quaithheit  
enwech geyt. Ich sal roffen toe goide deme  
ouersten. zo deme goide die myr gout hait ghe  
dam. He sante van deme hemele ind erloyste  
mich. ind die mich betradden die gaff he mich  
zo eyne laster. Der here sant sijn barmhertz  
cheyt ind sijn wairthheit: he erloyste myn sele  
van de middele der welpē der lewen. ich sleiff  
ind byn bedroyft. Die kyndere der mynschen  
ir tzende fintwaepene ind geschutze. ind ir zū  
ge is eyn scharp swert. Got erhoige dich bo-  
uen die hemele. ind vp alle die erde sij dy glo-  
rie. Sij hadde gemacht eyne strick mynen  
woissen. ind sij krummede myn sele. Sij grouē  
eyn kuyle vut mynen angeficht. ind sij velen  
seluet dair yn. Got my hertz is bereit got my  
hertz is bereit. ich sal singen ind sagen eynen  
selmen. Stant vp myn glorie stant vp myn  
psalter ind myn harpe. ich sal vp stam vroy.  
Here ich sal dijt belyen in deme wulcke. ind  
ich sal dijt saigen eyne selmen in den luyden.  
Want dyn barmhertzicheit is grois gema-  
cht bys zo den hemelen: ind dyn wairtheyt is  
bys zo den wolcken. Got erhoige dich bouē  
die hemele. ind vp alle der erden sij dy glorie.

**D**ie wile dauid komink Saul weyeh do wa-  
ren eme alle sin lātluyde viant. ind wa he hyn  
quam in eyn woystenylgh off in eyn walt. so  
verreyden yn die vumbessen luyde gegē Saul  
ind saichten ouel van eme. Do machte dauid  
desen psalmen. Si vere vtigz. .lvij.

**O**ff ic wetlichen die gerechticheit spre-  
chet. so ordelt reicht ic kyndere d my-  
schen. Wāt in deme herze wirket ic  
die quaithheit. ind vre hende doint vngerechti-  
cheit vp erden. Die sundere sijn worden vrem-  
de van yrer moder liue. sij hant geytret van  
der moder buiche. sij hant gesprochē valsich.  
Ic grymicheit is na gelijch der slange. as die  
doyue slange die da stoppet yre oren. Die dae  
neyt en hoyrte die stemme der zuwenere ind  
des senymiger zuweners die da wylschen be-  
swerende is. Got sal ic zende zo wtien in yr.

me monde: ind die kynnebacken der lewē sal  
der here zo brechen. Sij sullen zo neyte verde  
as dat hen louffende wasser. he spennyt sine  
boygen bys dat sij gekrenckt werden. Sij sul-  
len werden enwech genome van dat als eyn  
snelzēde was. dat vut vel vp sij ind sij en sai-  
gen neyt die sonne. Se sij quamē zo dem volken  
alder leuendich sal he sij in zorne verlynden.  
Der gerechte sal sich vrewē as he sijt wray-  
che: he sal sin hende wesschen in deme bloyde  
des sunders. Ind der mynsch sal saigen i dem  
gerechten sicherlich vrucht so is sij got sicher  
lichen ordelen in der erden. **D**ie wyle dauid  
dan noch was by komink Saul do begreyf  
der boise geist saul ind begonde yn zo tribulē  
do hoff an David zo harpe: dat d boyse geist  
weder van eme vloich. do stach Saul na Da-  
vid mit dem speer. do vloich David ind quam  
zo sine wiue. do sant eme saul nae. ind leis sin  
huis vmb halden. do leys yn sin hussraue  
durch dat vynster hindē vis. Do machte da-  
uid desen psalmen.

Eripe me de inimicis meis. .lvij.

**O**n got erloisse mych van myne vyp-  
den. ind vā den vpstaande tgain mich  
erloise mich. Erloise mich van de die  
wyrckent quaitheyt: ind van den manne der  
sonden behalt mich. Want sij sij vyengē mi-  
ne sele: ind die starcken velen an mich. O he  
die quaithheit en is neyt myn: noch dādich  
liep sonder quaithheit ind ich tijchte mich vp.  
Stant vp in myme intgainlofft. ind sijc ind  
o du here got der doichden got yslahel. Sijc  
an zo visitieren alle die luyde. du en salt dijch  
neyt erbarmē ouer alle die wyrckent quayt-  
heyt. Sij werdent bekert in deme auende ind  
sullen hunger lyde as hude. ind sullen dye stat  
vmmegain. Sijc sij sullen sprechē i yme mö-  
de: ind dat swert is in yren lippē: wāt we hoitt  
sij. Ind du here sal sij bespotten. ind zo neyte  
saltu machen alle luyde. **A**y sterckede sal ich  
behoide zo dijt want got is myn intfangher-  
my got. sin barmhertzicheit vurkoeme mich.  
Got du haist mich gewyst ouer myne viade.  
en doide sij neyt dat sij vp geyne tijt neyt en  
vet gessen myns wulckes. **Z**ostreue sij in  
diner macht: ind affset; e sij o here my bescht  
mer. **D**ie mysdait yres mödes: is die rede iret  
lippē: ind sij sullen werden begrijffen in pret  
houerdicheit. Ind van vluckyngē ind vā loe  
ghenen soelen sij werden geboitschaft in der  
volbringingē: in deme zorne der volbringingē  
\*dat is der lesten vrake gades. ind sij en sul-  
len nicht sin. Ind sullen wyssen want got sal  
heyschaffen Jacob. ind die ende der welde.  
Sij werdent bekert in deme auende ind sullen  
hunger lyde as hunde. ind sullen vmmegain.

de stat Sij sullen werde zo spreit io estene. ind  
off si dan neyt sat en werde so mut niurerent  
si. **N**er ich sal singē dijn starckheyt. ind sal  
et hoigē des morgens dyn barmhertzijcheyt.  
**W**ant du bist wordē myn intfan ger. ind mi  
zo vlocht in deme dage myns bedroiffenis.  
**A**yn helper ich sal dijt singē: want du byst  
myn got mi intfan ger: myn got myne barm-  
hertzijcheit. **D**o dauid saute ioab den vur-  
sten der ticterschafft zo leuecht. **t** die kyndere  
**A**mon. vmb dat si oueruelen die weden ind  
knochte dauidt. ind as dese victorie ghehat  
was: quam Joab weder in Iherusalē ind dat  
na zoich dauid mit sine gantze het gam dir  
van Syrien ind vnbloich dat gantze lant d  
Moabyten ind Edomiten. ind erbloich pter.  
pi. **N**o. ind do mach de he desen psalmen

**D**eus repulisti nos .lx.

**O**t du hais vns verdreuen ind ver-  
stoort: du byst et; omt ind hais diich  
ouet vns erbarinet. **D**u beweigdes de  
nde ind bedroiffdes sij: mach gesont ire droif  
misse want sij is beweight. **D**u hais dime volc  
te gethoit haede dingē: du hais vns gedree  
ket mit wyne des ruwen. **D**u geyffs den dy-  
dich wortent eyu beteichnisse: dat si vlyen  
van deme angefiche des baigen. **V**p dat dyn  
visselkaren werden gevliet: mach mich ghe-  
sont mit dimer rechter hant ind hoire mych).  
**G**ot sprach in sine heyl gē: ich sal mich vrcu-  
wen ind deilen sichimā ind de dal der tabernac-  
le. dat is eyn stede so geheissen by der ior-  
daen. sal ich messen. **M**yn is galaad ind n̄y  
is manasses: ind esraym's die sterckde my-  
nes heuffdes. **J**uda is my konink moab ys  
eyn dupper mynet hoffenonge. dat is moab  
wytt myr vnderdenich als eyn dupper des ich  
dagelichs ghebruchē na myne willen. **I**nd  
ydumea salich vis trecken myn geschoy: viē  
de gheslechte fint myr vnderdenich. **W**e sal  
mich vis leyden in die gheuestede stat: we sal  
mych leyden bys in ydumea. **E**n deys du dat  
neyt myr got die vns verdrues: ind got du en  
gast neyt vis in vnsen kressen. **G**ijf vns he-  
pe van deme bedroiffnisse: want des mynschē  
heyl is ydel: **I**n goide sullen wyt doichde dom  
ind he sal sij vis leyden zo neyten: alle die vns  
pymgent. **D**o dauid alle lant vmb sich  
haut betwungen: ind saess regerende ouet al-  
le mynschē volck. do mach de he desen psalme  
vmb die lanckheit siner daige

**E**raudi deus deprecationē .lx.

**O**t verhoire myn gebet ind verstant  
myn gebet. Van den enden der werlde  
reiss ich tho dijt da myn hertze haude  
dat is i der stede dat du myr boitschoftes my-

ne etloisinge. **I** - du voirdes mich vis: wāt du  
byst worden myn hoffenonghe: eyn torn der  
starckheide van deme angefiche des viandes  
**I**ch sal wonen in dime taornackel ewelichē  
ind ich sal werden beschyrke: in der bedeckō  
ge dyner vlogē. **W**ant du myn got hais et  
hoirt my gebet: du geyffs din erue dē die wie-  
tet dinē namē. **D**u zo witps die bago vp de da-  
ge des koninkges ind sine iare bys i dē dach  
des geslechtes in die gheslechte. **H**e blijft  
ewentlichen in deme anghesichte goedes: sin  
barmhertzicheit ind sin waerheit: we soeket  
de. **A**llus sal ich saigen eynen psalmen dynē  
namen van ewen zo ewen: dat ich mois wed-  
geuen myne begerde van deme daighe in den  
dach. **I**dithū der singer quam in eyn boy-  
se wort van der meynüge dat si spraiche heyl  
weyt vngerecht: dat erkante dauid ind van  
den woorden **I**dithū vernam heyl dat heyl vu-  
schuldich was. do machte heyl desen psalmen  
vmb sin bescheninge

**R**onne deo subiecta

.lxi.

**E**n wytt myn sele neyt geworpen vn-  
der got: want van yme is my behale  
**W**ant he is myn got ind my behale:  
myn intsenget. ich en werden vortme neyt be-  
weget. **W**ye lange vallet it in den mynschen  
dat it alle erslait as eyne geneichde want. ind  
zo brochen muren. **N**ochtant gedath si thoe  
verdriue mynen loynich leyff in deme durste  
mit ytre monde gebenedide sij ind mit ytre  
hertje vermalediden sij. **N**ochtant sele myn  
bys goide vnderdenich want myn gedultdi-  
cheyt is van yme. **W**ant heyl is my got myn  
behalder: myn hulper ind ich en sal neyt aff-  
gain. **I**n goide is myn behale ind my glorie:  
he is got my helpinghe ind myn hoffen is in  
goide. **H**offet in eme alle samenoge des vol-  
kes. gyesset vis vre hertz vur eme: got is vn-  
se hulpe ewentliche. **N**ochtant sin ydel die ky-  
dere der mynschē: ind die kydere der mynschē  
fint logēaftich in deme gewicht vp dat si be-  
dregē i ydelicheyt ewentliche. **I**t en solt neyt  
hoffen i die boishheit ind en solt neyt begerē  
den rouff: ind off vch riechdom zo vellet wyl-  
let vre hertze dat zo neyt legē. **G**ot hait eyng  
geswochen dese twei dinge ind ich haint ge-  
hoirt. want die gewalt is goides: ind dije heyl  
is barmhertzicheit: want du geues eyne ye-  
klichē na sine wercke. **D**ie wile dauid saul  
vlo do lach he in eyner woystemie: die heys  
phara do was eyn rachter mā nae by eme ge-  
fessen die heys nabel. do sant he biddēde van  
yme die spise. d handelt sine knecht sere ouel  
vis: ind schalt dauid do woulde yn dauid hain  
erlage. ind do zoich eme sin husswurte tgain  
ind bracht eme naruge w̄y ind brot ind fleisch

Der psalter

Ind vil eme zo wissen ind bath eme aue. dat  
na on t'eyn dage do starff nabel. do na dauid  
die selue zo eyner hussfrauwe. do machte da  
ind desen psalmen. **D**eus deus meus. .lxij.  
**G**ot myn got zo dijt wache ich va de  
me licht. Ayne sele hait gedurft zo  
dijt: we amichuueldicklich is dir my  
vleysch. In der wtwoister erden dat noch we  
ge noch wassere sint alsus erscheyn ich dir in  
deme heylge dat ich sege dijn krafft ind dyne  
glorie. Want dyne barmhertijcheit is besser  
bouen dat leue: ind myn lipp'e sullen dich louen.  
Alsus sal ich dijch louen i mynne leuene: ind  
in dime namen sal ich vp heuen myne hende.  
As in smalt;e ind in wethyde wyrt erwult mi  
ne sele: ind myn mont sal louen mit den lippen  
der vreude. **O**ff ich dijnre gedacht vp mynē  
bede: in der metten zint sal ich gedenckē i dich  
want du weres myn helper. Ind in der bedec  
kyngē dyner vlogelen sal ich mich vreuwen  
myne sele sal anhangen na dir. dim rechte hāt  
hāt mich intfangē. **A**et sij soichtken verghe  
ues myne sele: sij sullen ingam in dat nederste  
der erden. sij sullen werden gegeuen i die hāt  
des swerdes. ind sullen sijn deil der wissen. **A**et  
der koninck sal sich vreuwe i goide. sij sullen al  
werde geloyfft die sweret i eme. wāt der mōt  
die sprechent quaitheit. is bestuppet. **D**o da  
ind verborgē wasvp de berge achiie do verrei  
ten yn die Sipheer do quam saul mit wir du  
sent manne ind vut lacht yn. die selue nacht  
geynick dauid selues ander vnder dat her. ind  
vant sij alle slayffen. ind nam zo den houssden  
saul sin drinckwas ind sin speer ind geynickwe  
der enwech. Ind do he quam ouer eyne grūd  
vp eyne berch. do schree he zo eme ind sprach  
Sijch saul ich hedde dijch hynt wail gedoyt  
ind ich en woulde is neyt dom. ind du achtes  
mich neyt. ind heysch yn weder hollen kop  
ind speer. Do machte he desen psalmen.

**E**xaudi deus orationē meā. .lxiiij.

**G**ot erhoire myn gebet als ich byd de  
erloysē myn sele van der wirtē des vi  
andes. Du hais mich beschyrmet van  
dersamelinghen der quaider. ind van der man  
michuelicheit die dair wyreckent boysheyt.  
Want sij machden yre tzungē sharp als eyne  
swert ind speynē yren boygen in bitter dycke  
vp dat sij schuyissen in der verborgenheit den  
vnbeuleckden. Snellichen sullen sij yn scheys  
sen ind sullen neyt vorsten. schalckighe rede  
ne sterckeden sij eme. Sij spraichen vp dat sij  
eme verborgen die stricke. sij spraichen we sal  
sij seyn! En besoichtken die boisheyt ind sij ge  
breichen die dair vndervaren die vndersuec  
konge. Der mynsche gee zo deme hoigē het  
zen: ind got wytt gehoyget. Die geschurze

der kleynet kyndere fint worden yre playgen  
ind yr tzungē fint seich worden int gain si. Al  
le die sij saigen fint worden bedroyfft ind tyn  
eycklich mynsche wortte sich ind sij boitschaf  
te die wercke goides. ind verstoimē sine dait  
Der gerechte sal sich vreuwen in deme heren  
ind sal hoffen in eme: ind alle gerecht van her  
sullen werden gelouet. **D**o dauid sach  
dat saul va eme neyt wolde layssen. do sprach  
hey. ich wyl trecken eezech vnder die hadē  
etwan kome ich eme vnder de hende dat he  
mich doch doide: ind an der hymreyle machde  
he desen psalmen.

**T**e decet ymnis deus in syon. .lxiii.

**G**ot dijt getzemet loff in syon. ind dijt  
wyrt weder gegeuen dat geloyfft de in  
Iherusalem. Erhoire myn gebet: to  
siet waire mechtich ouer vns. ind i vser vng  
nedicheit bistu vns gnedich. Selich is die de  
du hais vsterkairē ind zo dich genomē: he sal  
inwoenē in dime vrythoue. Wyrt sullen werde  
erwult i de guedē dyngē dijns huisses. dyn te  
pel is heyllich ind wonderlich in rechticheit  
Erhoyre vns get vns behalder eyne hoffe  
nonge alle der ende der erden: ind vere i deme  
moet. Du bereyt; die berge in dyner crast. du  
bys vmmē gutt myt macht. die du bewezest  
de grunt des meers ind deme geluyt sinre vli  
de. Die luyde werden bedroyfft. ind die wor  
net i den endē der erden sullen sich wortte vut dy  
nen tzeichene. des vs ganges der metten ind  
der respere saltu dijch eryreue. Du hais die  
erde gewisitert ind hais sij drinckē gemacht  
du gemāichueldichs sij tñch zo machē. Die  
vloyt goides is erwult mit wassere. du hais be  
reit yre spysē wāt also is yt bereydynge. Pre  
tiuere drucken mache. manichueldige yre  
bloihingē. ind in yre druppē sal sich vreu  
wen die vruchtbarende. Gelegene die krone  
des iatis dinet guedertiericheit. ind dime velde  
sullen werden erwoult mit vruchtbairheyde.  
Die schoinheit der woistenyen sullen werden  
veth: ind die berge werdet vmmē geguet mit  
vreude. Die wydere der schaiff fint an gedam  
\*dat is vol van wollen. ind die dale sullen os  
vloiden van vruchte. sij sullen wiffen ind saige  
loff. **D**o saul erslaige wart van de phylistes  
do keyrde dauid weder van den heyden zo den  
volck van psiahel. do quamen de kydere iuda  
ind sijn geslechte ind heylē yn. ind name yn  
zo eynem koninck. dat seluest machde dauid  
desen psalmen.

**J**ubilate deo omnis terra. .lxv.

**H**ile ertrijch jubiliert goide saiget eyne  
selme sine name geft glorie sine loue  
Saiget goide wie gruwelichn sit dine

## David.

wercke:here in der manichueldicheit dinet  
digde leygent dijt dine vyande. Alle ertich  
anbedet dich ind singet dijt:ind sagent eynen  
psalmē dime name. Kompt ind seyt die wete  
ke goides heij is veruerlich in deme raide ouer  
die kidere der mynischē \*dat was d' egippter. I  
Die da bekeret dat meer in droighede: in der  
vloet geynt sij ouer myt wyssen: da werden  
wje vns vreuwē in eme. Det da heirschafft  
in huert crast ewentlichē: fine ougē seynt vp  
die heydē: die sich erzornē vp got sij en wet  
dant neyt ethauen in yn selue. Ir volck gebe  
nedit vns en got: ind deyt hoiren die stēne  
vnses loues. Die myn sele satte t'om leue: ind  
myn wisse neyt en gaff in bewe gingē. Want  
got du hais vns geprofft: i deme vuyre hais  
du vns etsucht also as man proffst dat syl  
uer. Du hais vns in geleyt in den strijck. ind  
sartes bedroiffnisse vp vnsen rugge. du sattes  
die mynischē vp vns houfft. Wijt geynghen  
durch dat vuyt ind wasser: ind du leytes vns  
ris in erkoelinge. Ich sal in gain i dyn huys  
in offetingē: ich sal dijt geuen myn geloyffe  
die myn lippen hamt vnderscheidē. Ind myn  
mont sprach: in myme bedroyfnisse. Ich sal  
dijt offeren quede ind vette offerūge: mit den  
angestickden ind vuytingē wedderen sal ich  
dijt offeren ossen ind buck. Kompt ind horet  
ie alle die got voert: ich sal vch saigē wye ve  
le dat he dede myner sele. Ich reyff zo eme mit  
myme monde: ind ich wart evreuwet vnder  
myne chunghē. Is dat ich quaitheyt seyn in  
myme herthen: got en sal mich neyt hoyren.  
Dat vmb hoerte mich got: ind he gedachte d'  
stennē myns gebedes. Gebenedijt sij got de  
neyt aff en keir de myn gebet: noch sijn barin  
herrijcheyt van myr. Do der duuel Saul  
besass: do reden eme sijn titter dat he leys soe  
then eynen der do kond psallieren vp d' har  
pen. wan he die harpen roiret dat yn dester  
tinger bess worde. do warde ym gesaghēt van  
david. do sant he nae yme ind do dawid i saul  
huys quam. do mach te he desen psalmē. ind  
als yn der duuel begreyff so harpet hey ind  
sprach desen psalmē. so wart yme bess.

Deus misericordia nostra. .lvi.

Or erbarme dijch ouer vns ind ghe  
benedijt vns. he erluchte sijn angelsij  
chte ouer vns: ind erbarme sich ouer  
vns. Dat wijt bekennē in der erden dinē welch  
ind in allem volck dyn heyl.. Got dat volck  
sal dijt belyen: alle dat volck sal dijt belyen.  
Die luyde werdent evreuwet ind verblidet:  
want du ordels dat volck in gerechticheyde:  
ind die luyde vp der erde schickes du Got dat  
belyen: dat etrich gaff sijn vrucht. Got vn-

se got gebenedide vns benedijt vns got: ind  
alle die ende d' werlde sullen yn voerde. Do  
dawid in sine rijk was sitzende mit vredē. do  
erkant he in dem geist dat sijn volck na sine  
doide wijs geuange als yd geschach. do man  
sij furt int gain babylon: wanne sij weder wor  
den erloyst ind wyder komē int geyn Iherkem  
dat dar nae Christus wurde geborn. do macht  
hey desen psalmē van deme seluen

Exurgat deus .lxvij.

**G**ot sal vp staen ind sin viande werdet  
zo sturt: ind die yn hassen dye sulken  
vlyen van sine angelsijchte. Als der  
rouch vergelyt vergelyt sij. also as dat wass  
smijtēt van deme angelsijchte des vuyres.  
also sullen verderuen die sundere van deme an  
gesijchte goides. Ind die gerechten sullen essen  
ind vreuen sich in deme angelsijchte goides.  
ind sullen sich waillustige in vreude. Siget goi  
de saget eyne psalmen sine name. machet ym  
den wech die da vp klymbet ouer den vnder  
gauck der sonne. here is sijn name. Vreuet  
vch in sine angelsijchte. die vederet der wey  
sen ind des tichters d' wedewē sullen bedroyfft  
werde vā sine āgesijchte. Got is i siner heilger  
stat: got is die inwonē deyt eynes sedes i dem  
huse. Die vis leyt die geuange in starckhey  
de ind die ergymēt die wonēt in d' grauerē  
Got als du vis geys i dem āgesijchte d'ys vol  
kes. als du ouer geys in d' woystenyē. Die er  
de is beweicht wāt die hemele druffen vā dē  
angesijchte goides synay vā dem āgesijchte go  
des vā ystrahel. Got du scheides die willige re  
gen dime erue. ind he is gekrencket. mer du  
hais yn volmacht. Dyn dyere sullen woyne in  
yn. got du hais bereit i dimer soessicheide den  
arne. Det hē sal geue dat wort den predigerē  
mit vil macht: Die mechtige konigē sint leiff  
hebbers des de dae is leiff gehat \*dat is rpi  
die dae is eyn leiff syns vaders. Izo deplēde die  
rouffen \*dat is de gane de sij gauē zo eyne. I  
zypronge des huyses gades. Off yr slayffet in  
deme middele d' geleyrdē: die vederē der duueit  
versluert ind dat achter deylirs ruggē i der  
bleyckongē des gouldes. Als d' hemel vnder  
schiet die koninge ouer sij dan werde sij wns  
bouē dē sijne in selmon. der berch goides is ey  
vet berch. Der geheuffter berch eyvet berch  
wait vmb gissct ir ouer die geheuffte berge  
Hie is eyn berch i wilchme eme got wayl be  
uellit zo woyne. wāt d' hē sal woyne i dat en  
de. Der wage goidis is zeyndusentjich gemā  
michueldicheit dusentjich is d' sich vreude der  
hē is in ym i dē heilge berch synay. Du klybes  
in de houde vp dat du griffes die geuenckmis  
du intsienges die gauē i dē mynischē. Wāt de  
vngeluwigē en sullen neyt iwonē bij goide

deme herē. Gebenedijt sij der hē alle dage he  
mache vns eyne geluchlichē wech: got v̄s  
heils. Unse got is got heylsam zo machē. ind  
der hē is der hē des visgäck des doides. No-  
chāt sal got zo brechē de houſſe ſinre viande  
ind die ſchēdelē its hairs de dewādeleſt i ire  
mys dait. Der hē ſprach viſ baſan wyl ich be-  
keren bekerē wil ich yn i dat affgrōt des mee-  
res. Dat dī wiſſe werdē genat i de bloide: die  
tūge dīrē hūde viſ dē viande vā eme. Got ſiſ  
ſaige dimē in gäck de iganck myſ goides. ind  
myſ kominkges de is i de heilge Die vurſten  
quāne vut zo ſamen ſingēde. i de myddle der  
ſpelender ind ſingēder ionſiaſwē. Gebenedijt  
got dē heren i de kyrchē vā de fonteynē yſas-  
hels. Dair is de iūgelnick benyamē i de ouer-  
gange des gedäckes. Die vurſte vā iuda ſint  
ire hertzouge: de vurſte vā zabolō ind de vur-  
ſte vā neptahym. Got gebuit diner craſt. got  
ſtediche dat dattu hais gewort i vns. Vā dy  
me ſēpel de is i Iherusalē ſullē dir de konigge  
gaue oſſeren. Schylt die diere d rede: de ſame  
nunge der oiffen ſintvnder dē koyn des volkes  
vp dat ſiſ viſ ſleyſſen die geprōſſt ſint mit ſil-  
uet. Deyle dat volck die ſtrijde wyllēt: boden  
fullen komē viſ egipte: ethyopien ire hāt ſal.  
gode vurkomiē. Die rīche der erdē ſinget goi-  
de: ſinget dē heren S̄yget gode die vp clam vp  
de hemel der hemele: zo orientē. Sich he ſall  
geuen ſuer ſtymen ey ſtyme der doigde. geuet  
glorie goide vp iſrahel. ſine groisheit ind ſijne  
craſt is i de wolcken. Got is wōderlich i ſyne  
heilgen: got yſrahels he ſal geuen doigde ind  
ſtarheit ſine volke gebenedijt ſiſ got. David  
erkātē i ym i de geiſt dat dat volk iſrahel wor-  
de verkeert nae eme i ſere boiffe volck. ind wan-  
xps quemē dat ſiſ mit ym ſere vinentliche wor-  
den varen. do maclte dauid deſen psalmen  
Saluum me fac deus. lxxvii.

**G**ot mache mich gesont wāt de wasſe-  
Gre ſint in gegāgen bys zo myre ſelen.  
Ich bī gestechē i de deyffen ſlije ind  
mit en is egeyn ſubſtātie. Ich quā i de diuſſe  
des meres ind die ſturmē ge verdrengē mich.  
Ich arbeyde roiffende: ind my kele wart heis  
my ougen zo braichen do ich hoiffde i mynen  
got. Siſ ſint gemāichuelicht bouē de hair  
myns hoiffdes: die mich hassedē zo vergeiſſ.   
My viande ſint geſtercket de mich pynichē  
zo onrechte: dat ich neyt en nā dat galt ich do  
Got du weys my vnuwiſſenheit. ind my miſſe  
dait en ſint vur dijt neyt wrborgen. Siſ en ſul-  
len ſich neyt ſchamē i mit de diner beidē. here  
hē der doichdē. Siſ en werdet neyt geschant  
vp mich die dich ſoickent: got hē van iſrahel  
Wāt vmb dich hain ich geledē laſter. ind de  
coſuſie bedeckede my angeliſchē. Ich bī v̄e-

de woordē mynen broiden: ind ey pylgrō de ky-  
deren myn moder Wāt die myne dīs huſſes  
hait mich gessen. ind die laſter der dich laſter  
den die vielen vp mich. Ind i der vaſte bedeck  
de ich my ſele. ind myr is laſter āgedain. Ind  
ich machde my cleyt hairen md bī yn gewor  
de i eyn biſpele Die ſaiſſen i de poorten de ſtai-  
chen int gain mich. ind die dē wyn druncken  
die ſungen i mich. Aer ich heuen myn gebet  
zo dijt hē. i der tijt der waſbeuellicheit got.  
In der māichuelicheit diner barinhertij-  
cheit. erhōire mich i der waſheit dyns heyls  
Erloife mich van de ſlēge dat ich daſt yne  
neyt en ſtegge. erloife mich van de die mych  
haffen. ind van der deyſſheit der wassere. dat  
mich neyt en verdrēcke de ſtorm des wassers.  
noch dat mich die deyſſheit neyt en verſimde  
noch dat der putze ſine mōt neyt vp mich en  
dwinge. Hē erhōire mich wāt dīne barinhert  
icheit is queſteren. na der willheyt dīne  
barinherticheit ſich i mich. ind hē nyet dīn  
angesicht vā dīne kīde. ethore mich ſnelichē  
want ich bīm bedrouet. Sich zo minet ſele ind  
erloife ſiſ. ind vmb myne viande behalt mich  
Du weis myn laſter ind myn coſuſie. ind myn  
ſcheinde. In dīne angesicht ſint alle die mich  
pyngēt myn hertze hait gewardet vnuſaheit  
ind vielicheit. Ind ich vnthielt en die da mit  
bedroift wayren. ind heyt en was neyt: ind  
die mich troisten moichten en vant is neyt.  
Ind ſiſ gaue myr i myne ſpyle galle. ind i myn  
me durſtē drenckedē ſiſ mich mit eſſichge. Je  
triffelē werdē vur yu gewandelt i eynē ſtück  
ind in weder geldene ind in ſchande. Je ougen  
moiffen werdē verdrückert dat ſiſ neyt en ſey  
ind krüme alzijt irē rugge. Guyſ vs vp ſiſ dy  
nēt; orn. ind die grymicheit dyns thoens vme  
griffen ſiſ. Je wonūge moiffe werdē woift. ind  
in yre monūge en moiffe mynā wonē. Want  
die du ſloiges die ſint geſlaige ind vp diſe we  
we myner wōde daide ſiſ mit pyne tho. Setze  
boiſheit vp ire boiſheit. ind ſiſ en moiffen neit  
igain i dyn gerechticheit. On werdē verdiſſt  
vs de boiche der leue der ind mit den gerechtē  
en werden ſiſ neyt im geſchreue. Ich byn arm  
ind bedroift. got dīn heil hait mich mitfangē  
Ich ſal louē dē namē godes mit ſange ind ich  
ſal yn grois machē i loyue. Ind dat ſal goide  
beualle meer dan off ich eme offerē eyn unck  
kalſſ dem die horner viſ geiynt ind die klawē  
Dat ſullē ſeyn die armē ind ſullē ſich vreuwē  
ſoicket got ind vre ſele ſal leue. Wāt der here  
erhoirte die armē. ind ſin geuangenē en hait  
he neit versmeſt. Hemel ind erde ind met ſal  
yn loyuen. ind allet dat dat crufende is. want  
got machet geſüt ſyō ind die ſtede van iuda  
werdet geijmert. Ind ſiſ ſullē dat woynē. ind

mit yre erue sullē sij et gewynne. Ind dat sayt  
siner knechte sal sij besitē ind de mynnē sine  
namē fullē dar iwonē. **D**o saul zo ionathā  
sine son sprach: ind zo alle sine knechte dat sij  
david soulē doide: do wairnet yn ionathas.  
ind sprach myn vad soichet dich zo doide. do  
machte he desen psalmē. **D**eus in adiu-  
tuum meum intende. **lxx.**

**G**ot andecke i myne hulpe: o here snel  
dich mit zo helpē. Beschēmet ind ge-  
schāt moissen sij werde: de soichēt mi-  
ne sole. Affgekeret zo rugge moissen sij werde  
ind moissen sich schame: die mir quait willēt.  
**A**ffgeket werde sij zo hantz al schamēde: dye  
sprechēt zo mit euge euge. **S**ij sullē verblydet  
ind evreuwet werde in dijt alle die dich soic-  
hēt: ind sullē all zitt sprechē d' hēwerde grois  
gemacht de mynē din behalt. **N**er ich b̄y el-  
lendich ind arm: got help mit. **A**yn helpere  
ind myn eroisere bys du: hé en beide neyt.  
**D**o dauid vā ionathā vernā dat yn saul woul-  
de doiden do vloich he zo samuelē: do sant eme  
saul knecht nae ind heysch yn vägē. do sij dat  
quāmē do vondē sij yn: do wir d' geist gotz i de  
knechte saul. dat sij neder wilē ind bedē. do sā-  
te header dair ind dē goschach also. do quam  
he seluer dair do begreiff yn der geise so sterck  
lich. dat he sich aff zoich nacketich: ind bedet  
mit yn dē gantze dach die wyl quā dauid en-  
wech. do machte dauid desen psalmē. **O**uch  
hauē yn gesprachē ionadab ind sin sun voyt  
die drückenheit. **I**nte domine sperau-  
non confundar. **lxx.**

**D**rei dit hain ich gehoffet ich en wer-  
den nūmer geschāt in diner gerechtig-  
heit er'oisē mich: **N**eige dyn ore tho-  
mit: ind mach mich gesüt. **B**ys mit ey beschir-  
merei goide ind in stede d' zovlucht. vp dat du  
mich gesüt machs. **W**āt du bys my vestōge  
ind my zovlucht bistu. **A**yn got eroise mich  
vā des sūders hāt. ind vā der hāt de doint int'  
gam dine ee ind vā dē boisen. **W**āt hé du bys  
myn geduldicheit: ind bys myn hoffē vā my  
ner wücheit hé. **I**n dit bin ich gestercket vs dē  
schame. vā myner moid buiche du bys myn  
beichtmet. **I**n dit is myn sanck alle zitt. ich  
byn wordē als eyn wōder zeichē manchē. ind  
du bys myr eyn starch helpe. **M**y mōt wer-  
de erwult mit lopue: vp dat ich singe d' glorie  
neyt i d' zit des alders. as myn craft aff neēpt  
so en lae mich neit. **W**āt myne viā de sprachē  
zagain mich. ind die myn sele behoitē die ma-  
chten eyne rait i eyn. **I**nd sij sprachē got hait  
in gelassen: persecueret yu mid grifft yn. wāt  
nyman en is de yn erloyse. **G**ot en wtre dich  
neyt vā myt: myn got sich in myn hulpe. **S**ij

werde geschant ind moissen ass nemē die aff  
trecket myner sele: sij moissen bedeckt werde  
mit cōfusien ind mit schomēde soicket quait  
intgain mich: **N**er ich sal alzijt hoffen ind zo  
werpen ouer all dinē loff. myn mōtsal boit  
schaffen dyn gerechticheyt: ind alle den dach  
dyn behalt. want ich en bekate neyt din gelei-  
richet ich sal in gain i die mechtilheit des he-  
ren. hé ich sal gedenckē diner gerechticheyt  
alleyne. **G**ot du hais mich geleert van myner  
iūcheit an bys nu. ich sal kundigē dine won-  
dere. **I**nd bys i dat alder ind i dat leste. got en  
lae mich neyt. **B**ys dat ich boitschaffe dinen  
arm: all den geburde de zo komēde is. **D**y craft  
ind din gerechticheit got bys i de hoigste din-  
ge wercke die du hais gemaket. o got we is  
dir gelich. wie vele bedwoississe hais du myr  
getzoint ind quaider. ind du bys bekeret ind  
hais mich leuedich gemacht. ind vā dem ass  
grude d' erdē hais du mich wederumb geleyt.  
**O**u hais gemānic hueldigz din groisheit. ind  
kēs dich ind hais mich getroist. wāt ich sal  
dir bekennē i dē vassen der psalmē. o got dyn  
warheit ich sal dir singē i d' harppē heylisch  
ystahel. **A**yp lippē sullē sich vreuwē as ich dic  
singē. ind myn sele die du hais erloyst. **N**er  
myn zūge sal al dē dach gedēckē diner gerech-  
ticheit: als sij geschāt ind wed gekēt werdet  
die quait soicket itgain mich. **D**o dauid sin  
leyt verklagede ouer dē sun dē ym gebair ber-  
sabe dē d' engel ersloich. Dair na troist he sij  
ind geypck by sij slaffē: do vntpheynck sij ind  
gebeirde eyne son ind nāte yn salomō. do sant  
got nāthā dē pphetē zo eme ind sprach. neyt  
alleyne sal he heyschē salomō der wise. sūder  
he sal och heyschē salomō der leyfde gotz. do  
machte dauid desen psalmē vā xpo vnlē herē  
**D**eus iudiciū tuuin regi da. **lxxi**

**G**ot giff din ordel dem kniige ind din  
gerechticheit des konicks kide. **V**de  
le din volck i d' gerechticheide ind din  
armē in dē ordelē. **D**e berge moissen insangē  
dē vredē dē volke. ind die berge de gerecht-  
icheit. **H**ie sal ordelē de armē des volkes: ind sal  
gesüt machē de kindē d' armer: ind sal nederē  
dē kleger. **I**nd he sal bliue myt der sonnē ind  
vut d' mane i dē geslechte ind i dat geslechte  
**H**ie sal neder stygē als der regē in dat vluys.  
ind als die droppē de druffē vp die erde. **I**n sy-  
nē dage sal vp gain gerechticheit ind osvlois  
sicheit des vredē bis dat d' mayn wirt enwech  
genomē. **I**nd he sal heirschaffē vā dē meer; zo  
meer. ind vā der vlopt bys zo dē ende des vme-  
ringes der erdē. **V**ut eme sullē neder vallē de  
vā ethyopien ind sin viāde sullē de erde lecke.  
Die konicke vā tarcis ind van insulē sullē eme  
gaue offerē. ind die konicke vā arabyē ind vā

saba sullen eme gaue brengē. Ind alle kominge  
sullen yn anbedē ind alle volk sal eme denē. wāt  
he sal erloisen de armē vā dem geweldige. ind  
de armē dē egeyn hulpe en was. Hie sal schoy  
nē de armē ind dē ellendige. ind de selē der ar  
mer sal he selich machē. Hie sal ic selē erloisen  
vā woichē ind vā quaicheit ind ic name is et  
lich vur eme. Ind he sal leue ind sal eme geue  
vā dē gouldē vā arabē. ind vā dē sullen sij yn al  
zint anbedē ind alle dē dach sullen sij yn gebene  
dide. Sijn firmamēt sal sijn in dē erde i dem hoi  
gsten dē berge sin vloit sal werden erhaue bouē  
de berch vā lybam ind sij sullen bloyen van der  
stat als dat heuwe der erde. Gebenedijt sij sin  
name ewētlich sin name sal bliue vur dē sunne  
Ind alle geslechte dē erde sullen gebenedijt wer  
den i eme: alle luyde sullen yn grois machē. Ge  
benedijt sij der hē got vā ysrahel. de alleyn wō  
derliche wercke deyt. Ind gebenedijt sij dē na  
me sinre gewalt ewētliche. ind alle ertrich sal  
werden eruult mit sinr maiestet dat geschie  
dat geschie. Die furste ind die alde baiđe da  
uid dat he me loues machte

Quam bonus ysrahel. .lxvij.

**Q**ue goit is got vā ysrahel dē genē dye  
wō gerecht sint vā hertze. My wisse sint  
vil nae betoert: ind my gege sint vyl  
nae vs gegossen. dat is ich by geuallē vil na  
vā dem geuoelē der quaicheit gotz. Wāt ich  
mynede die boisen. dat is ich wart beweget  
dorch begeyrt ic wege tho volgen. siende den  
vredē des sūders. want i irme doide en is ege  
ne gesichtē. dat is ir tijtliche valuaire. ind  
in p̄re plaigne egeyn v̄stōge. In der arbeit der  
myschē en sint sij neyt. mit dē myschē en wet  
de sij neyt gegeysselt. Dair vmb helt sij die ho  
uerdicheit sij sint bedeckz mit irre quaicheit id  
mit irre vumildicheit. As retheit geynick vis  
ire quaicheit: ind sij vergiengē i der begerden  
irs hertze. Hj dachtē ind sprachē schalcheit  
sij sprachē quait i dē hoigste. Hj sattē ire mōt  
in dē hemel. ind ic zuge ḡyck vp die erde. Dat  
vmb sal my volck bekert werden: ind die volle  
dage sullen werden wonde i yn. Ind sij sprachē we  
sal ydt got wissen: ind is konst in den hoigste.  
Seyt de sūdere ind de oueruloidige i dē werlde  
die haint gehalde dē enchedō. Ind ich sprach  
sonder sache hain ich my hertze gerechtuerdi  
get ind hain my hēde gewesschē vnder dē vñ  
schuldige. Ind ich was gegeisselt alle dē dach  
ind myn kastōge was i der mettene. Off ich  
sprech ich wil verküdigē also. sich ich hain v̄  
woepē die geburt dinet kydere. Ich waynde  
dat ich bekete. dese arbeit is vut mir. Bys dat  
ich in gae i de heilicheit goides. ind v̄stee i p̄re  
viterste. Nochtāt setzes du sij dorch de loys  
beyt. du verworpes sij do sij sich ethouē. wye

sint sij wordē i eyne verlaissonge sij v̄t ḡengē  
zo hāt. sij verdorue dorch ire boishede willen.  
As de vp steynt vā dē droyme hē i dinre stat  
wederkes du zo neytē ic gebilde. wāt my her  
tē is vntstick ind myne nyere sint verwādet  
ind ich byn zo neytē wordē ind ich en wystes  
neyt. Ich by wordē by dit als eyn ree. ind ich  
by alijnt mit dit. Du hildes myne rechte hāt ind  
i dīne willē hais du mich geleyt ind mit glo  
riē intsiengs du mich. wāt wat is mit i dē he  
mele ind wat wil ich vā dir vp der erde. Ap̄y  
vleysch gebrach ind my hertze. got myn bers  
tē ind my deil: is got i der ewicheit. Wēt hē  
die sich verrēt vā dir sullen verderue du hais sij  
verlore alle die koiffēt weder dich. Met mit is  
guit goide an zo kleuene. ind zo setzene i dē he  
re goide myne hoffenō ge. Up dat ich boitscho  
ue dī predikaitē i der portē der dochter spon  
Deseen psalmē machde dāuid zo eyne gen  
ehmisse ind zo eyne spiegel dē volck dat sij got  
vur ougē hette wāt he ppheteirde yn die ges  
uenckmis die yu soulde geschien na eme

Ut quid deus repulisti nos. .lxviii.

**O**ot wait vmb verdriffs du vns i dat  
ende. din gr̄ymicheit is etzoent vp die  
schaiffe diner weyde. Gedēcke dynet  
sameno ge. de du hais besessen vā anbegynne.  
Du hais erloist de toide dyns erues. der berch  
vā syō i dē du hais gewoont i eme. Hjst vp dī  
hēde ouer ire houerdicheit bys i dat ende. ve  
rele is der viāt verergert i den heilge. Ind die  
dich hassedē de haint sich gevrouwet i midden  
dīns hogēdes. Hj sattē de trichē. dat is ic  
vanē lit trichē als i dē vsgāge: vp de hogē  
\*dat is sij steichē vis ic banre ion toernē ind  
poortē. As i dē busseche des houltzes hywē sij  
mit arē ire doerē. mit der ars ind mit dē bardē  
woepē sij sij nedē. Hj intstaichē mit vture dī  
heyltō i der erde: ind beulecke dē tibernackel  
dīmes namē. Hj sprachē i yrme hertze alle ic  
maigschoff is zo hoiff: doin wīje taste alle dye  
vijrdage goides vā dē erde. Vāle zeichē en sagē  
wīje neyt. zo hāt en is egeyn pphete. ind he  
en bekēnet vns wortme neyt. Got wie lange  
sal der viāt verwissen. he ergymet ind setzet  
sich intgam dīne namē i dat ende. wait vmb  
kes du aff din hāt ind dīne rechte hāt. vā dem  
middele dyns schoysns i dat ende. Met vns  
got is vns konick vut det werlde. he hait g  
wirckt heyl i dem middele der erde. Du hais  
gestediget dat meer in diner crast. du hais be  
droifft die hoiffde der drachē i dē wasserē. Du  
hais zo brochē de hoiffde des drachē du geues  
yn zo eyner spysen dem wleke vā ethopien.  
Du zo breiches de fonteynē ind di vloyde der  
wassere. du verdruges die vloyde vā ethā. dī  
is der dach ind dyn is die nacijt. ind du hais

## Dantid

gemacht de dageraid ind de sonne Du hais ge  
macht alle de erde der werlde. de somer ind de  
mey de hais du geschaffen Bedencke des. de  
riant hait gerloket deme herē ind dat vnuwi  
se voulck hait etzurnt dinen namen En gijf  
de derē neyt de selen de dyr bekennē. ind der se  
len dinen armer en vergis niet i dat ende Sich  
in din testamēt. want sij fint ervult de verdūc  
herē deet de myt de huyssen der quaitheit Dye  
otmodige de da was verschent en werde niet  
afgekert. de armen inde de behouinge sullen lo  
uen dinē namē Stant vp here ind ordele dyn  
sache gedenke dinen lastere de dat fint vā de  
paroysen alle den dach Diet en vergis de stem  
men dinet vyāde. de houerdicheit der de dich  
hassent de clam alle ijt vp Asaph erkante  
vā de geschaffē ind vs de psalmen dauid wā  
isthel gevāgē wirt als it geschach zo babilō  
dat si weder erloist werde myt vreude als yt  
geschach bi jorobabel. ind machte de psalme  
vā de woede dauid zo eyner vestynge. Con  
sideribunt tibi deus. lxxiii.

**G**ot wyr belieē dyr got wyr belieē. ind  
wyr roissen an dinen namen Wyr sul  
len kundigē dīne wūdē als ich nemēn  
deyt ich sal ordele de gerechticheit De erde is  
smelt end worden ind alle de dat in wonent.  
ind ich hayn gestercket ere sulen Ich sprach  
zo den boissen yt en sult niet quait doyn. ind  
sprach de mis dedigē ir en wert vch niet ethē  
uē in de hogede. noch en sprechēt niet int gain  
got bosheit Noch wāt vā oistē noch vā wey  
ste noch vā de woystē bergē want got is eyn  
richter Desen nedert he ind desen ethog; he  
wāt der kelck is m d hāt des herē vol clairs  
wyns gemengt Ind he ney gede yn vā desen  
ind dat. nochtant sijn heffē en is nyet vrydelt  
alle de sundere der erden sullen drinckē dat vs  
Met ich sal baitschaffen in det werlt. ich fall  
singē iacobis goide Ind ich sal zo brechen alle  
de hornē der sundē. ind de hornre der ghorech  
ter werdet verhauen. Asaph als he verno  
mē hadde vā d propheteronge dauids vā der  
volkomst vnses herē ihū cristi machte hey de  
len psalmen. Notus in iudea. lxxv.

**G**ot is bekant vnder den iuedē. ind i is  
isthel is sin name grois Ind sin stat is  
gemacht in vreden. ind sin woynōge  
is in sion Dat zo brach he de krafft der baghe.  
dat schilt dat sper ind den strijt Du bist wun  
derlich erluchtede van den ewygē bergē. alle  
de mit wys en fint van hertē de fint bedroiffst  
By sleffen prē slaiif ind alle de manē der riech  
dome en vunden niet in yren henden. Van dy  
mer scheldyghen o got iacob. sleffen sij de clū  
me yp de perde Du bys gruwelichen. ind we

sal dyt wedderstayn dan van dyme zorne. Vā  
deme hemele machtes du gehort dat oedel. de  
erde beuede ind raste Als got vp stoynt in des  
me vrdele. dat he gesont machde alle de seuft  
modigen der erde Want der gedanck des my  
schen beligt dyr. ind de ouerbluunge des ge  
dancks des heilghen dages wyrkent dyr Ge  
loift ind geuet deme herē vme goide. alle die  
in sine vminghe fint brenget gauē Deme gre  
selichen in deme de dat aff nynt den geyst der  
voesten. deme greslichen by alle de konynge  
der erde Do dauid vrie deme ritter sin wiss  
nam. do vloich der heilge geist van eme. dat  
na do dauid dat ghēbessert hadde myt grois  
ser ruwe ind myt swaret boyssen geplayghet  
hadde fin lijs. do keerde sich weder zo eme d  
heilge geist. dat machte hev desen psalmen  
Voce mea ad dūm clamaui. lxxvi.

Ch reiff myt mynet stemmen zo deme heren.  
myt mynet stemmen zo goide ind he verstont  
mich In deme dage des bedroffiness sochte  
ich got myt mynen v ghoreckē henden in d  
nacht. ind ich en byn niet bedraghen intgain  
yn May sele en wolde niet ghetrouwist fin. ich  
gedachte gades ind hain mich gherwallustet  
ind hain mich geouet ind myn geyst nam aff.  
Myne oughen verwammen de wakinge ich  
wart bedrouet ind ich en sprach nyet Ich ges  
dachte der alder daghe. ind de ewyghe dage  
hadde ich in myme ghēdanneke Ind ich ghes  
dachte in d nacht myt myme hertzē. ind ich  
oiffde mich ind weigde mynen gheyst Ind en  
vet wyrpz got niet ewentlichen off en deyt he  
dat zo niet dat hev noch beqwemelicher sij.  
Off aff sijndz he sine barmhertzicheit bis i dat  
ende van geslechte in dat gheslechte Off sal  
got vergessen zo erbarmen off sal he halden.  
in sine thorne sijn barmhertzicheit. Ind ich  
sprach nu beghan ich. dese is de verwande,  
longhe. der rechterhant des hoyghesten.  
Ich ghedachte der wetcke des heren. wāt  
ich wart ghedencken dinre wundere van  
anbeghinnē Ich sal gedenckē in alle dinē wer  
ken ind in dinre beuyndonge sal ich mich op  
uen Got dyn wech is in den heilge we is ey  
also grois got als vns got du byst de god de  
macht wundere Du hais gemacht kunt dyn  
crafft in deme volke. du hais erloist i dyme ar  
me din volck de kindere iacob ind iosephs. O  
got de wassere saghen dich de wassere saghen  
dich ind voirten sich. ind de assgrunde fint be  
droyft De manichuoldicheit des gheledes  
der wassere ind det woucken gayuen eyn sty  
me Want din geschutze ouer gienghen de sty  
me des donres indem raide Dyn blixem haint  
gheluchtet den vmyrnick der erden de erde is  
veruert worden ind beuede. In deme meet is

dyn wech ind dyn weghe sint in vele wassere  
ind dm wistappen en werdent niet bekant.  
**D**u hais dyn voulck v s gheleyt as schaiffe  
in der hant moy si ind aaron. **D**esen psalmē  
machte dauid zo bestedonghe dem voulck in  
alle wunder gots ind gaff den asaph dem sen-  
gher dat hey zo allen hoghetziden soulde yn le-  
sen dem voulck in dem tempel. **A**ttendite  
popule meus. **lxvij.**

**O** Myn volck myrket myn ghesets.  
Myng het vre oren zo den woeden myns  
mondes. **I**ch sal vp doyn mynen móet  
in ghelychenisse. ich sal sprechen de voorsayde  
dimck van anbeghinnē. **W**o groisse dimck hāy  
wir gehoirt ind bekant. ind vns vedere hāyt  
sij vns ertzelt. **S**y en sint niet verborghen vā  
yren kinderen in deme anderē gheslechte. **E**r  
tzellende de loyue des herē in sijn doigde ind si  
ne wundere de hey dede. **I**nd hey erweckde dat  
ghutzich in iacob. ind he satte dat ghesets i  
israhel. **W**ye vyl gheboet ho vnsen rederē dat  
sij kint machdē y ren kinderē vp dat sij dat az  
der gheslechte bekenden. **D**e kindere de geba-  
ren werdent ind vp steynt sullen vort ertzelle  
yren kinderen. **D**at sij setzen in got yre hoffen.  
ind en vergheissen niet der werke goides. ind  
sin geboide zo vnderlocken. **D**at sij niet en wer-  
den als yre rederē. **E**yn quait ind vertzornende  
gheslechte. **E**yn gheslechte dat niet en richtz  
sin hertze. ind des sin gheyst niet is gheloeft  
myt goide. **D**e kindere van effrem spenen ind  
losliessen yren bagen. ind sint bekert in deme  
daghe des strides. **S**y en behoiden nyet dat tes-  
tament goides. in sime ghesets en wolden sij  
niet wandelen. **I**nd sij sint vergessen siner wail-  
doeden. ind sinre wōdere de he yn hait getzoēt.  
**V**uyr yren rederen dede he wonder in deme lan-  
de van egypten. in deme velde van thaneos. **H**e  
zo reys dat met ind leyt sij dair ouer. ind sat-  
te de wassere als in eyne vaiste. **I**nd hey leyte  
sij vs in de wolkē des dages. ind alle de nacht  
in deme lichtē des vuyres. **\*w**ant got stalte dō  
volk van israhel tzwē wolken eyn de sij des  
daghes behoyde voit der sonnen. ind eyn vus-  
tighe wolke de sij des nachtes leyde. **I**nd he zo  
spleys den steyn in der wostenien. ind drencke  
de sij als in reter affgrunde. **I**nd he leyte vys  
dat wasser van deme steyne. ind hey leyte vs  
de wassere as vloyde. **I**nd sij satten sich noch  
zo sundighen intgaijn yn. ind in zorne erweck-  
ten sij den hoighsten. **I**nd sij re tsochtēn got  
in eten herten. vp dat sij beden spise yre selen.  
**I**nd sij spraichen quait van goide. sij spraiche  
en mochte got niet bereyden eyne tafele in der  
wostenien. **W**āt hey sloich de steyn ind die  
wassere vlossen. ind de stroyme de vloydē.  
**I**nd en mochte he niet broit geuen. off berey-

de eyntafele sittie voulcke. **D**air vmb hoerte  
yd der here ind vertzoghe is. ind dat vuyt is  
intfenget in iacob ind der zorn godes ghe-  
vp in israhel. **W**āt sij en gelochten niet in got  
noch en hoffeden niet in sin behalt. **I**nd he ge-  
boet den volken van en bouen. ind he dede vp  
de doeren des hemels. **I**nd he dede yn renē he-  
mels broit dat sij ejssen. ind dat broit des he-  
mels gaff he yn. **D**at broit der enghelle as der  
mynsche. he satte yn spise i ouervlussicheyde  
**H**e ouersatte den suden wint van deme hemel  
ind he leyte in sinre krafft den westen wynt.  
**I**nd hey dede vp sij renē vleysch als ghe-  
mulle. ind geuigelte myt rederē als sant des  
meirs. **I**nd sij vielen en mydden in yt woynim  
ghen. al vmb ir tabernakel. **I**nd sij aiffent ind  
sint sere gesaidet ind hey gaff yn yre begeron-  
ge. ind sij en sint niet bedroighen van yret be-  
gerongē. **N**och was yre spise in ytre monde.  
ind der thorn goids quam ouer sij. **H**e do de yt  
vertē. **\*d**at is yre rīchen. **I**nd he behinderde  
de visserkorē van israhel. **\*d**at is de stachen  
ind edelen. **I**nd in alle desen sundigē sij noch.  
ind en gelochten niet in sin wundē. **I**nd yt da-  
ge vergiengē in ydelheit ind yre iaire myt sin  
licheide. **A**s he sij solde do den do sochten sij yn  
ind keyrden weder ind vroy quamē sij zo eme.  
**I**nd sij gedachte azderwerff dat got is yre hul-  
pe. ind dat dō ouerste god is yt erloysset. **I**nd  
sij mynden yn in ytre monde. ind mit yre tū-  
ge haint sij eme gelaighen. **I**nd yt hertje en  
was niet recht myt eme. noch sij en sint ghe-  
truwe vundē i sime testamēte. **M**er he is barn  
hertich ind he sal genedich sin erē sunde. ind  
en sal sij niet verderuen. **I**nd hey ouervloyde  
dat he affkeyrde sinen zorn. ind he itfengede  
niet alle sinen zorn. **\*d**at is alle sine vrache.  
**I**nd he gedachte dat sij vleysch sijnt. ey geyst  
gaide ind niet wedkomēde. **W**e ducke ethorn  
te sij yn in der woystemē. in thorne ethorn  
te sij yn in deme dorren lande. **I**nd sij sint beke-  
ret ind sij bekordē got in de heilige israhel er-  
bitterden sij. **S**y en gheachten niet sinre hāt  
in deme daghe do he sij erloste van der hant  
der bedroiffder. **A**lso als he satte sin tēchen i  
egipten ind sin wunder tēchen in den acker  
vā thaneos. **I**nd he bekerde yt rytier in bloot  
ind yre tegē dat sij niet en druncken. **H**e sante  
in sij hūdes vlieghē ind sij assen die. ind myt  
vrossen verderffde he sij. **I**nd he gaff de riuen  
ir vrucht ind yt arbeyt de hoy sprungē. **I**nd he  
ersloich in deme hagel yre wyngarde. ind yt  
muilbetē boume in deme tēsse. **I**nd he gaff ic  
ree de me hagel. ind ic besitzonge deme vuyte.  
**H**e sante i sij de zorn sinre vñwerdicheide. vñ  
werdicheit ind zorn ind bedroiffmisse ind isen  
dōge durch quade engele. **H**e machte eynen

wech deme stege sines zornes ind he en spards  
yreselē niet vā deme dode. ind yre beysten be-  
slois he in dē doot. Ind he sloich al de yrste ge-  
burt in dē lāde vā egyptē alle de irste geburt  
in dē tabernakelē vā chā. Ind he leyte aue sijn  
wlik als schaiff. ind he durch leyte sij als ey  
hyede in de woystemie. Ind he leyte sij vys in  
hoffe ind sij en witten sich niet. ind dat met be-  
decked yre vypade. Ind he leyte sij in dē berch  
sinre heilicheide. dē berch dē sin rechte hāt ge-  
wan. Ind he warp vs dat volck vā yrmē āge  
sichtē. ind mit losse deilte he yn de erde myt d  
koden der deylūge. Ind he dede i woyne in erē  
tabernakelē dat geslechte vā israhel. Ind sij be-  
kārde ind etzorntē dē ouerstē got. ind sin ge-  
tzach en hielten sij niet. Ind sij keitē sich ass  
ind en hielten niet de ghelooffte as yre wedere  
sint gekeert in dē quaidē bagē. In zorne erwec-  
ked sij en in yre berge. ind i yre affghoide er-  
wecke dē sij yn zo wraiche. Dat erhoyte god  
ind resmēde sij. ind sere zo nepte machte hey-  
israhel. Ind he vredreiss dat tabernakel vā  
sypo syn tabernakel da he woynde in den luy-  
dē. Ind he gaff ic krafft in dat geuenckenisse.  
ind de schēheit i ic hāt des viades. Ind he be-  
slois in deme swerde sin volck. ind sin erue ver-  
smēde he. Ind dat vuyr ist ic iūgelinge. ind yt  
aunstrouwē en hant niet geclag. It prestē vie-  
lē i swerde. ind yre weduwē en wordē niet  
beweint. Ind dē hē is erweck; as eyn slaiſſēde.  
ind as ey mechtige drückē vā wyne. Ind he y-  
sloich sin viande vā achter. ind gaff yn ewich  
lastē cind he resmēde dat tabernakel ioseph  
ind he en erkōys niet dat geslechte vā eſtreim.  
Net he erkōys dat geslechte van iuda. den  
berch vā siō dē he mynede. cind he stichtē sin  
heilicheit as ey eynhorn in de erde. de he sun-  
derde in der werlde. Ind he erkōis dauid sinē  
knecht. ind nā yn vā dē kudde dē schayff. ind  
achter vā dē schayffē nā he yn. To weydē ia-  
cob sinē knecht. ind israhel sin erue. Ind he  
weydēd sij in dē vnscholt sines hertzē. ind myt  
resmēsse sinre hēde leyte he sij vs. Asaph  
tekante in dē wordē dauids ind geloicht eme  
wāt he hait geprophetiert dat de stat iherlm̄  
solde werden verstoirt ind macht och desen  
psalmē prophetēde vā iret verstoironghē.

Dei venerunt gentes. Ixxvij.

**G**ot de heidē quamē in dē erue. sij be-  
uleckdē dīne heilige tēpel sij sattē ih-  
rusalē i de hoide dē eppelē. By late de do-  
des hemels. id dat vleisch dīre heilige dē wilde  
dyē dē erde. Dij goissen vs ic bloit as wassere  
i deme vrije vā iherlm̄. ind nyrmā en was de id

begroiff. Wir sin wordē ei lastet vnsen nabere  
eyn bespottige dē de i vnsme vnrige fintē  
we lange t̄zurnes du dich i dat ende. dī zorn  
wirt itsengz vs dat vuit. Sturtze vs dinē zorn  
i de luyde de dich niet en haynt bekāt. ind i de  
rijche de dīne namē niet an en reiffe. Wāt sij  
aissen iacob s goedere. ind sin stat hant sij ver-  
woystē. En gedencke niet vnsel alter quaithē  
de. sielliche vutkamē vns dīn barmhertzic-  
heit. wāt wir fint sere arm wordē. Hylp vns  
got vns behalt ind durch de glorie dīnes na-  
mē o hē etloysē vns. Ind bis genedich vnsēm  
sūdē durch dīne namē. dat sij villichte niet en  
sage in dē luidē wa is ire got. Ind dat kōt wer-  
de i dē geburde vut vnsen ougē. de wraiche des  
bloydes dīnre knechte dat vis gestutt is. Ind  
dat suchte der ghespānēd ga in dī āgesichtē  
Fra dē groishheit dī armes. dat is dīmer ster-  
heidē. I besitze de kidē dē gedoider. Ind wed gñff  
vnsen nabere. dat is dē philistē. I seuealt in  
itē schois. yn zo lastvmb dat sij dich hē las tē  
Wāt wir fint dī volck ind dīne schaiffe dīnre  
weidē wit belie dir ewētliche. In deme geslech-  
te ind i dat geslechte. sullē wit boitshoffē dīne  
loß. Geprophetiert wart vā dē prophetē. dat  
na dawitz i dē geuāgē wurde israhel ind wart  
geuāgē geuoirt int gey assiē als yt hit na ge-  
schach dat dē konyck vā assiē vynck sin ge-  
slecht ind wort sij him. do machte dauid desen  
psalmē. Qui regis israhel intēde. Ixxix.

**D**u reigieres israhel anmerke de vs  
leydes ioseph als ey schaiff. Du de fit-  
jes bouē cherubi offēbair vut effrayē  
iamy. ind manassen. Hēerwecke dī macht ind  
kō dat du vns maches gesont. Got bekē vns  
ind zoynē vns dī āgesichtē ind wir werdē ge-  
sont. Hē got dē doigdē. we lāge t̄zurns du dich  
vp dat gebz dīns knechte. Du spises vns mit  
broide der trene. ind du geyss vns dräck i tre-  
nē sūdet maysse. Du hais vns gesat in de wed-  
sprache vnsen nabere. ind vns ryāde hait vns  
bespottet. Got dē doich dē bekē vns ind zoynē  
vns dī āgesichtē ind wir werdē gesont. Dē wi-  
gart vā egyptē zo breichs du. du worpes vys  
de heide. ind hais yn geplantjet. Du wēs cyn  
leyder i desen wege ind du haist geplätzijt sij  
newortzelē ind he ervulte de erde. Syn scheine  
bedeckede de berge. ind sin zwelge de oederbo-  
me goides. He reckede vs sin zwelge zo deme  
mer. ind sin cleyne zwelge zo der vloit. Wair  
vumbztoires du syn myyre. ind sij wynlesen  
alle de dait vut geynt den wech. De bere van  
dīne walde verwoysten yn. ind e yn sunder  
lich deyt hait yn gessen. O g ot der doichden  
bekere dich ind sich van dīne hemele. sijch  
ind visitier desen wingart. Ind volbrēgē desen  
wigart dē dī rechte hāt hait geplantjet. ind

ouer des my nischē sou dē du dir hais geconfer  
niert. Intstechē myt vuere ind vnd graue van  
der anfarongē dins āgesichtes redoruuen sij.  
Dyne hant werde ouer den man dīre rechter  
hant. ind ouer des myn schē son dē du dir hais  
geconformiert. Ind wir en sullē niet gain vā  
dir du maches vns leuende. ind wir wissē an  
dynen namen. Here got der doigē bekē vns  
ind troyne vns dyn angeſichtē ind wyt mer-  
den gesont. Als der wyn ind alle vruchte dē  
erden rīff sint. dē nemē dat israhels wolk wī  
vis dē parſſen. ind loyuen got myt fange ind  
seide ſpele ind däckē vē ſinre waildait ind gu-  
dīrehēit. vīme de vrucht de heyn gegeue hait  
ind dit geschuyt als der nuwe Mayt iſt am  
geit andē heruest. in wilchēmen dan der wyn  
rīff is. Dat tho hait dainid desen psalmen ghe-  
macht. ind deser dach dat deser psalm vp ghe-  
ſonghen witt. heylsch by yn der dach der bas-  
sunen ind der ſunderlingē vreuden. Crifta-  
te deo adiutori nostro. lxx.

**Q**euwert vch zo goide vnselme erloise-  
re uibilert goide iacob. **D**em; dē ſelme  
ind geiſſt de bunge dat v rolich psalte-  
riū myt der harpē. **B**layſt in niſe des maydes  
blasunen in deme groiffen dage vret hogetzijt  
Want dat gehbot is in israhel. ind dat oadel  
iacobs goide. **D**at getzuiſh satte he in ioseph  
as he vs ghimek in deme lande egypti. de zun-  
ge die he nyet en kante de hoirte hey. **H**e ker-  
de aff vā de boirde ſinē rugge. ſijn hant diende  
in deme koirue. **I**n deme bedroffniſſe reyſſe du-  
mich an ind ich erloiste dich. ind erhoirte  
dich in der verborghenheit des vngeweders  
ich proſſte dich by deme wassere der weder.  
ſprachen. **H**ore myn woulck ind ich bezughe  
dit o israhel is dattu mych hoires. so en wirt  
got niet aff gainde in dir. noch du en salt egey-  
nen vremden aff got ain beden. **W**ant ich bin  
dyn here dyn got de dijch vs leyte van deme  
lande egypti. do vp dynen mont ind ich fal yn  
ervullen. **I**nd myn woulck en hoirte neit myn  
ſtyme ind israhel en vorſtōt mich neit. **I**nd ich  
leis ſij na der begerungen its hertzen. ind ſij  
geynt in yre nuwe vydungen. **H**edde mich  
my woulck gehoirt ind hedde yſrahel gewan-  
delt in mynē wegē. **V**mb neyt soulde ich ir viā  
de haim ghenedert. ind ich soulde myn macht  
haim gefant ouer de. de ſij bedroiffde. **D**ie vyā  
de des herē logen eme. ind ir zit is in dē werel-  
de. **I**nd he ſpide ſij vā dē wtheyt der vruchte  
ind vā deme ſteyne des homiges machde he ſij  
fatt. **T**weyonge wart vndet dem woulck yſ-  
rahel dat etzelichen ſtrayſſe de ppheten ſpre-  
chende. **W**at vmb pphetieret ir dē woulck yſra-  
hel boyſſe dynck. got hait geloyſſt yren vade-  
ren he wyl ſij behalde eweliche. **D**o machte

dainid desen psalmē ppheterende dat ſij vmb  
vngehoitsamheyt worden vorſtoort. ind die  
heyden woirden ouer ſij regieren.

Deus stetit

**O**ot ſtonde in der synagogen der goide  
mer in deme myddele verdeilde he die  
goide. **W**ie lāge vredet it die wiſheit  
ind nemet dat angeſichtē des ſunders. **V**erdeile  
dē armē ind de weyſen doit recht den oitmo-  
digen ind den armē. **E**rolyſt den armē ind  
den noitroſtigen erolyſt van der hant des ſu-  
ders. **S**ij en wyltē neyt noch en verſtonden  
neyt. ſij wandelent in dē dyuſterniſſen. alle de  
fundamenten der erden werden bewort. **I**ch  
ſprach ir ſijt goide. ind ſijt alle kyndere des ou-  
uerſten. **M**et ir ſoult ſterue as mynſchen ind  
as eyn van dē vurſtē ſoulet it vallen. **S**tat vp  
got ordele die erde. wāt du ſalt eruē in alle vol-  
ke. **G**esamelt had dē ſtich zoe eyner zit die  
moabite ind die yſmahēliten ind amalechē  
ind die vā ydumea myt eyn ander ind ziche  
intgāy dainid. do machte dainid desen psalmē  
wiffende zo goide dat heym hulſt ind gaff  
den ſelmen dem ſenger asaph. dat heym al  
der preſterschaff ſoult wiffen myt hulpen zo  
gode. **D**eus q̄s ſimilis eit tibi.

**G**ot we wytt dijt gheleich. en ſwich  
neyt o got noch werde betwunghen  
Want ſich dyne vpadē luđe. ind die  
dich haſſeden die houē vp yre hoyſſt. **V**p dyn  
voilk verergerde ſij ere rait. ind ſij dachte int  
gai m dyn heilgen. **S**ij ſprachen kompt verder  
ue wir ſij vā dem voelcke ind des name yſrahel  
en werde vort neyt me gedacht. **W**ant in ge-  
dachte myt eyme moyde. zo zamen ingain dy-  
ne teſtament. aff ſatten ſij die tabernacle det  
ydumeē ind der yſmahēlēt. **N**oab ind agarē  
iebal ind amō ind amalech de vremde geſlech-  
te myt dē die woynent i tyro. **W**āt affur kōpt  
myt yn. ſij ſynt wordē ey hulpe loths kyndē  
**D**oy yn als madiā ind dſare als yabyn bij dē  
waffer cison. **S**ij wordē zo ſpreyt i endor. ind  
ſynt wordē als myſt der erde. **G**erje ir vutſie  
als oreb ind zeb. ind zebes ind ſalmana. Alle  
die vurſtē die da ſprachē. wyt ſullē beſtijſe die  
heilicheyt goides myt dē erue. **N**y got ſeſe  
ſij as ey mit ind as ein ſtoppel vut dat ange-  
ſichtē des wyndes. **A**ls dat vuyt dat verbyen;  
dē buſch. ind als de vlaame de verbynet de ber-  
ge. **A**lso ſaltu ſij pimigē in dīme ſtoemende we-  
der. ind in dīme zorne ſaltu ſij bedrouē. **C**rvil-  
le er āgeſichtē myt ſchandē. ind o hē ſij ſoyle  
ſoicke dīme name. **S**y moyſſen ſich ſchamen.  
ind werde bedroiffet van zo ewen. ind werden  
gheschant ind ſullē verderuen. **D**at ſij beken-  
nen dat dim name is here. dat du biſt alleyns  
der alre hōighste vp alle det erden.

**D**esen psalmen machte dawid de kynderē cho  
re oynem loyue goits dat sij got vortē. ind  
deden met na den sunden vrs vadets chore den  
daerbrant dat vuyt gots. **Quam dilecta**  
**tabernacula tua.** **Ixxij.**

**H**ere der crast we mynnelich sint dino  
tabernakele. my sele begerde sij ind  
gebricht in der kerkē des herē. **A**yn  
herhe ind myne vleysch vreude sich in den le-  
uedighen goide. **Want** de muissche vant it ey  
huys de turtelduue vant it eyn nyct dat sij set  
te reiungen. **O** here der crast dyne elte sint  
vns begerde myn konynck ind myn god. **H**e  
selich fint de. die woynen in dyne huysē vā  
ewen zo ewen soulen sij dych loeuen. **G**elich is  
der man des hulpe van dyc is. he vogede de  
vpgenge der doigden in sime hertzen. in deme  
dale der trene in der stede de du vnuime sattes.  
**Want** der esetzer sal geuen benediunge. ind  
sij soullen gan van doichden zo doichden. ind  
got der goide sal werde gesien in sion. **H**e got  
der doichden hore my gebet vnym nyct dynē  
oren o got iacob. **G**ot vns beschermet sich  
her ind sich in dat anghesichtē dyns gesalue  
den. **Want** in dyne vrithaue is eyn dach bes-  
set bouen dusent; ich. **I**ch erkops verworpen  
zo sijn in deme huysē myns goides. me dan zo  
woinen in den tabernakelen der sundere. wāt  
got in ynet barmhertzicheit ind wairthheit  
grade ind glorie gheuet der hē. **H**e en betou-  
ut sij niet quedet dinghe de da wandelent in  
der vnscholt. o here der doichden selich is der  
mynich der in dich hoffet. **D**esen psalmen  
machte dawid den kynderē choire dat sij nyct  
soulden twielen an der geloiffde dat yn got  
geloiffst hait van causto. der da sal erloien al  
le de werlt vs den noyden. **Benedixisti diue**  
**terā.** **Ixxij.**

**H**ere du hais ghebenedijt din etre. du  
hais aff gekert iacobs geuencknisse.  
**D**u ver geues dyne volke ic quaithheit  
ind hais bedeckt al yre sūde. **D**u hais gescuft  
modighet alle dinen zorn. du hais dich affge-  
ket van deme zorne dynre vnuerdicheyde.  
**G**ot vns behelder bekere vns. ind kere dinē  
zorn van vns. **E**n wil dich niet ewentlichen  
turnen vp vns. off saltu vs recken dynē zorn  
van deme gheslechte in dat gheslechte. **G**ot  
so du wyrst bekēt machē vns leue de. ind dy  
volck sal sich vreuen in dijt. **H**ere tzone vns  
dyn barmhertzicheit ind ghinst vns din heil.  
**I**ch sal hoire wat got der hē spricht in myt.  
**Want** he sal sprechē vrede in sime volke. **Ind**  
vp sine heilgen. ind vp de die werdet bekert  
zo deme hertje. **N**ochtant sin heil is by den de  
yn rozent. dat de glorie moisse woynen i vns  
sir eden. **B**armhertzicheit ind wairthheit fint

858  
sich int gain komien. gherechticheit ind vres  
de haynt sijch gekusset. **De** wairthheit is van d  
erden vp gegangē. ind de gherechticheit sach  
van deme hemele. **Want** der hē sal gheue gue  
der tierēheit. ind vns er de sal geue yr vrucht.  
**G**erechticheit sal wandelē vut eme. ind in de  
me wege sal he setze sine gēge. **(D**esen psalm  
is eyn ghebet van dawid zo goide. ind desen  
machde he in dem groissen retuolge ind retia  
gōge do yn saul ver dreiss. ind bat god hie me  
de vmb yn zo verlossen ind macht zo gheuen  
ouer sine vyande. ind willen etzliche dat iona  
thas der son. **S**aul vut dawid bat. ind do da  
uid hart beuechdet was vā saul. do dede iona  
thas eme ey teichen durch wat he wulste zo  
vleyn vur saul ind eme so entqwam. ind dat  
wirt gerort in dat leiste versch dis psalms  
**Inclina dñe aurē tuam.** **Ixxv.**

**H**ere nege dȳ ore ind hoire mich. wāt  
**I**ch bin behoechich ind arm. **B**ehoide  
my sele. want ich bȳ heylisch mach  
dynen knecht gesont myn got de in dy hoffet.  
**H**ē erbarme dich ouer mich. wāt ich reiff zo  
dit alle dē dach. evreuewe de sele dȳs knech-  
tes. wāt zo dit hē hain ich vp gehauē myn se-  
le. **Want** du hē bis suesse ind seuffmoedich.  
ind vele barmhertzicheide is den allen de yn  
an roissen. **H**ē myt dynen ore venn̄ myn ge-  
bet. ind verstant de stemme myns gebedes. **Z**u  
deme dage mis bedroffmisses reyff ich zo dyc.  
**Want** du ethoirtes mich. **H**erenymā en is dir  
gelich in dē goide. ind nyman en is dir gelich  
na dinen werken. **A**lle de luyde de du haist ge-  
macht soullen komē ind anbedē dich hē. ind  
soullen dinen namen eren. **W**āt du bys grois  
ind maches wunder. du bys god alleyne. **H**ē  
leyde mich in dinen wech. ind ich sal ingayn  
in dinet wairthheit. my hertze sal sich vreuwē  
vp dat id voirte dinen namen. **H**ē myn god  
ich sal dir bekennen van al myme hertze. ind  
sal erē dynē namē ewēlichē. **W**āt dinē barm-  
hertzicheit is grois ouer mich. ind haist my  
sele erloyst vs det nedersten hellē. **G**ot de boy-  
sen stude vp int gain mych ind de sinagoghen  
der mechtigher sochten my sele. ind sij en sat-  
te dich nyet in yt angefichtē. **I**nd du hē god  
bys ei erbarne ind barmhertzich geduldich  
ind vele barmhertzich ind warastich. **S**ich  
in mich ind erbarme dich ouer mich. giff din  
gebot dyne kinde inde mache gesunt de son vi-  
ner derten. **O** myt myt eyne zeichen in quede.  
dat sij yt seyn de mych hassent ind werden ge-  
schant wāt du hē hulpes myt ind hais mich  
getroist. **(D**esen psalmē machte dawid vā d  
wedstiftōge d lieu stat iherlm̄. na d gheueck  
misse babylon. **Fundamenta eius.** **Ixxvi.**

**S**pne fundamēte sint in dē heilgē berge  
dē hē de mynnz de portē vā siō bouē all  
de tabernakel iacobs Dā dyr sint eit  
same dynck ghesproichen o' stat ghoide -  
Ich sal ge deckē raab ind babilomē de mich kē  
nēt Sich de vremē ind tyrus ind dat voulck  
van ethiopien. dese wairen da En sal der myn  
schemet saighen sion ind der mynsch is gebo  
ren in ir ind der alre ouerste machte sy Der he  
re sal ertzellen in der gheschrifte des volkes.  
ind der vorsten die dair wairen in ir Als alle  
vreuwendre is de woennunghe in dit.

Desei psalmen machte dauid zo eyne ghe  
bede zo goide vnb verloisinge des iuedeschē  
volkes vā dē babilomischē geuencknis ind is  
de plage ind afflixie de sij da in babilomē had  
dē ind desei psalme wart vā zwen chore ghe  
songē in goides tempel zo iherusalem.

Deus deus salutis mee. lxxvij.

**O**Here got myns heils in dem dage ind  
i der nacht reiff ich voit dir Myngē  
bet mois gain in dyn āgesichtē nyge  
dyn oit zo myne gebede. want myn sele is et  
vult myt boyſ heyde. ind myn leue nekz dē hel  
lē Ich bi geachtz mit dē neder stigēdē i de kule  
ich byn woode as eyn mynsche de sūder hulpe  
is vrij onder dē doeden. As de gewōte de daſlai  
ſſent in dē grauetē. der du voirt me neyt en ge  
dekeſt. ind sij ſint vordreue vā dimer hāt. Sij  
ſatten mich in de nederſte kuyle i de dusterhei  
de. ind in dē ſchemē des doedes Up mich is ge  
ſtediget dīne grīmycheit. ind alle dīne vloyde  
hais du geleyt ouer mych De mych bekantē  
de hais du gevertit van myt ſij ſatē mych yn  
zo eyne verachtongē. Ich byn verraiden ind  
ich en gincck niet vs. myne ougē quaelē vā ia  
merheyden Here ich tieff zo dit alle den dach  
recke ich vs myn hēde zo dijz En werdē dan  
niet bekant dyne wonder dynge in der duster  
misse ind din gerechticheit in der erdē dē verges  
ſonge In deis du niet wonder den doedē off er  
wecke ſij de arſtē. ind ſij ſoullendy belien En  
ſal mynā ertzelle i dīne graue dīne barmhert  
zicheit ind din wairthheit in der verdoempniſſe  
Ind ich reiff zo dit here ind mi gebet ſal vroy  
komen vur dir Warūne hē verdriſſtu myn  
gebet. ind affkeres dyn angeſichtē van myt.  
Ich byn arm ind byn in arbeydē vā mynē ū  
gēdagē. mer do ich wart gehogz do wart ich  
genedert ind bedroeuert. Din orne ſuit komē  
in mich. ind dīne grūwelicheyde haint mich  
bedriſſt Sij vmbrengē mich als wassere alle  
dē dach ind ſij vmbgiengē mich zo ſame. Du  
hais gevertit vā myt dē vrūt ind dē neystē. ind  
de mych kantē vā dā iamethyde Do konick  
dauid vlo ſinē ſon Absolō ind zouch vp ey ge  
birge myt weynēdē ougē. ind alle titt myte.

me. ind do he quā int gain bautim da vs gick  
ei mā vā dē geslechte ſaul d̄ heys Semirerde  
ſchald dauid ind vloichete eme ind waſſ mit  
ſteynē int gein eme ind t gain alle de ſine ſpre.  
chēde ganck vs du bloit vergheſſer god wirt  
dir weder geue de dīngē de du hais begange  
an myne vader ſaul. doe machte dauid deſen  
psalmē Nē etzlichē ſpreche yn hait gemach  
Ethan der iſrahelite. Mias dīn. lxxviii

**D**Er barmhertzicheit des herē ſall ich e  
wētlichē ſingē In dīne geslechte ind  
in dat geslechte. ſal ich baſtchoffen  
din wairthheit in myne monde Want du ſpren  
chis de barmhertzicheit wirt ewēlich geſtich  
tet in dē hemelē. ind din wairthheit wirt bereyt  
in yn. Ich ordenyerde dat teſtament mynē vi  
erkeiren. ich ſwoit dauid myne knechte ich  
ſal ewēlichē bereydē din ſait Ind ich ſal zym  
mierē dīnē ſtoil vā geslechte zo geslechte here  
de heimelē ſoullē belien dīn wundere. wāt din  
wairthheit is in der knēkē der hillige. wāt we  
wyrt gelijch dīne herē in dē kinderē goides.  
Got de geytt wirt in de rāde der heilgē. de is  
grois id eiflich bouē alle de de ſint ſime ſrige  
Hē got d̄ do gedē we is dir gelijch. hē du bis  
mechtich. ind dyn wairthheit is in dīne vinti  
ge. Du heirschaffes ouer de macht des mens.  
ind de berortige ſinre vloide ſcūſtmodiges du  
Du hais genedert dē houerdigē als dē gewon  
te. in dīne armē dīnre krafft hais du ſpren  
dyn vyāde Din ſint de heimelē ind din is de et  
de den vmbriink d̄ erdē. ind yr volheit haſtu  
gegrūtuastz dē nort wit ind dat met hais du  
geſchaffē Tabor ind hermō vreuwe ſich ſdi  
me namē dī arm myt gewalt Dyn hāt werde  
geueſt. ind dī rechder hāt werde ethauē. ge  
rechthicheit uid ordel ſuit eyne bereydonge diſ  
ſit. es Barmhert. iſcheit ind wairthheit vur geit  
dī ſagesichtē. ſelich is dat volek dat kā uible  
re. hē i dīne hīchte dī ſagesichtē wādelt ſij.  
ind in dīne namē ſoek ſij ſich erverwe alle  
dē dach ind i dīn gerechticheit werdē ſerhauē  
wēte du bift de glorie ytre doichē i dire waill  
beuelicheit wirt ethoig; vñſe horn. wāt des  
herē is vſe itfāgige. ind dē heilgē iſrahels vſ  
konig Dā ſpreches ſui i d̄ viſiō zo dīnē heilgē id  
ſpreches ich hayn ghesat eyne hulpe in dīne  
mechtigē. ind ich hayn ethoig; dē vſterkaren  
vā myne wolke Ich hayn wondē dauid mynen  
knecht myt myne heilgē oley hayn ich yn  
geſaluz. wāt myne macht ſal eme helpē. ind  
myne arm ſal yn geſtercke. Der viat en ſal ſich  
met vurdere in eme. ind der ſon der boihede  
en ſal niet zo ſetzen eme zo ſchaidē Ind ich ſall  
afflayn vā ſime ſagesichtē ſijn viāde. ind de yn  
hassent de ſal ich kerēn in de vlucht Ind myn  
barmhertzicheit ind wairthheit ſal ſin myt eme

ind in mynē hattē wirt ethoigh̄ myn̄ hoer  
 Ind ich sal setzen sine hāt in dat meet: ind sin  
 rechte hant in die vloyde. **H**e sal mych̄ awoisse  
 du bist myr vader. myn̄ got ind eyn intfanger  
 myns behaldes. **I**nd ich sal yn setzen dē p̄stē  
 gebare-dē hōigste vut dē konigē dat er dē. Ich  
 sal ewelichen behalde myr barmhertzicheit.  
 ind myn̄ testamēt eme getruwe. **I**nd ich sal set-  
 zen van ewen zo ewē finen sait. ind finen trōy  
 als der dach des hemels. **M**er is dat sin kidē  
 verlaysen mi gesetz ind en wādelēt niet in my  
 nē oodelē. **S**is dat si verveschent myne gerech-  
 ticheit. ind en behaldent niet myne ghebaide  
 Ich sal viesiterē in dō ro dē pre missedact. ind  
 in den sleghen yre sundē. **M**er myne barmher-  
 ticheit en sal ich niet scheyden vā eme. noch  
 ich en sal em nicht schade i myre waerheyde  
 Noch ich en sal niet verschē myr testamēt. ind  
 dat vsgeyt van mynē lippen en sal ich niet  
 ydel machen. **I**ch swoit eyns im myme heilgē  
 ind loich niet dauid sin same sal ewēlichē bly-  
 uen. **I**nd sin sitzen is as de sonne in myme āge  
 sicheit. ind as de volmachte mayn̄ in der ewic-  
 hert. ind eyn getruwe getuch in deme hemele.  
**M**er du haist wortsmēt ind verwoopen. ind  
 haist verthogen dinen gesaluedē. **D**u haist aff  
 gekert dat testamēt dīns knechtes. du haist  
 gereschēt sin heiltō in der erdē. **D**u zo breiches  
 alle sine zunē. du settes sin firmamēt zo eyme  
 anste. **A**lle de dē wech ouergigē de tho schow-  
 de yn. ind he is wordē ey laster sinē nabere. **D**u  
 haist ethoget de rechterhāt de yn verdruk. dē  
 alle sine viande hais du et vreuwet. **D**u haist  
 aghekert de hulpe sīns swerdes. ind du en  
 haist pem nyt gehulpē i deme stride. **D**u haist  
 yn zo stoott van der reymicheyde. ind sinē stoil  
 hais du zo rissen in der erden. **D**u haist gemin-  
 nert de dage siner zit. du ouer gusses yu myt  
 dīsen. **H**e we lange kerēs du dich aff in dat  
 ende din zorn bynet as dat vuyt. **B**edencke  
 wylch̄ si myne substacie. heffstu niet ydelichē  
 gesat de kidē dō mynschē. **W**e is der mynsche  
 de kuet ind niet en sal sien dē doet. erloist sijn  
 sele vā der gewalt der hellē. **H**ere wa fint di al  
 dē barmhertzicheit. also as du swores dauid  
 in dinre waerheyde. **H**ere gedenke des lasters  
 dīne knechte. dat ich behiel in myme schos-  
 se velet wölke. **H**ere dat dī viāde laster dē. dat  
 si retrissē de verwādelige dīs gesaluedē. **G**e  
 benodijt si dō here ewentlicheit dat gesche. dat  
 gesche. **D**esen psalmē machte dauid dat sin  
 gefinde offwolck solden stri dē myt Absolō ind  
 sprach dē ouer si. mer etlichen willen he ha-  
 ue yu gemacht in der wostenye. dīne refugiu-

**H**ere du bis vns wordē eyn. lxxix.  
 ovluycht vā deme geslechte i dat ge-  
 schlechte. **E**re de berge wurde. off de erde

wurde geformiert ind de vrick. vā ewicheide  
 ind i ewicheide bistu got. **E**n kē dē mischē niet  
 ass i nederheit. ind sprechis beker et vch kidē  
 dō mynschē. **W**āt dusent iair vut dinē ogē fint  
 as dō dach der gesterē en wech ginek. **I**nd die  
 hoide in dō nacht. de vut nyet gehalden witt  
 werde pre iaire. **V**roy vergeit he as dat kruyt  
 vroy bloyet he ind vergeit. zo vesper zit mois  
 se he vallē. vordro gē ind vethairdē. **W**āt wie  
 gebraichē in dyme zorne. ind in dinre grimic  
 heide wordē wir bedrofft. **D**u settes vnsē bois  
 heit in din āgesichtē. vnsē werlt. **\* dat is dye**  
 loip vuler zit. in die verluchtige dimes atlē.  
**Z**es. **W**āt alle vuse dage gebraichē. ind in dinre  
 zorne gebraichē wir. **V**nsē iair werde bedacht  
 as eyn spynne. ind de dage vnsē iare fint i yn  
 scūerlich iair. **M**er in dē mechtigē fint es lxxix  
 iaire ind wort meer is sin leue arbeit ind ruwe  
**W**āt de seufftmodicheit ou kōpt en. ind wir  
 werde bespottet. **W**e hait bekāt de macht dīs  
 zorns. ind we sal vut dinē wortē ert; ellē dinē  
 zorn. **M**ache also bekāt dī rechte hāt. ind de  
 geler dē vā herzē i dire wiſ heide. **L**ē kē dich  
 zo mit. ind sijs gebedelich vp di knechte. **W**ir  
 fint vroy ervult myt dinre barmhertzicheide  
 ind wir haint vns gevruwē ind wail beuallē  
 in alle vnsen dage. **W**ir fin etvreuwet vmbē de  
 dage i wilchē dage du vns hais genedert. vā  
 dē iaire i wilchē wir sage quade dinck. **S**inch  
 in dyne knechte ind in dīne werke. ind richtē  
 pre kidē. **I**nd de schy des herē vns goides sijs  
 vp vns. ind richtē de werk vnsē hēde ind dat  
 werck vnsē hēde schicke. **O** dō duuel vys  
 deme hemel vyal. ind de engel de da bieuē. ind  
 bestondē. de sprachē zo gaide loff dē loff dedē dō  
 heilge geist dauid kūt. dat na machte heypē  
 sen psalmē ppheterē vā dō versokige des he-  
 re ind van deme duuel. **Q**ui hitat i adiuto-  
 rō altissimi. xc.

**D**ē da woynt in der hulpe dē ouerstē.  
 in dō beschermige goides des hemels  
 sal he bliue. **H**e sal saigē deme herē du  
 bist myn̄ intfanger ind myn̄ zolouff ind myn̄  
 got ich sal haiffē in yn. **W**āt he erloiste mych̄  
 vā deme strike der iagēder. ind vā deme schat-  
 pē worde. **M**it sinē scholderen sal he dich be-  
 schemē ind vnder sinē redē saltu hoffē. **S**yn  
 warheit sal dich vmbgriffē mit deme schilde-  
 du en salt dich niet vorē vā dē nachtlichē vru-  
 chtē. **V**ā dē vleygedē geschos in deme dage vā  
 der geschicht wanderēde in deme dusternisse.  
 van deme an loyff ind myddagelichs duuel.  
**V**an dinē side sullē vallē dusent. ind van dy-  
 ner rechter hāt zeyn dusent. ind he ind nek̄  
 nyet zo dīj. **N**ochtant proiffs du myt dinen  
 ougen. ind den wedderloin der sondē saltu sey.  
**W**ant du hē bis myn̄ hoffen. dē aller ouerstē

settes du din zo vluycht. nyet en komie zo dijt  
quaithheit. ind die geysele en sal nyet nekē dy-  
me tabernakele. Want sinen engelen geboet  
he vā dir. dat se dich behoed dē i alle dinē we-  
gē. In erē hēde soelē sij dich drage dat du lich  
te nyet en stoiffes dinen vois an den steyn. Du  
saltz wandelen ouer de slangē ind vp der basi-  
lisschen. ind saltz vndectre dē leuwē inde dē  
drachen. Ich sal yn erlossen want he hoffede  
in mich. ich sal yn beschitmen want he hait  
bekant mynen namen. He reyff zo myr ind ich  
sal yn horen. ich bin myt eme in syme bedroff  
misse ich sal yn erlossen ind sal yn glorificere.  
Ich sal in eryulle myt lacheide der daige. ind  
ich sal eme tzoenen myn heyl. Desen psalmē  
machte dauid zo singē andē dage des Saboth  
der schaffonge goydes dat he hemel ind erde  
schoiff em zo ere. Bonū ē ɔfiteri dño. pā  
Dis guet belie deme henre. o alre hoichster zo  
singē dinē name. Zo baytscho ssen vroy dyne  
barinhetticheit. ind din warheit by d nacht  
In deme psalterū vā zeyn snoiten. myt deme  
sange in d harpe. Wāt hē du hais mich wail  
gelustiget in dinre schaffōge. ind ich sal mich  
ervreuwen in d werke dinre hēde. Hē wie se  
re sint din werck gegroislet dīne gedencke sint  
sere aff grundich worden. Der vnywe man be-  
kennet sij nyet. ind det geck en versteyt nyet  
dese dinck. Als de sondē werdet verdotit als  
dat heuwe. ind hait erschienē alle die wyrkēt  
quaithheit. Dat sij verderuen van wewen zo we-  
wen. mer du here bys der alre hoichste in  
ewicheit. Want here sijch din vyande.  
sijch dyn vyande soullen verderuen. ind alle de  
wyrkēt quaithheit soile werden zo spreit. My  
lyvnsal werde erhögit als dat eynhorn. ind  
myn aldicheit in die volheit dinre barinhett-  
icheit. Ind myn ougē versmedē my viade ind  
die quaidē die vp staamt intgaim mich. sal hos-  
rē my ore. Der gerechte sal bloyen als d palm  
boym. ind als det cederboym van lybam wirt  
he gemanichuoldiget. Sij fint geplätzet in de  
me huyse des herē. in dē hocue des huyse  
ses goides sullen se bloyen. Noch werde sij ge-  
mannichuoldig; i dē alder det vruchtbaitheit  
intō soulen wail geduldich sijn dat sij boitscha-  
ffē. Want der hē vuse got is gerecht. ind gein  
quaithiteit en is in eme. Do dauid was rep-  
gerē do sameide he sijch myt alle den sijnen ind  
wolde wyren de arche gotz in sijn hus. ind do  
sij quamen vp dē tziende nachor. do wākelt d  
wagē myt d archē als wolt sij valle do reick-  
de vis osa die hāt ind hielte de arche. dair vmb  
sloich yn god zo do de. dair vmb wolde dauid  
nyet woirē de arche in sijn huys. ind liess sij in  
eyns presters huyse d heysch ebededom. da  
selue machte he dīssten psalmē zo eyne loye

Dūs regnauit. pā.

**O**er hē hait geregnett ind hait an ghe-  
dām tierheit. der hē hait an gheda-  
sterekde ind vnuine gurte sich. Want  
hey hair gestediget dē vnytynck der erden. de  
neyt berort en wirt. Van danne is bereypt din  
stoill. van ewicheide bystu. Here de vloyde d  
wassere hoyue sich vp. die vloyde der wassere  
houen vp pre stēme. De vloyde det wassere ho-  
ue vp it vloyde. vā d stēme reter wassere. Wū  
derlich in der hoichde. Sync getzich fint sere  
geleufflich gemacht. hē dyne huyse getzich  
heilicheit ind lanckheit der dage. Doda  
uid quā getzagen myt krafft vur iherusalē. do  
entboide eme de heyde her vys ind spottē sijn  
re ind sprachen du en kompst myt her yn du  
blinder du hikēder du lam. du en gernnest  
dese stat nyet. do machte dauid desen psalmen  
vloichende yn. ind bat got dat he eme hulpe  
dat he sij gewōne. De vlcionū dūs. pā.

**O**t der is ey hē d wraichē got der wa-  
chē dede vrylicheit. Erhoige dich de du  
ordels die erde. giff dē houerdige pre-  
loy nō here we läge de südere. we läge soile de  
südere glotierē. Sij werde visspreche ind spre-  
chē bosheit. sij sprechē alle de dair wyrkent  
vngerechticheit. Here sij haint din woulek ge-  
nedert. ind dī erue queilde sij. De weduwe ind  
die zo komelige erslogē sij. ind de weisen dode  
sij. Ind sij sprachē d hē en sal es niet sēy. noch  
iacobs got en sal es niet verstant. Ir vnywesen  
in deme voulke versteit. ind yt gecke smachet  
vnderwilen. Der dat plant dat oir sal heis  
niet horē off die dat ougemachde. en sal heis  
nyet mirkē. Die dat voulke corrigeret en strac-  
ffet he is nyet. ind de dē myschē ler; de kunst  
Der hē weys de gedeckē d luyde. wāt sij sijnt  
ydel. Hē selich is d myschē dē du leirs ind vā  
deme ewē leirs du yn. dat du yn scuffmoedi-  
ges vā deme boisen dagē. bis dat deme süde  
begraue wirt eyn kule. Wāt d hē en verdrin;  
niet sijn voulke. ind fin erue en leysthe niet.  
Bis dat de gerechticheit wirt gekeyrt in dat  
oerdel. ind alle de da fint bi yr fint van rech-  
tem hertzen. Wer steit mit myt vp intgādē  
quaide. off wer steit mit myt itgādē die die wie-  
ke quaithheit. En hedde myt de hē niet gehul-  
pē my selle hadde gewoyn̄ i der hellē. Off ich  
spreche my vois is berort. here dyne barin-  
hetticheit hait myt geholpē. Na d māich-  
uoldicheit mynes ruwen in myme hertzen.  
dyn troestynghaynt myn sele ervreuet.  
Anhenghet dyr neyt die stoill der wōlheidē.  
de du maches arbeit in deme gebade. Sij grif-  
fen in de sele des ghorechten. ind vrdome dat  
vnschuldige bloit. Ind der hē is myt wordē

eyn zo loiff · ind myn got eyn hulpe mynne  
hoffenūgē · ind he sal yn wedder geue ic bois  
heyde · ind i ytre quaitheyde sal he sij zo spreid  
den · der here vns got sal sij zo spreyden  
**D**o dauid woude wyren de arche goides vss  
des presters hups Aminadab van der stad ga  
baa · do machte dauid desen psalmen ind lere  
de de voer al sime woulck id ee sij de arche etho  
uen · do relen sij nedder vp ere knee ind vp yr  
angesichte singede desen psalmen **Venite ex**  
ultemus dño. **xciiij.**

**B**ompt wyt vrouwen vns in deme herē  
Bren · wir iubileren goide vnselme herē  
Met wortkomen wyr sin anghesich  
te in der beligōghe · ind iubileren wyr eme in  
den psalmen Want got is eyn grois here · id  
eyn grois konink bouen alle goide Want in  
sire gewalt sint alle de ende der werlde · id die  
hoicheit der berghen sint sijn Want dat meer  
is sin ind he hait id ghemacht · ind sine hēde  
fermenden de erden **B**ompt anbeden wyt yn  
ind valle wyt vor deme herē neder id schenē  
de ms hair gemacht · wāt he is d̄ hē vns got  
Ind wye sin dat woulck sinre weyden · ind dye  
schafse sinre hant off yr hoiret hude sin stem  
me myt wilt verhat den vre hertzen **A**ls in d̄  
ret uenighe · na deme dage der bekorūgen i  
der wostenyen · dat mych ic redere bekoirde  
sij profsten ind sagē myne werck **V**eirtjisch  
ian was ich ertzot dese geslechte · indich  
sprach alle weghe sij yret i ymre hertzē **I**nd  
dese en bekanten niet myn wege · as ich swoit  
in myne thorne · sij en soullent nyet ingain in  
myne taste **D**o dauid iherusalem hadde  
aff gewonne d̄ heyde · ind buwede dair in ey  
hups vā ederē holtz ind schiede dair yn de ar  
che vles herē · ind do dat bereit was do mach  
te hou desen psalmen **C**antate dño canticū **xcv**

**S**inget deme herē nuwē sanck · singet  
deme heren alle ertich **S**inget deme  
heren ind gebenedict sine namē · boyt  
schoft vā dage zo dage sin heyl **B**oystschoft  
vnder d̄ luyde sine gloriē · ind i alle deme woul  
ke sine wundere **W**ant der here is grois ind  
sire louelich · ind hey is vreyflich bouen alle  
goide · want alle de goide der heyden sint du  
ucle · mer der here hait de hemele ghemacht  
Beligige ind schoenheit is in sine āgesichtē  
heilicheit ind groisheit is in sine heil  
icheit **B**ringhet dem heren yt heym mite  
der luyde bringhet zo deme heren glorie ind e  
rebinghet zo deme heren glorie sine namen  
**H**ompt hyn d̄ offer ind gapt in sinen hoyff  
anbedet den heren in sine heiligen houe **V**ā  
sine angesichtē werde beweicht a le dat ert  
ich sprechē in deme woulcke · want der here  
hait gezognett **W**ant der here hefft bespottz

den vmtynick der erden · die nyet beweghet en  
werd he sal ordelen dat woulck in ghorechtic  
heyde **D**e hemele soelē sich vrouwen ind dat  
ertich ertheue · ind dat met sal werde beruert  
ind sin volheit · ind de velde soelē sich vrewē  
ind allet dat dat en binnē is **D**an soullen sich  
vrewē alle dat holtz der buysche vā deme  
angesichtē des herē · want he quam zo ordelē  
de erde **H**ie sal ordelen d̄ vmtynick der werlde  
in gerechticheyde · ind dat voulck s̄ fintē wāit  
heyde **D**o dauid konink wart in iuda · na  
dē do de saul · do warff vp abener ys boset · son  
zo eyne koenick ind dauid ind zwēyn kreicij  
den myt eyn and seestair vmbdat rych · ind  
do ys bosets erlaghen was · ind de riche  
dauid gegheue wordē · do machte hey desen  
psalmen **D**ñs regnauit et exultet. **xcvi.**

**D**er hē hait geregnett · dat ertich et  
vrewē sich vele läde id īsile vrewēt  
sich **D**e wolkē id de duisternisse fint i si  
me vmbgange · die ghorechticheit ind dat or  
del is ey straiffonge sins stoils **D**at vuyt geit  
vor eme ind sal bernen in deme vmbtinghe sy  
ne vyande **S**in blixen haint erluchter dē vī  
merick d̄ er dē · he sach ind de erde is beweget  
**D**e berghen sinultzen as was vā deme āgesich  
te des herē · vā dē āgesicht al dat ertich **D**e he  
mē haint gekūdigz sin gerechticheit · ind al  
le dat voulck sagē sine glorie **G**eschāt werde  
sij alle de affgoide ābedēt · ind die sich vrouwe  
in erē affgoide **A**nbedēt in al sin engele · dat  
hoirte sio ind wart evreuwē **I**nd sich vreude  
de dochē vā iuda · hē vimb dñe ordēle **W**ant  
du hē du bist de altre ouste bauē al ertich · du  
bis sere erhauē bauē alle goide **I**te dair my  
nēt dē herē hasset dat boysē · der hē behoydz  
de sele siner heilige · vā d̄ hāt des sūds erloish  
hesij **D**at licht is vpgegāgē deme gerechtē ·  
ind vreude dē gerechtē vā hertē **P**er gerechtē  
vreuwē vch in deme herē · ind beligz deme ges  
dechtnisse siner heilicheit **O**d rechte mit  
dē philistē mit vūf konick · do half eme got  
dat he gewā ind sij verderffde **D**o sprach dō  
got hait verstrōw; vur mi mi viade · recht als  
verdeilt werde de wasset ind nāt de stat bala  
pharasiū ind de heyden leyffen dar yr godere  
ind vlyze · die verbriant dauid ind machte de  
sen psalmen **C**antate dño canticū nouum

**D**e nocturn am dē saterdach. **xcvij.**

**S**ingz deme herē nuwē sanck · wāt he  
hait wōd gedain **H**e machte gesout  
sijn rechte hant · ind sinen heilghen  
arm **D**er here hait kont ghemacht sin heyll  
in deme anghesichtē der lude hayt hey gheof  
senbait sin ghorechticheit **H**e hait gedacht  
sinē barmherticheit · id sijn waerde dē hu  
se istahel **A**lle de ende d̄ werlde sagē dat heil

vns goides alle ertrich singhet blide deme. Je  
ren vrouwet vch ind singhet. En ghet deme  
heren in der harpen ind in der stemme des sel  
men. in der ghedreider basunen ind in der stē  
men der hoeren basunen. Jubilert in deme an  
ghesicht des heren des komicks. dat meer  
werde beweghet ind sin wolheit. ind de vime  
rynick der erden. ind die dair en bynnen woy  
nen. De vloyde myt der hant zoe samē louen  
de berghen vrouwent sich van deme aghesich  
te des heren. want hey kompt zoe ordelen de  
werld. He sal ordelen den vintynck der wer  
de in gherechticheide. ind dat woulck in ghely  
cheyde. Desen psalmen machte dauid vp  
den vurderē psalmē zo eyner ouer geschrifft  
ind sij ghehoir den zo eyn ander. Dns reg  
nauit.

xviii.

**D**er hēhait ghergenert. dat woulck  
tzurte sih dat dair sitzet bouē cheru  
bi dat ertrich wirt beweget. Der here  
is grois in syon. ind is hoch bouē all woulck.  
Sy soullen belighē dyne groissen namē wāt  
hey is grouwelich ind heilich. ind de ere des  
kominghes mynnent dat ordel. Du hais ghe  
macht schickige. ordel ind gerechticheit hais  
du gemacht iacob. Erhoyg; de herē v̄sen got.  
id abedz dē seemel finre wisse wāt he is hillich.  
Moyses ind aaron in finen presteren. ind sa  
muel vnder den de da antroffen finen namē. Sij  
reissen an den heren ind hey erhōrde sij. hey  
sprach zo yn inder sule der woulcke. Sij behil  
te sin vrkūde. id dat ghebot dat hey yn gaff.  
Here vns got du erhōrtes sij got du weres  
yn ghenedich ind wrekeinde in all yre vydū  
ghen. Erhoyghet den heren vnsen got. ind an  
bedet yn in sime hilghen berghen. want der he  
re vns god is heilich. Desen psalmen  
machte dauid zo eyner bekennonghe ind of  
ferhande goide vur de wayldact de hey yeme  
bewys de do hey versloch de philisteen durch  
de hulpe goides ind is eyn psalmē des vredesa  
meliches offers gheheyschen. Jubilate do  
omnis terra.

xix.

Jubilert deme here alle ertrich. dien et deme he  
re in vreuden. Geyt in sin aghesicht in vre  
de. Wyset want der here selue is got. he hait  
vns gemacht ind wir en haint vns selue neit  
ghemacht. Sij woulck ind die schaiffe finre  
weyde. geyt in sin portzen in beligōge. bekēt  
sine houe bekent in yn lousarg; je. Loift sine  
namen want der here is lysse. sin barmhert  
icheit is ewich. ind van deme geslechte i dat  
geslechte is sin warheit. Do dauid las in  
vrede do sprach he zo naethan den propheten  
sijstu dat ich sitze in eyne tzederen huys. ind  
de arche gotz wont vnder den heyden ind ghe  
dacht yr zo machen een huys do sprach got.

dair vimb dat du myner ghedacht hast jo  
machen een huys. ind ich dat dit n.y gehey  
schen haue. darūme wil ich dit buwen ey ge  
trouwe huis ewichlichen. darumme machte  
hey dese psalmē. Misericordia et iudicium.

**D**ē ich sal dir singē barmhertzcheit id  
ordel. ich sal singē ind sal werstan de  
me vnbaleckede wege as du kōpst  
zo myt. Ich durhwandelē in d' onschole mys  
hertzē int myddel mys huys. Ich en vrsatte  
egheyn vngherechte dinck vur mynen ouge  
ind de werkent vngerechtheit de hain ich  
ghehasset. Egheyn bose hertje anhauck myt  
neyt ind den boylen de aff gheinek van myt en  
kante ich neyt de dat achter classet heymeli  
chen finen neysten. den hain ich ghepijgt  
Myt den houerdigē ouge vii myt de onghē  
noichsamen hertzen. en as ich neyt. Ayn ou  
ge sij zo dē getrouwē d' erde. dat sij sitzen myt  
myt wandelende in deme vnbaleckede wege  
dese deynden myt. He en sal neyt wopnē in de  
me middle myns huyses de da deyt houerdi  
cheit. de spicht veschlicheit de en richet neyt  
in dat aghesicht myner oughen. In der met  
ten zint doide ich aldie sundē der erden. vp dat  
ich zo spreyde vā der stat des herē alle de wit  
kēt quathheit. Do dauid golā ersloch ind sin  
hoiffst in der hāt droch. do songē de vrouwē  
saul ersloich dusent. dauid t̄cyn dusent do  
wart saul t̄zornich ind an deme andē dage  
dait na stōt saul in sime storl ind dauid vur e  
me ind hatpet. do schoes he dat sper na eme  
ind woulde in hauen erichlossen. ind do zouch  
dauid vā eme bedrouct. do machte dauid de  
sen psalmen. Dñe exaudi orōne meā. Ci.

**D**ere hoē my gebz. ind my roisse kome  
zo dir. En kē dē aghesicht te neyt vā mit  
in wilchene dage dat ich bedrayft  
werde so ney ge dim ore zo myt. In wilchene  
dage ich zo dir roisse. so hocē mich snellichen  
Wāt my dage vergiege als de rouch. ind my  
beyn verdor dē als greue. Ich b̄y gelaagē als  
dat heuve. ind myn hertze v̄t dorrede. want  
mich is vergessen my broet zo essen. Vā d' stem  
men myner suchtige ankleyff dē my beyn my  
me vleyssche. Ich bin gelich wordē deme pel  
licano d' eynicheit ich bin wordē als de nacht  
raue in deme huys. Ich wagde ind bi wordē  
als e mussche. de all eyne is vnd deme dachē.  
Alle daghe voelineden mich myn vianē. ind  
de mych laiffdē de swore wedder mych. want  
ich as assche as broet. ind ich mögede mynē  
drank myt weynē. Vā deme angeficht des  
zoens dyn, v̄verdicheide. wāt vphēude hais  
du mych gestoyssen. Nyne dage vergiege als  
d' scheme. ind ich dorrede als dat heuve. met  
du hē blijffst ewēlichē ind di ghechte

**David.**

in deme gheslechte ind in dat gheslechte. **D**u salt opstaen ind erbarmē dich ouer syon. wāt de pīt sijns erbamens kompt want die zint kompt. Want dynen knechten beuelen yre steyne ind ytre erde werden si sich erbarmē. **O** here alle de luyde soelen vorten dynen naamen ind alle de kominghe der erden dyne gloorie. Want der here hait gheschichtet syon. ind he wyt gheseyn in sinre gloriën. **H**e sach in dat ghebet der oytmodighet. ind he en vor smede nicht yr bedonge. **D**ese werden geschreuen in dat ander geslechte. ind dat vrouck dat gheschaffen wyt sal loyuen den heren. **W**āt he sach van siner heilighet hoecheit. der heresach van deme hemele vp dat ertrich. **D**at he yoyete de suchtinghe der dye gheueßert waire. dat he gulde die kindē die erflaigē waren. **D**at si boitschoffen den namen des heren in spon. ind synē looff in iherusalē. **D**at vrouck so samen komende in eyn. ind die kominghe dat si denen deme heren. **H**e antwoirt eme in deme weghe siner doighede. de kortheyt myn daghe do myt kont. **N**eyt en roijf mich wedder in deme mydiele myner dage. in gheslechte vnde zo gheslechte sint dyn iaire. **H**ere i de me ambeghynne hais du ghemaecht dat ertrich. ind de werke dinre hende fint die hemele. **S**e soulē verderuen mer du salt bliuen. ind si soelen alle veralden als dat cleyt. **I**nd als eþ deckel verwandels du si. ind si wet det vor wandelt. mer du byst die selue ind din are en soylen neyt affnemen. **D**e kyndē dinre knecht te sopen wanen. ind er sait sal geschickt werden ewenlichen. **D**avid streyt in eyner plaiten mit de philisteen der werde also läck dat dauid mude wart ind mocht nyet mer. do quam eyn reyse der heis aisinodob. des sperwoch dryhundert halff verdung ind woulde dauid hauen erstaghen. do quaimeme zo hol peabysay synet suster son. ind ersloich den res. **D**o machte dauid dessen psalmen. **B**enedic anima mea domum.

**C**ij.  
**D**yn sele ghebenedie den herē. ind alle dat in myt is sijme heilighen namen. **M**yn sele ghebenedie den herē. in den weghis neyt alle sinre wedder ghauen. **D**e gedich is alle dinre boishede. i dich machet ghesunt van alle dinre supchden. **D**e dyn leue erlost van deme do de. de dich kronet in barmherticheyde ind in ghenedicheyde. **D**ie dyn teghede erwalt in gueden dinzhen. dyn iūke het wart erwult als des arē. **D**e ihē deit barmherticheit ind oodel alle den de vurecht. **I**nd det he machte moysi kunt syn weghe. ind de kindē van israhel sine willen. **D**er here is genet barmhertich. lanckmodich ind se te barmhertich. **I**ch hie en sal sich nuuier tzo

nen noch he en sal nicht drucken in der ewicheit. **H**ie en sal vns neyt doen na vnsen sunde. ind na vnsen mischedact en weddergilt hey vns neyt. **W**ant na der hoecheit des hemels van d' erden. hait he gesterket sijn barmherticheit ouer de die en vortent. **A**lso vertre as dat oestē steyt van weysten also vertre dede hey vā vns vnsquaitheyt. **A**lso als sich der vader erbat mit ouer syne kindete. also hait sich der here erbarmt ouer de die yn vortent want hey bekennet vnsquaitheyt. **H**ie hait gedacht wāt wyt sint ghenuelle des mynischen daghe sint als dat heuwe als eyn bloyme des ackers also bloyet he. **W**ant det gheyst ouer gheyst in eme ind en blijft neyt. ind hey en bekennet voortme neyt sijn stats. **M**er de barmherticheit des herē is van ewicheyde in ewicheit. ouer die die yn vortent. **I**nd syn ghetechticheit is i den kinderen der kindere. den die behaldent sin testament. **I**nd sij ghedenkent sinre gebaide. ind die zoe doyn. **D**er here hait sijnen stoill breyt in deme hemele. ind sijn riche sal alle luyden heirschaffen. **B**enedict den heren yt alle sijn engele. it mechtighen in der krafft zo doen syn wort. dat gehort werde de steme siner reden. **B**enedict den heren ir alle sijn krachte. sijne denere de ir sinen willen doit. **B**enedict de herē ir alle sijn werke in alle steden sinre heirschaffen. my sele benedie den heren. **D**esen psalmen wilien wilche dat he hoyt zo dem psalmen hey voit ind neyt verscheyden van eme. pedoch hieromm? ind de hebreec hāp yn voit eynen voescheiden psalmen. **M**er he hait sunderinx gynen titel. **M**er dat dauid hie yn vertellet de werche gades.

**Benedic anima mea dominum. Ca. iiiij**

**O**yn sele ghebenedie den herē. hē myn gotdu bis grois ghemacht sinelliche. **D**ie beliglgeind die zielheit hais du a ghedain. du bis ghecleydet myt deine lichtē as myt eeme cleyde. **D**u reckes vs den heymel als een vel. du bedeckes de ouerste mit de wassere. **D**u die da set es die woukken zo dy me vpganghe. du die du wandeles vp de vederen det wynde. **D**u die machis din enghelle gheyste. ind din deynre byrnende ruyt. **D**u de dat ertrich hais gestichtet vp sin stedicheit. ind wirdt neyt gheneddert van ewen zo ewē. **D**ie affgrüt is sin bedecsel als eyn cleyt. vp dā berghen soelen staen de wassere. Van dynre scheldinghe soelen se vlijen. van stemme dis donres soilen sij sich vorten. **D**ie berghen klym met vp ind de ackere stighent nedder in dye stat die du yn hais ghesat. **D**u hais in ghesat eyn ende den sij neyt ouer en gheent. noch en werden nicht bekert zo bedekene dat ertrich. **D**u die vs sendes de fonteynen in den dalen.

vndet den middel der berge sullen diewassere  
durch louffen. Alle dat we des ackers sullen  
drincken ind die wilde esele sullen beyde i yrome  
durste. Dat vp sullen wóyné dir wghèle des  
hemels: van deme middele der steyne sullen sij  
geuen eyn styme. Netzende die berge vā erē  
ouersten: van der vrucht dynet wercke wirt  
dat ertich gesadit. Du vorbrenges dat heu  
we dem we:ind dat kruyt zo deynste dem my  
schēn. Dattu vis leydes dat broyt vā der erde  
ind der wyn evreuwet dat hertze des myn  
schēn. Dat he evreude dat aangesichte in olye  
ind dat broyt stercket des minschen hertzen.  
Dat hoult; vā deme wilde ind die cederbōyme  
van lybam de hey plantede: werdent gesadet  
dair sullen nystelen die musschē. Dat huys d  
välcken is yr leyder die hoiche berge d hertze  
die steyne sint eyn zo vlocht den egelen. Hey  
machde den mayn in der zint: ind die sunne be  
kante eren neder gack. Du settes de dustermis  
ind de nacht is gemacht: in yr sullen ouer gain  
alle dat we des waldes. Die welpē der lewen  
geþneden vp dat sij griffen: ind soickent yre  
spylē van goide. Die sunne is vp geganghen  
ind sij sint gesament: ind in yren hoylen wer  
den sij gestediget. Der mynsche geyt vp zo si  
me wercke: ind zo sime werke bis zo de auēde  
Here wōe sint dyn wercke so grois gemacht  
du hais alle dynck ghebracht in wylshyde.  
dat ertich is gevult mit dynet besitzinghen.  
Dat meer is grois ind breit in den hende. dar  
in sint kruiffende diere der egeyn tzale en is.  
Die kleynen dier mit den groissen: dar durch  
gheynt dye schyfse. Delen drach den du hais  
gemacht in tho bespottene: alle dynck beydet  
van dije vp dattu yn geues spylē in der tijt.  
In deme dattu yn gyfts so sainement sij: as du  
dyne hant vp deys: so werdent sij alle eruult  
mit guytheyde. Aert als du yn affkeres dyn  
antlitze: so werdet sij bedroyft. du neines erē  
geyst ind sij affnemen ind sij koment weder in  
yre gemulle. Sende vp dynen geyst ind sij sul  
len werde geschaffen: ind du salt eruue dat.  
aangesichte der erden. Die glorie des heren is  
ewentlichen: der here wyrft evreuwet in alle  
synen werken. Hie sij die erde ind deyt sij be  
uen: hie wort die berge ind deyt sij roichē. Ich  
sal deme heren singen in myne leuen: als lage  
als ich byn sal ich singen myne goide. Vro  
lich sij eme myne spraiche: ind ich werden er  
vreuwet in deme heren. Die sundere ind die bo  
sen gebrechten van der erden also dat sij neyt  
en synt: sele myn gebenedie den heren. Do  
david die arche got: wirt vis deme huys elb  
dedom des preysters dair ynde he sij gheuort.  
hadde ind osa vā got erslaige wart: ind voort  
sij zo Iherusalēm mit groissen zeyraten in dat

huis dat hey ic ghemacht hadde: do machte  
he desen psalmen ind satte senger i dat huys  
vor die arche. die stodelichen leueden gor: mit  
desen drij psalmen nae eyn ander.

*Confitimini dño et inuocate ēm.*

**B**elyet deme heren ind woyst an synen  
namen. kundiget vnder deme volcke  
sine wercke. Singet eme ind loeft yn  
ertzellet alle sine wondere. wert geloyft in sy  
me heylgen name. Dat hertje dat den heren  
soicket wyrt evreuwet. soicket den heren ind  
werdet gesterckt. soycket sijn aangesichte alle  
zint. Gedencket synet wondere de he dede: syn  
tzeichen ind de ordele syns mōdes. Per saym  
abrahams syns knechtes. de kyndere iacob  
syns visselkairen. Hie is der here vnde got in  
alle der werle fint sijn ordene. Hie ghedachte  
ewentliche syns testamentz: des wordes dat  
he gheboit i duysent geslechte. Dat he odi  
neit de zo abraham ind syns eydes zo psaacke  
Ind satte iacob dat in eyn gebot ind psahel  
zo eyne ewichen testament. Sagende sal ich  
dijt gheuen dat lant van chanaan dat auēte  
lich strickelyn vers erues. Do sij warē in kur  
tzen getzale ind yre inwoners diewenichsten.  
Ind sij durch gyengen van geslechte zo gelle  
chte ind van deme rjche zo deme anderen vol  
ke. Hey en leyss neyt den mynschen yn zoscha  
den ind he berijspelde vur sij die kominge. It  
en soult neyt an tasten myne gesalueden ind i  
mynen ppheten en soult ir neyt maligneron.  
Ind he reyff den hunger vp die erde: ind alle  
de vastheit des brodes zo wreft helje sante  
vur sij den man. ioseph wart erkocht zo ey  
ne knechte. Sij nederden syne voisse in den  
wesseren. dat ysere durch geynick sijn sele bys  
dat sijn wort quam. Die spraiche des heren im  
brate yn der komink sante vis ind erlostie yn  
de vurste des volkes ind he leis yn. Hie satte  
yn zo eyne heren syns huyses: ind eynen vre  
sten alle synet besitzungen. Dat hey leyde sy  
ne vursten as sich selue: ind dat he leyde sine  
al den wijsheit. Ind psahel geynick in egipte  
ind iacob der vremde ackerman wonende i de  
me lande van cham. Ind he meide sijn volk  
siellichen ind hey sterckede yn ouer syn vian  
de. Hie vimbkeyerde ic hertē dat sij vnderw  
den sijn vrouck dat sij dede valscheyt insynen  
knechte. Hie sante moyses synē knecht: ind  
aaron den he eme erkois. Hie satte in sy dye  
wort siner tēichene ind siner wonderwercke  
in deme lande van cham. Hie sante dustermis  
ind verdunckerde sij: ind he enbitterde neyt  
fine reden. Hie keyerde ire wasser in bloot ind  
doide yre vissche. It erde brachte huppelinge  
in den kemenaide yre kominge. hye sprach  
ind die huntz vliegen quamen ind dye pertz

**David.**

vlogen in allen eren landen. **H**ie satte ic rage  
ne in hagele: ind satte bynende vuyt in ire  
lant. **I**nd he zo slouch ic wyngarde ind ire vi-  
genboyme ind he zo wreiff dat hoult pter en-  
de. **H**ie sprach ind die heuspronghe ind dye  
npen quamē der en geynē tzale en was. **I**nd  
sij ayssen alle dat heuwe in ymme lande. ind sj  
ayssen alle die vrucht yrre erde. **I**nd he sloich  
all ic erste geburde in ymme lande. ind all dye  
vrucht ycs arbeytz. **I**nd he leyte sij vis  
mit siuer ind mit goulde. ind in ymme geslech-  
te en was geyn seiche. **E**gypten lanc is eyreue  
we in preys vart: want ic wort lach vp yn  
hierckedeys die woulcken in yr beschirmē  
ge: ind dat vuyt vp dat et yn luichtede in der  
nacht. **S**ij baiden ind die raphoeure quamen  
ind machte sij sat van deme heimelsche broide  
hie zo spleys de steyn ind diewassere vluissen  
die wasset giengē ouch in die droigede. **W**āt  
he gedachte syms woirdes. dat he hedde tzo  
abrahāme symē kynde. **I**nd he leyte sijn volc-  
kevis in blntschaft: ind sijn vis kairen in vreu-  
den. **I**nd he gaff yn de kominck rjche der hey-  
den ind die arbeit des wulkes besaissen sij.  
**D**at sij behalden sin gerechticheit ind sine ewē  
soickent. **C**onfitemi dno qm bonus. **Cv**

**B**lyet dom heren wāt he is guit. wāt  
ind ewicheit is sijn bar: iherzicheit  
Wer sal sprechen die macht des herē  
ind deyt horen werde alle sijn loſſ. **S**elich sint  
diede behaldent dat ordel. ind doynt gerechtī-  
cheit in alre zijt. **H**ere ghedencke vns in der  
waibeluecheyde dyns wulkes-visitiere vns  
in dyne behalde. **Z**o sene in der goitheyt dys-  
ner vissetkairen. zo vreuwede in die vreuwede  
dyn wulkes datu gelouet werdes mit dynē  
etēgenopssen. **W**ij hain gesondiget mit v. u.  
sen wederen. wijs deden vurecht ind wijs de dē  
wischeyt. **V**ulke vedere in egypten en verstoyn-  
den neyt dyn wōdere: sij en gedachte neyt det  
māichueldicheide dynner barmhertzicheyt.  
**I**nd sij ter gedē vpelybende in dat roye meer  
ind he behiel sij durch synen nainen dat hey-  
kunt machde sijn macht. **I**nd he deilde vā eyn  
dat roede meer ind ys worden droege. ind he  
leyte sij vis in den affgrunde als in der woyste  
open. **I**nd he beheylt sij van der hant der dye  
sij haffen ind he erloiste sij van der hāt des  
vrandes. **I**nd dat wassere bedeckeden de sij pi-  
ngden. ind eyn van yn ouerbleyff neyt. **I**nd  
sij gelouchte sinen worden. ind loyfden sinen  
loſſ. **D**at daiden sij neyt lange ind vrgaissen  
siner wercke. ind en behylte neyt sinen rayt.  
**I**nd he begeirde begerunge in der woystenyē  
ind sij bekorden got in den wasserygen landen  
**I**nd he gaff yn ir heyschō ge. ind sante satheit  
mir selē. **I**nd sij ertzurnde moyses in de bur-

gen. ind aaron den hylgē des heren. **D**ie erde  
is vp gedain ind verslant datham: ind bedech  
te die samenonge van abyton. **I**nd dat vuyt  
in stack in yre synagogē. die vlamme verbrāte  
die sundere. **I**nd sij mæhden eyn kalf i oreb.  
ind sij anbeden aff goide. **I**n sij verwandele fin  
glorie. in gelijchmisseye eyns kaluis dat heuwe  
ist. **S**ij vergayssen goides die sij beheyle. dye  
groisse werckt wōte in egypten ind wōdere  
in deme lande vā chām. ind gruweliche dyc  
in deme royden meer. **I**nd he sprach dat he sij  
verderueden soulde en were dat moyses sijn rs  
serkoire he dē gestandē in der brechinge vut  
sime angefichtē. **D**at he affkeyrde sinen tōorn  
dat he sij neyt en verderfde: ind dat begeirlich  
lant had dē sij vut neyt. **S**ij en geloichtē neyt  
an sin wort ind sij murmulde in erē tabernake-  
len. sij en hoirtē neyt die stymē des herē. **I**nd  
he houſſ vp sine hant onet sij: dat he sij neder  
sloige in der woystenyē. **I**nd dat he verwurpe  
ir same in die geslechte. ind dat he sij zo spre-  
te in de kominck rjche. **I**nd sij offerdē belphe-  
goe ind sij ayssen den offer det doiden. **I**nd sij  
ertzurnde yn in yre vunden ind der val is ghe-  
māichueldiget i yn. **I**nd phimees stōt **\*vast**  
tgain die anbieder det aff goidere. ind versone  
de **\*god**. ind die plaige vergeyck. **I**nd ydt  
is eme rechēt in gerechticheit in dem geslechte  
ind in dat gheslechte bys zo der ewicheit.  
**I**nd sij ertzurnde yn zo dem wassere der wed-  
sprachē. ind moyses wart gemoyt durch sij.  
want sij erbitterden synen geist. **I**nd he deilde  
sij in sinen lippen. sij en zo spreyte neyt die luy-  
de die yn der here got sachte. **I**nd sij sint ghes-  
menget vnder die heyde ind leydē ire werck  
ind deyneden eren affghoiden. ind et is yn  
gewandelt in schande. **I**nd sij offerden ir sone  
ind yre dochtere deme diuuele. **I**nd sij sturtē  
vs dat vnschuldige bloyt yre sone ind yre do-  
chtere. de sij offerden den affgoden vā chanaā.  
**I**nd die erde is gedodet in ymme bloide. ind is  
beulecket in iren wercke. ind sij haint vnkuis-  
heit gedain in yre nyen vondē. **I**nd der here  
is ertzurnt in grāmicheide vp sin woulek. ind  
hait verachtet sine eruen. **I**nd he gaff sij in die  
hende der heyden. ind die sij haffen de heyt  
schaffent ouer sij. **I**nd ire viande haint sij be-  
droifst ind sij sint ghenedert vnder ire hende.  
ducke erloyste he sij. **M**er sij ertzornte yn in  
irme raide. ind sij sint genedert in ire quaitheli-  
de. **I**nd he sach sij as sij bedrouet worden. ind  
he hoirtē ire gebet. **I**nd he gedachte syms te-  
stamentes. ind is beruweide yn na d' willhe; t  
siner barmhertzicheide. **I**nd he gaff sij i barm-  
hertzicheit: in dat āgesichtē alle der de sij vien-  
gen. **H**ere vnlē got mache vns ghesont. ind  
samene vns vā den geslechte. **D**at w̄jt belyē

dime heilige namen: ind dat wijt glorierein in  
dime heylighen loyue. Gebenedijt sij der here  
got van ystahel. vā ewicheide bys zo ewichei-  
den ind alle wulck sal saigē id geschie id ghe-  
schie. **C**onfitemi dño qm̄ bon?

**B**elyc dem heren wāt he is guyt: wāt  
in der werlt is sin barmhertzicheyt.  
Sij soelē nu saigē die erloyst sijn van  
dime heren: die he erloyste van der ghewalt  
des vyandes. van de komynckiche samende  
he sij. Van dime vpgange der sunne ind yme  
nedergange. ind van den noerde bys thoe dime  
meir: Sij irreden in der eynichheit in den dorre  
lande: ind geynē wech: zo der stat en vanden sij.  
Sij hungerde ind durstede. ire sele gebrach in  
yn. Ind sij reissen zo dime heren do sij bedrofft  
worden: ind he erloyste sij van eren noide. Ind  
he leyte sij vis in den rechtē wech: dat sij gein  
gen in de stat der wonunge. Sij belyen dime  
heren siner barmhertzicheide. ind sine wōde  
re den kinderen der mynschē. Want he mach  
de sat die ydel sele. ind die hungeriche sele ma-  
de he sat mit geden dyngē. Die da saissen in  
dime duisternisse ind in dime schemē des doi-  
des: die geuangene in dime armoide ind in de  
yseren. Wante sij erturnten die spraiche go-  
des: ind de rait des ouerste vrsine de sij. Ind yr  
hertz is genevert in arbeyt sij sijn worden sie-  
che indnymā en was de yn hulpe. End sij reif-  
sen zo dime heren do sij bedrofft worden: ind vā  
yren noiden erloyste he sij. End he leyte sij vis  
dime duisternisse ind van dem schemē des doi-  
des: ind he zo brach yre leude. Sij soelē belyē  
dime heren siner barmhertzicheyde: ind sijn  
wondere den kynderē der mynschē. Want he  
zo wreyff die erne poortzen: ind die yserē gry-  
delen zo brach heyp. Hey nam sij van dime we-  
ge yre bois heypē: want durch yret vngerech-  
ticheyde willen sijn genedert. Alle yr spyse  
hait ir sele verachtet: ind sij haint geneket bis  
zo der portē des do des. End sij reissen zo dime  
heren as sij bedrofft worden: ind vā erē noy-  
den erloyste he sij. Hey sante sin wort ind ma-  
chte sij gesont: he erloyste sij van yme vnder-  
gange. Sij belyen dime heren siner barmhet-  
zicheide. ind sine wondere den kyndren der  
mynschē. Dat sij offerē den offer des loyfts:  
ind dat sij boitschaffen sine wercke in vreude  
De dat meer neder varent in schyffen. die dae  
docht wercke in vele wassere. Sij saghen dye  
wercke des heren: ind sin wondere in der dyf  
heyt. Hey sprach ind der geyst des vngewe-  
ders stont: ind sin vloyde sijn erhauē. Sy cly-  
ken vp bys zo den hemelen: ind sin vallen ne-  
der bys zo aff grunden. ire sele vergyenck i de  
boisen dingē. Sy sijn bedroyft ind beruypt  
as eyn druncken man: ind al ic wiheit is ver-

slunden. Ind sij reyffen zo dime herē als sij be-  
drofft wordē: ind he leyte sij vis van erē noy-  
den. Ind he satte ic vnghevodere in wedere:  
ind ic vloide de swēgē. End sij sijnt ertreuwet  
want sy swēgē: ind he leyte sy vis in die haue  
ne yrs willē. Sij belyen dem heren siner barm-  
hertzicheide: ind sine wondere den kinderē der  
mynschen. Ind sy erhōigeden yn in der ky-  
ren des volckes: ind in dime stoelle der aldere  
soelen sy yn loyuen. Hie satte die vloide in die  
woistenye: ind de vlganck der wassere i dur-  
ticheyt ind in durst. Die vrucht dragende et-  
de in saltzonge ind vnuruchtberheid van der  
quaithete die woynde in yt. Hie satte dye  
woistenye in de stainde see der wassere: ind de  
erde sunder wassere in den vlganck der wasse-  
re. Ind dair satte he de hungerige: ind sij ma-  
chten eyne stat der wonunge. Ind sij seide de  
ackere ind plantē den wyngarde: ind sij ba-  
chten vrucht der geburde. Ind he gebenedide  
sy ind sy wortē gemainchueldigē ind  
māinchueldigē yre we. Ind yret sijn wor-  
den weymich: ind sijn genoit vā dem bedrof-  
femisse d quaid: ind vā irme wewē. Die kreich  
is vis gesturt vp die vursten: ind he dede sy ic  
ten i den vnewegē ind neyt in dime wege. Ind  
he halff den armē van dime armoide: ind he  
satte sy as schaiffe des gefindes. Die getreue  
soelē seyn ind soelen sich ertreuwē: alle boys  
heit sal besliessen yren mont. Wet is wiſe ind  
beheldit dese dyck: ind vret teyt die barmhet-  
zicheit des heren. **C**aund sach eyn gesicht  
in dime geyste van etiſto ihesu vniertem here  
ind van der ouerwÿnonge des duuels: ind ma-  
chē desen psalmen.

**P**aratum est cor meum. **C**vij.  
**O**here myn hertze is bereyt. bereyt is  
myn hertz: ich sal singen ind louen in  
mynet glorien. **T**ant vp psalter ind  
harp: ich sal vroe vp stayn. Here ich sal dijn  
belyen in dime woucke: ind ich sal dijn singē  
in dime geslechte. Want dyne barmhertz-  
icheit is grois boeuwen de hemele: ind dyn wa-  
heit is bys zo den woulckē. Got werde echo-  
ghet bouen de heinele ind bouen alle die erde  
dyn glorie: dat dyn vissertkoren gevriet wet-  
den. **H**eihale mich mit dynē rechter hāt: ind  
hoire mīch. got hait gesprochē in sime heilige  
Ich sal mich vrewē ind ich sal depē sichimā  
ind den dael der tabernacle sal ich messen.  
**A**yn is galaad ind myn is manasses: ind ef-  
fraym is eyn vntfanginghe mynes hoiff des.  
Juda is myn kominek. Moab is eyn deghel  
mynet hoffeynghe. **D**at is ich mach moab  
de gelichs bruichen nae mynen willen als ey-  
nes deghels dar ich alijnt ynne beteyde myne  
spyse. In idumea sal ich setzen myn schope.

**David.**

de so komelinghe sijn worden myne vriende.  
Wer sal mich vs leyden in die gebuweide stat  
we sal mich vis leyde bys zo ydumeeen. **H**ere  
en des du dat neyt de du vns hais verdreue:  
ind salstu neyt viigam got in vusen crastten:  
Giff vns hulpe van deme bedroiffisse. wāt  
des mynischen heyl is ydel. **I**n goide soelē wir  
doigede wyrcke: ind he sal zo neyten brengē  
valse riade. **D**o saul sin dochter woulde geue  
dauid. do sprach he ich wil sij eme geue zo sine  
valeden dat he van den heide werde erslaige  
Do machte dauid desen psalmē van der vngē  
truheit sauls propheteterende van iuda der myt  
Casto soulde essen ind wart yn verraiden.

**Deus laudem meā ne taqueris. Cvi.**

**H**ere en swijch nyet myls loff: want det  
mont des sunders ind des bedregers  
is vp gedam vp mich. **S**ij spraichen  
intgaijn mich mit valsche zunge: ind mit hassi  
gen reden vrmiedaide sij mich. ind sij wiche te  
mich an zo vergeues. **S**ij achtersprechē mich  
in den dyngē dair ynce sij mich soulden lieff  
haim gehat: met ich bat. **I**nd sij satē intgaijn  
mich quait vut guyt: ind hass vut mine myne  
**S**cheyp yn den sunder: ind det duivel stee tzo  
fint rechter hant. **A**ls he gheordelt wyrt so  
mois heyl vis gain vrt donpt. ind sij ghebet  
werde in sunden. **S**yne daige werden cleyne.  
ind sine busch dom nemē eyn ander. **S**ijn kyn  
dere werden weissen. ind sin wiss eyn wedewe  
**S**yn kyndere moissen nacket werde vntfoirt  
ind moissen broit bidden. ind moissen vis ghe  
woopen werden van yte wonügen. **D**er woic  
kenet moisse vnder vinden alle sijn guit. ind de  
vrenden moissen nemē all sin arbeyt. **E**me en  
si egoyne hulpe noch nemē en sij de sich er  
barine ouer sine kyndere. **S**yne kydere werdet  
in den doit. in eyne geslechte werde gediligt  
sin name. **D**e boisheit siner veder moissen wer  
den koemen in gedechtmisse i deme angefichtē  
des heren. ind die lunde siner moider en werde  
neyt gediligt. **S**ij moissen alle wege sijn int  
gaijn den heē. ind yr gedechtmisse veruare vā  
der eden. dair vmmē dat he neyt en gedach  
zo dom barmhertzjicheit. **I**nd he hait veruol  
got den ellendighē man ind den broit bydder  
ind den bedroiffē van hertē zo doide. **I**nd he  
haut lieff gehait die vlokē ge. ind sij kome vp  
yn. ind he en woude neyt die benedixie. ind  
sij wyt gevretit van eme. **I**nd he dede an dye  
vlokē ge as eyn cleyt. ind he geynek in as  
wasser in sine inwendicheit: ind as oley in sin  
gebeintje. **E**me geschee als eyn cleyt mit dem  
hebedecket wyrt. ind as eyn gurdel mit deme  
he sich alle wege gurdit. **O**yt is dat wercke  
die mich achterklassen deme heren. ind de spre  
chen quait intgaijn myn sele. **I**nd du hē doo

mit myt durch dynen namē. want dīne barm  
hertzicheit is lysse. **E**rloise mich want ich bī  
ellendich ind arm. myn hertze is bedroyft in  
myt. **I**ch byn vergange as det scheine ind bī  
vertaaget as eyn heusprunck. **A**yne knee sijn  
worden seich van vastene. ind myn vleysche  
is verwandelt durch dat oley. **I**nd ich bī yu  
worden eyn laster. sij sagen mich ind schutten  
yte heusst. **H**ere myn got hylst myr. mache  
mich ghesont nae dynet barmhertzcheide.  
**I**nd sij soelē wyssen want dyt is dyn hāt. ind  
du hete hais sy gemacht. **S**ij vlokē yeme ind  
du gebenedides en die vp staint intgaijn mich  
die werdent gheschant. met dijn knechte sal  
sich vreuwen. **S**ij werden aangedain mit schē  
den die mich achterklassen ind moissen wer  
den bedeckt myt yren schanden as mit eyner  
iacken. **I**ch sal deme heten belyen myt myne  
monde. ind in deme middelle vilte sal ich yn lop  
uen. **D**ie da stont zo der rechter hāt der arme  
vp dat he erloysste myn sele. van den de sij ver  
uolgeden. **D**esen psalmen machte dauid  
vmmē dat yn got behuede dat heyl neyt en  
wurde gelieuert in die hende sauls finesvpan  
des. **P**edoch willen etliche dat deser psalme  
sij eyn loff ind dancke abrahe zo goide. do heyl  
versloich de vier kominge. Dar van du hais i  
dat. **XIIII. capitell Genesis. dat vindestu de hy  
storie. Dixit dñs domino. Cir.**

**D**er here sprach zo myne heē. sitē  
zo myner rechter hāt. **B**ys dat ich  
setze dīne viande. zo eyne scheine  
dynet wisten. **D**e roide dīne crast  
sal det here senden vis spon heyschaffen du  
in dem middelle dinet viande. **M**yt dr is dājt  
anbegynne in deme dage dinet crast. ich ghe  
beirden dich vut deme morgē sterne vis deme  
buiche in deme schyne der hylghen. **D**er here  
swor md et en wirt yeme nyet beruwē. du bis  
eyn preyster in der ewicheit nae deme ordē mel  
chisedech. **D**er here is zo dynet rechter hant.  
ind zo biach de komische in deme daghe syna  
thoen. **H**ie sal ordelen in den geslechte. he sal  
eruullen die valle. ind zo quetschē in der erde  
velet hoiffde. **V**an der sturmender vloit sal heyl  
drincken in deme weghe. dair vmb sal heyl et  
hoigen dat heusst. **D**avid streyt in eyner  
stede mit den phylsteen dar yn do was gewi  
chen alles ysabel. do stromd he intgeyn de ry  
andē ind drij māne mit eme iel baam ind elea  
zar ind ioab. de vier sloogen die vyāt eyn gan  
tē vre mit groissen plaigen. ind got dede i des  
me dage in yren hende grois heyl. dat die gē  
vloeden waren wederkerden ind ersloich dye  
vyant gantz. **D**o machte dauid desen psalmē  
**Confitebor tibi dñe. Ex.**

Der psalter.

**H**re ich sal dijt belyen vis alle mymme hertzen in dem rade ind versamelinge der rechtter. Grois fint die wercke des heren: synt vnder sucht in allen sijn wyllen. Bekennunge ind grofsmachouge is sin wereke: ind sin gerechticheit blifft van ewē zo ewē. He makede gedechtnisse siner wondere bat in hertzich ind eyn erbarmer is der he: he gaff spyse den die yu vortent. Hie sal ewenlichen ghedencken sijns testamentes: die crast siner wercke sal he kundigē sime volke. Dat he yn geue dat erue der heyde die wercke siner hede fint wa rheyt ind ordel. Betruwe fint alle sine gebaider: geslediget van ewen zo ewē: ghe macht in der wairheyde ind in gerechticheide. Der here sante erloesinge sime volke: he ghe boit eweliche sijn testamēt \*dat is dat hylge sacrament. Hillich ind gruwelich is sin name de worte der herē is eyn anbegynē der wijsheyde. Guyt verstantnis is alle den de syj doynt: ind sijn loff blifft van ewen zo ewen.

Desen psalmen machde aggeus ind zacha-tias as etzlichewillen. Jedoch is id der psalme dauidz: den wilchen hey machde van der selicheit der mynsche de wyle hey leest ind besüder is der psalme vā der barinhertzicheit bis zo deme lesten vers. Dair vnb hey voirt de vnbarnihertzicheit der vnmilden ind südere ind dit is de ware ouerschenft dis psalms na vsslegunge der leret.

*Catus vir qui timet dominū .Cxi.*

**S**elich is der man die den herē voirtet. Sin synē gebaide is sijn wille sere grois. Syn salit wirt mechtich vp der erden dat geslechte der gerechter wyrt gebenedict. Glorie ind rīchdom is in sine huusse: ind syn gherichticheit bliuet van ewen zo ewen. Dat licht is vp gegangē den rechte in dem duster misse: hey is barnhertzich eyn erbarmer ind rechtuerdich. Froelich is die mynsche de sich erbarint ind leynt: he setzet sijn rede in dat ordel der rechtter redelicheyt want hey en wyrt nūmer beweicht. Des gherichten mynschen gedechtnis sal ewenliche bliuen: van quader hoeringhen en sal he sijch neyt witten. Sijn hertz is bereyt zo hoffene in den herē: sin hertz is gestercket: he en wyrt neyt beweyget bis dat hey versineyt sijn viande. Hye dielde ind gaff de armē: sijn gerechticheit bliuet vā ewē zo ewen: sijn horn wirt erhogit in den glorien. Dat sal sijn der sunder ind sal sich tzurnē: mit synen tzenden sal hey grymen ind sal verharden ind de begerunge der sundere sal verderue.

Do dat volck ouer dat roede meer quā gezogen: do machte moyses den kynderen eyne loff dair vis machte dauid desen psalm.

*Laudate pueri dominum. .Cxiij.*

**R**indere louet den heren: louet de namē des heren. Der name des herē si gebē dijt: van nu bys ewentliche. Vā der sonne vpganek bys zo ymme vnder gange: is louelich der name des heren. Der he is hoch bouen alle volck: ind sijn glorie is bouē den hemelen. Wye is also as der here vns got: die da woynt in der hoicheit ind sijt die oitmoidigen in deme hemele ind in der erde. Hie etwec ket van der erden den armē: ind he rīchtet vp den armē vis deme drecke. Dat hey en setze mit den vursten: mit den vurste sijns volckes. Die dair deyt woyne den vnvuchtbar in dem huse: de moider der kyndere verureuwendē. Desen psalmē machde dauid van der barn hertzicheit godes do he bewysede dem volck van ysrahel do hey si vislypte vis egyptē als he geloist had de yren vederen Abrahā Isaac ind iacob: ind datūme i der helsē dis psalms gedencket dauid ind singet de waildait de got ysrahel bewysede ind sine wonderwerke ind intelleste danckde he ind loffe got dat vur.

*In exitu ysrahel de egypto. .Cxiij.*

De deme visgange ysrahels van egyptē: dat huys iacob is van deme vremdem volcke. Iudea is worden sijn hyllicheit. ysrahel is sin macht. Dat meer sach ind vloe: die iordanē is gekeret achterwert. Die berge vreuden sijch as wedere: ind de houele as lambet d'schaffe. Wat is dijt meer dat du vluyst: ind du iordanē dat du byst achterwert gekeret? It berge ic vrewet vch as wedere ind de houele als lamber der schaiffe. Van dem angelsichte des herē is de erde beruyt: van deme anghesicht got: iacob. Die dat keyrde de steyn in staynde was sere ind dye steyne rutze in dye fonteynen der wassere. Nept vns here neyt vns: met dy me namen ghyff glorie. Vinne dyne barn hertzicheit ind dyn waitheyt dedes du dyt: dat de heyde villicht neyt en saigen wae is ic got. Mer vns got is i deme hemele: allet dat he woerde dat dede he. Die affgoide der luyde fint siluer ind goult: ind fint wereke der hede der mynsche. Sij haint monde ind en sprechet neyt: sij haint oughen ind en seynt neyt. Sij hant oiren ind en hoirent neyt: sij hant nasen ind ruychent neyt. Sij hant hende ind en tasten neyt: sij haint voisse ind en gaent neyt: sij roffen neyt in yren kelen. Sij werden yu ghe lijch de sij machent: ind alle de dae geloyuent in sij. Dat huys ysrahels hoffede in den heren hey is ic hulper ind ic beschyrmer. Dat huys aarons hoffde i den heren: he is ic hulper ind ic beschyrmer. Die voortent den heren de hoff den in den heren: he is ic hulper ind ic beschirmer. Der here gheachtē vnsē: ind hait vns gebenedijt. Hie gebenedide dat huys ysrahels

## David.

**H**ij gebenedide dat huis aarōs. He gebenedide alle die den heren voirtēt: die cleyne mit den gwiſſen. Der here zo lege vp vch. vp vch ind vp vch kyndere. **I**t sijt gebenedijt vā dem herē demachde hemel ind erde. Die hemel des he- mel den herē: mer dat etrijch gaff he den ky- deren der mynſchen. Here die doden en louet dñch neyt: noch alle die de nedēr valent in de helle. **A**er wist die leuen gebenedien den herē: van nu bys ewentlich. **A**mon der erſte ſon dauidt; ſleyff by abſolons ſuyſter. de hey ſche thamar ind nam yt den maigedū. **D**ayt nae oster t̄wey iare bat abſolon alle ir brode- re zo huys. ind in der wyrtſchafft ſloych hey amon zo doide. do quam de mere zo dauid: dat ſiſion were erſlaighen. do reyff hey ſijn ghe wand ind alle ryter myt eme. ind ſchrijden ouer eyne kleyne wyle quamen dye anderen weder byn heym. ind amon was alleyne erſla- gen. do machte dauid deſen psalmen.

Oileti quomam exaudit .Cxiij.

Ch hadde lieſſ want der here ſal hoiren de ſty- memyns gebedes. Want he nyghede ſijn ore zo myt. ind in mynen daigen roiff ich yn an- Diewiſſis des doides vmbvynghen mich: ind die antſte der hellen vunden mych. Ich want bedroiffiſſe ind weve: ind ich reyff an den naemen des heren. **O**here erloyle myn ſele der here is barmhertzich ind gerecht. ind vni- ſe got etbarmet ſich. Der here behoydet dye kleyne: ich byn genedert ind der here erloyst mich. **A**yn ſele kere dich in dyn raste. want der here hait die wail gedayn. Want he erlo- ſte myn ſele van deme doide. myne ougē vā de trene myne royſſe van dem valle. Ich ſal dem heren beallien: in deme triche der leuendiger.

Dauid machde deſen psalmen ind wan he woultde eyn offer offere vp den altair. ſo ſprach he en.

Cadidi ppter quod locutus sum .Cxv.

Ch gelouede dair vmb haim ich geſprachen. ind ich byn ſere genedert. Ich ſprach i mymē viſganghe: alle myſche is logenaſſtich. Wat ſal ich deme heren weder geue: vmbbe allet dat dat he myr gegeue hait. Den kelch des behal des ſal ich nemē. ind ich ſal anroiffen de naemē des heren. Myn geloiffde ſal ich deme heren weder geuen ind betzalen vut alle ſine wolke. der doit ſiner heylge is durber in deme an- geſichtē des heren. **O**here want ich byn dyn knecht. ich byn dyn knecht ind eyn ſon dimer dyne. Du zo breches myne bende. ich ſal dijt offeren eyn offer des loyues. ind de naemē des heren ſal ich anroiffen. **A**yn geloiffde ſal ich weſt geuen in deme angesichtē alle ſijns vol- kes. in den houen des huys des heren. in dem mydzele dyns iherusalem. Deſen psalmen

machte dauid der gemeyn. wan eyn epeklie- her ycht woultde offeren dat he ſpreche deſen psalmen. Laudate dñm om̄s ḡetes .Cvi.

**I**Oyft den heren alle volck. loyft yn alle luyde. **W**āt ſijn barmhertzicheit is geſtediget vp vns: ind de wairthet des heren bliſſ tewentliche. **D**o dauid had de geſondigat weder got: do ſante he eyne tho den propheten. der gaff eme drij plagē vuyt. eyne dat he neme hunger ſeuē iair offte drij maende ſoulden yn de v̄at verachtē. off dr̄ daghe gelicij ſteruen in ſyme lande. hey koit yme dat ſteruen. ind do die ſterffde vp hoirt- do machte dauid deſen psalmen. och is deſer psalm gemacht van dauid vmb die verloſin- ge vā ſaul ind des volcks van yſrahel dat dat vyl bedroiffiſſe ind vnuwyllen leyten van de hei- den in der zijt do dauid yr konink was.

Confitemini dño quomā bonus .Cvij.

**B**ekennet den heren want he is goit. want in der werlde is \*dat is ewich. **I**s ſijn barmhertzicheit. **D**u ſpreche iſm hel wāt he is goit. wāt iđ werlt is ſijn barm- hertzicheit. **D**u ſpreche dat huys aarōs. wāt in der werlt is ſijn barmhertzicheit. **D**u ſullē ſprechen die voirtent den heren. want in der werlt is ſijn barmhertzicheit. Van de bedroif ſemisse reyff ich an den heren. ind in deme hey breydede myne macht. verhoirte mich der he- re. Der here is myn hulper. ich ſal neyt voit- ten wat myt der mynſche deyt. Der here ys myn hulper. ind ich ſal verſineyn myn v̄ade. **I**d is better getruwē in den heren. dan getru- wen in deme mynſchen. **I**d is better zo hoffē in deme heren. dan zo hoffen in den vorſten. Al leluyde vmbgeygen mich. ind in dem naemē des heren byn ich gewrochen in yn. **V**ingan de vmbviengen ſij mich. ind in dem naemē des heren byn ich gewrochē in yn. **S**ij vmbgey- gen mich as de bijen. ind berne dē as dat vuyt in den dorren. ind in de naemē des herē. want ich byn gewrochen in yn. **A**ngestreden b̄y ich ind vmbgekerte vp dat ich viel ind der here intſeynck mich. Der here is myn starckheit ind myn loſſ. ind hey is worden myn behalt. Die ſtyme der vreuden ind des heyls. is in de tabernackelen der gerechter. Die rechte hant des heren dede crafft. die rechte hant des herē erhoygede mich. die rechte hant des heren de- de crafft. Ich ſal neyt ſteruen mer ich ſal leuen ind ich ſal kundigen die wercke des herē. Ca- ſtēde hait mich der here caſtyet. ind en gaff mich neyt deme doide. Doit myr vp de poortē der ghorechticheyde. als ich dayt in egaen ſo ſal ich belyen deme heren. dit is de portē des heren. dair in gaint die rechwertigē. Ich ſal dijt belyen want du erhoyttes mych. ind du

byst myt worden in eyn behalt. Den steyn de die werckluyde verworpen. die is gelacht in dat heufft des winckels. Van deme heren ys dit gedam: ind is wonderlich in vnsen ougen. Dit is der dach den der here hait ghemacht. vrouwen wijt vns ind verblijden wijt vns in deme daige. O here macht mich gesont. o here wail wittsette: gebenedijt sij der de komen de is in deme namen des heren. Wijt benedie vch van deme huyssle des heren: ind got d' here hait vns erloyst. Setzet den hoichtijstliche dach in vryheit des volckes: bis zo dem houne des elters. Du blys myn got ind ich sal dir be lyen: du blys myn got ind ich sal dich erhoygen. Ich sal dijt belye wāt du erhoytes mich ind blys myt worden in eyn heyl. Belyet dem heren want he is guyt. want sine harmhertzi cheit is ewich. David machte desen psalmē den kynderen ystahel: wen sij geuange wōrde als yd geschach: zo babilonyen. dat sij mit de sem psalmen ind mit dese in gebede sulle schriē: zo got vmb'it erloysinge ind is alle eyn psalme blys zo dem psalmen ad dūm cū tribularer.

Beati in maculati in via Alep. Crvij-

**S**oelich sunt de vnboulecke de in dem wege: die wandelent in deme ewē des heren. Soelich sunt die de soickent sijn getrouwich: in alme hertzen soycken sij yn. Want alle de wicket quaitheit. en hant neyt gewandelt in sinen wegen. Tu gebuides. sere zo haldene dyn gebaide: Och mochtē myne weg werden geschicket: zo behaldene dyn gherichticheit. Dan en werde ich neyt geschant als ich mich verseyn in alle dynen gebaiden. Ich sal dijt belyen in der tijchtingē des hertze in deme dat ich leyde de ordele dimer gerechticheyde. Ich sal behalden dyn gerechticheydt. neyt en lae mich in eyne hestont. In quo corrigit adolescentio Beth

**W**ir vmb straffet der iungelinck synē wech: zo behaldene dyn reden. In alle myne hertzen soichte ich dich. neyt en vertriss mich van dime gebaide. In myne hertzen verbarch ich dyn sprache. dat ich neyt en sundich de intgam d:ch. Here du blys gebenedict: lete mich dyn gherichticheit. In myne lippen. hain ich geboitschafft alle de ordele dyns mondes. In deme wege dyns ghetuighes hain ich mich gevrewet: als in alme tijch dome. In dynē gebaiden sal ich mich zoenen ind offenen: ind ich sal proyuen dynē wege. In dīne gherichticheit sal ich dencken. ind ich sal neyt vergessen dimer reden.

Rerribue seruo tuo Gymel

If weder dime kneichte dynē gnade  
G make mich leuendich ind ich sal behalden dyn rede. Offen myn oughen

ind ich sal myreken de wonde van dynē ee. Ich bin eyn inwoner in der erden. neyt en verterch van myt dime geboide. Myn sele begeit de zo begerene dyn gherichticheit. in alre tijt. Du berispeles de houerdigen. vermaledijt sijnt die de sich affkerent van dinen geboide. Dyn van mit dat laster ind de versmaehet. wat ich soichte dyn getrouwich. Want dye vresten saissen ind spraichen int gain mych. mer dyn knecht ouede sich in dynē gherichticheyde. Want dyn getrouwich is myn gedank. ind myne mit is dyn gherichticheydt.

Adhesit pavimento Deleth

**D**yne sele anheynck deme erdeschen li-  
cham-mache mich leuende nae dynē wōrde. Ich boitschoisse myn weghe ind du erhoytes nich. lere mich dyn gherichticheit. Lere mich den wech dimer gherichticheit: ind ich sal werden geoiffst in dynen wonden. Myn sele syeff van verdiessicheide. sterke mich in dinen worden. Den wech der bois heyt kere van myt. ind in dimer. Ee etbarne dich ouer nich. Den wech der waerde etkois ich. dyn ordele hain ich neyt vergessen. Here ich ankleyff de dynen ghetuighissen neyt en schende mich. Ich leyf den wech dynē ghebaiden. do du breyd ind lijchte mach des myn hertze.

Tegein poue michi domine Lee

**H**ere setze myt tho eyner. Ee den wech dimer ghetuighicheit. ind den sal ich alle tijt soicken. Gijf myt verstant. misse ind ich sal vundersuecken dīne ee. ind ich sal sij behalde in alle myne hertze. Leyde mich vis in de wege dimer gebaide. want ich wolde see. Ryghe myn hertz in dijje ghetuighie ind neyt in gryticheit. Kere myn oughen aff dat sij neyt en seyn p'elicheydt. in dīne wege mache mich leuendich. Setze dynē knechte dyn vissprache: in dynē worten. Slach aff mynen laster den ich vruchtede. want dīne ordele sint vroelich. Sijch ich begeirde dimer gebaide. in dīne gherichticheit mache mich leue dich.

Et remiat super me. Vau

**T**nd dyn barinherticheit koeme ouer mych here. ind dyn behalt na dimer spraichen. Ind ich sal antwoorden den die myt verwassen dat woet dat woet der waerde tho eyncher stonde want in dynen ordelen hain ic gehoffet. Ind ich beheylt dynē ee alle tijt. in der werlde ind vanewen tho ewen. Ind ich wandele in der breytheit. want ich soichte dyn gebaide. Ind ich sprach van dynen getrouwighen. in deme aangesichte der komincghe. ind ich en wart neyt

geschant. Ind ich gedachte in dinen gebaide  
deich mynne. Ind ich hooft vp myn hende  
zo dinen ghebaiden. de ich mynde ind ich wer  
den geoiffet in diner gerechticheide.

*Memor esto*

*Tay*

**G**edenke dyns woirdes dyme kneich  
Gt: in wylchen du myr geues hoffen.  
Dese hoffe haint mich getrostet in my  
nre oytmoidechede: want dyne sprache hait  
mich leuende gemacht. Die houerdigen dede  
quaite alle wege: met ich weich nye vā dyn ee  
Hereich gedachte dinet ordele ewentlichen  
ind ich byn getrostet. Die gebrechlicheyt ind  
vruchte heylet mich. vmb de sundere de dae la  
scut dinet ee. Dyn gerechticheyt sanct ich. in  
der stat myner pylgromatzien. Hereich geda  
chte in der nacht dyns name. ind ich behelt  
dime ee. Dit is myr gedayn. want ich soichte  
dine gerechticheyde

*Ponio mea domine*

*Leth*

**H**ere du byst myr depl: ich sprach ich sal  
halde dinen ewen. Ich bat dyn au  
gesichte i alle myne hertzen. erbarm  
dich ouer mich na dinen worden. Ich gheda  
che myne wege. ind ich keyrde myne wisse  
in dyn ghetrouwisse. Ich byn bereyft ind en  
byn neyt bedroeft. dat ich behaide dyn ghe  
baide. Die stricke der sundere haint mich vā  
grissen. ind ich en vergas neyt dyns ewen.  
In der middel nacht stont ich vp dijt zo belyē  
ouer die ordele dynre gerechticheide. Ich byn  
dephlaftich alle der die dijch wortent: ind de  
behaldent dyn geboide. Here dat etrench ys  
vā dinet barmhertzicheit lere mich dyne ge  
rechticheit. *Bomitatem fecisti* *Theth*

**H**ere na dynen worden dedes du guyt  
heyt myt dyne kneichte. Guetheyt  
nynd lewonghe nynd konst lere mych  
herewant ich geloichte dinet geboide. E dat  
ich geoitmoeget wart so myssdede ich. dayr  
vimb hain ich behoit dyn worde. Du bys guit  
ind in dinet guitheyde lere mich dyn gerech  
ticheyt. Die quaithheit der houerdiger is gemā  
mechuidchet vp mich. met ich sal in alle my  
ne hertzen durch grunden dyn gheboide. Ir  
hert is zo houff geronnen als mylch. met ich  
gedachte an dynen ewen. Id is myr guit dat  
du mich hais genedert. dat ich lere dyn gere  
chticheyt. De ewe dyns mondes is mit guyt  
bouen dusent; mych gouldes ind siluers

*Manus tue domine*

*Loth*

**H**ere dyn hēde machden mich ind for  
merden mich: ghijf mir verstant dat  
ich lere dyn ghebaide. Die dijch wort  
tent de soelen mich seyn ind soelen sich vreuwē  
want ich hooftede in dyne wort. Here ich be  
kant want dyn ordele sint gerechticheit ind in

dynet wairthit hais du mich genedert. Dime  
barmhertzicheit geschee dat si mych troste  
na dinen worden dyme kneicht. Dime barm  
hertzicheyde kome zo myr ind ich sal leuen.  
want dyn ewe is in myme gedancke. Die ho  
uerdigen werden geschant want si daide mit  
quaite zo vrechte: met ich werden geoiffet i dy  
nen gebaiden. Bekeret werden si zo myr dye  
dich voirtent. ind de bekant hain dy getzuch  
Myh hertze werde vnbalecket in dynre ghe  
rechticheide. vp dat ich neyt geschaut en wer  
de. *Defecit in salutati tuo* *Caph*  
**H**z dyn behalde gebrach myne sele: ind ich o  
uerhoffede in dyn wort. Myh ougen gebra  
chen in dyne wort sagende: wanne troistes  
du mych. Want ich byn als cijn kufsen i dem  
rijfse: dinet ghetrechticheyde en byn ich neyt  
vergessen. Wye wle sint der dage dyns krey  
chtes: wanne mach du den dat ordel die mich  
veruolgen. Die boyzen sachten myr fabulen:  
met neyt als dyn ewe. Alle dyn gebaide sijnt  
wairtheyt: de boyzen haint myr veruolgunge  
gedam: hylp myr. En hadde mich wilna vā  
tzett in die erde. met ich en leys dyn gebaide  
neyt. Rae dynre barmhertzicheyde mache  
mych leuende: ind ich sal behalden de vrkude  
dyns mondes. *In eternum* *Laimech*

**H**ere dyn wort sal ewentlichen blyuen  
In deme hemele. In geslechte zo gesle  
chten is de wairthit. du hais gesticht  
dat etrich ind dat sal blyuen. Vmb dynre or  
denonge volherdet der dach. want alle dyck  
dyenent dijt. Id en were dat dyne ewe were  
myne gedechtnis. ich wēlnchte verdonien in  
myner oytmoidechede. Ich en vergas neyt  
dynet ghetrechticheyde ewelichen. want in yr  
hais du mych leuēde gemacht. Ich byn dyn  
mache mich gesont: want dyn ghetrechticheyde  
ham ich ghesoicht. Die sundere warden my  
ner vp dat si mich verderuen: ind ich verstoē  
dine vrkunde. Ich sach dat ende aller volbtū  
gynge: want dyn gebot is sere breyt.

*Quomodo dilexi legem*

*Nem*

**H**ere wye hain ich dyn. Ee lieff gehait  
alle dage is dat myn gedancke. Bo  
uen myne vyande hais du mich ghe  
macht wijs dorh dyne gebaide. want ewē  
sichen is dat in myr. Ich verstoint bouen all  
de mich leyden. want dyn ee is in myne ghe  
dancke. Ich verstoyn bouen de alden. want  
ich soichte dyn gebaide. Van aline quaidē we  
gebaint ich verboeden myn wisse. dat ich be  
heyde dyne wort. Van dynē ordele en geyc  
ich neyt wāt du settes myr eyn Ee. Wye suis  
se sint myner kelen dynre sprache. si synt my  
me monde luyssle bouen honich. Ich verstoint  
vā dynē gebodē. dair vimb ham ich ge Hassit

alle den wech der quaitheyde

*Iugernam pedibus meis.* **Nun**

**D**yn wort is eyn lanterne mynen wys  
sen. ind eyn licht mynen wegē. Ich  
swoer ind satte zo behoedene die orde  
le dimer getechticheyt. Here ich byn ghene  
dert ouet al. mache mich leue de na dyme wor  
de. Here de guittwillicheit myns mondes ma  
che dijt beuellich. ind lere mych dyne ordele.  
Dyne sele is alle zint in mynen henden. ind dy  
nen ewen en ham ich neyt vergessen. Die sun  
dete satten myt eynen strick. ind ich en irrede  
neyt van dynen geboden. Myt erffschafft  
hayn ich gekregen dyn vrkunde ewelichen.  
Want sij sint de vreude myns hertzen. Ich nei  
gede myn hertz zo doin din gerechticheit ewē  
lichen. vmb den weder loyu

*Imquos odio habui.*

**Samech**

**D**e wisselen ham ich gehasset. ind dynē  
ewen ham ich gemynt. Du blys myn  
hulper ind myn yntfangher. ind ich  
ham gehoffet in dyn wort. Keret vch aff vā  
myr ir boessen. ind ich sail vndertuechen dye  
gebaide myns goides. Intfanck mich nae dy  
nen wörde ind ich sal leue. indverscheme mich  
nyet van myner verbedungen. Hylp mit ind  
ich sal werden gesunt. ind ich sal dencken alle  
tint in din gerechticheide. Du hais versmeyst  
alle die aff geynt van dynen ordelen. want ie  
gedanck is virecht. Alle de sundere der erden  
hain ich geachtet ouertreder der gesetz. dayre  
vnh mynde ich dyn getzuige. Bestedige myn  
vleysch mit dimer wirtu: wāt ich ham mich  
geuorbet van dynen ordele

*Feci iudicium.*

**Ayn**

**X**ch dede dat ordele ind gerechticheit. en ghiff  
mich neyt den die sich klagent van myr. Int  
fanck dynen knecht in dat guyde dinet be  
schirmōge: dat mich de houerdigē neyt velsch  
lichen en lasteren. Ayne ougen ghebraichen  
in dyme behalde: ind in die wörde dimer gere  
chticheide. Doe mit dyme knechte nae dynet  
barmhertzicheide: ind lere mich dyn gerech  
ticheyde. Ich byn din knecht giff myt verste  
temisse: dat ich wisse dime getzuge. Here id  
is t:nt tzo doinde: si verwosten dime ee. Dair  
vmb mynnede ich dyn gebaide: bouen goult  
ind duyre gesteyntze. Dair vmb werde ich ge  
rijchet: zo allen dinen gebaiden: alle valssche  
wege ham ich gehasset

*Mirabilia testimonia tua*

**Phe**

**G**ere dyn getzuge sint wonderlich: dat  
vmb hait sij vndersoicht myn sele. De  
verkleiringe dimer rede die erluchtet  
ind ghiff verstenemisse den kleynen. Ich dede  
vp mynen mont ind tzoich zo myr den geyst.  
want ich begerde dimer gebaide. Ench i mich

ind erbar me dich ouet mich: nae dente ordele  
der de mynen dinen name. Knchte myne we  
ge nae dinne wörde ind egeyne virechticheyt  
moisse heitschaffen ouet mich. Erloise mich  
van van der schalekheyt der tuyde. vp dat ich  
behoide dyn geboide. Erluchtet dyn angesicht  
vp dinen knecht: ind lete mich dyn gerecht  
icheit. Ayn ougen hamt visgeleit den visgack  
der wassere wāt sij en behelden neyt dīne ewē

*Justus es domine*

**Sadech**

**H**ere du blys gherecht ind dyn oadel is  
gerecht. Du hais gebaiden die gere  
chticheyt dem ghetuehuis. ind dyn  
wairheyt sere groyslichen. Dyne lieffde dede  
mich versmeltzen want myn viande verga  
sen dimer wörde. Dime sprache is sere vrytich  
ind dyn knechte mynnede sij. Ich byn eynū  
gelinch ind byn versmeyst: dimer gerechtichei  
de en ham ich neyt vergessen. Dyn gherecht  
icheit is ewenlich gerechticheyt. ind dyn ewe  
is wa:heit. Bedroiffnisse ind anrst hāt mich  
vonden in dīne gebaide sint myne betrachten  
ge. Dime gerechticheyt sint dīne getzuge in  
ewichem: ghiff mit verstenemisse ind ich sal  
leuen. *Clamaui in toto corde* **Coph**

Ch reiff in alle myne hertzen here hore mich  
dyn gerechticheit sal ich soicken. Ich teyf zo  
dijt mache mich gesont: dat ich lete dyn ghe  
baide. Ich vur quam in der tijfheit ind ben  
des moedes ind teyf. ind ich hoiffede in dyn  
wort. Ayn ougen vur quamens zo dijt des mor  
gens: vp dat ich ghedechte dīne wort. Here  
hoire myn stymme na dimer barmhertzichei  
de: ind na dīne ordele mache mich leuende. Bi  
nekēt der quaithet de myt veruolginge day  
den. met sij sint gererett van dimer ee. Here  
sij myr by: ind alle dyn wege sijnt waerheit.  
In dīne anbegynne bekante ich van dīne ge  
tzugen: want du hais sij gesicht in der ewi  
cheit. *Vide humilitatem meam* **Kes**

**S**ich myn oytmoidicheit ind erloysse  
mich. wāt ich en ham neyt vergessen  
dimer gebaide. Knchte myn ordele ind  
erloysse mich: durch dyn wort mach mich le  
uende. Verre is dat behalt van den sunderen.  
wāt sij en soichtē neyt dyn gerechticheat. He  
re dimer barmhertzicheide is vele. nae dyme  
ordele mach mych leuende. Viele sint demich  
iaget ind die mych bedrouwen. van dyn ge  
tzuchnis en geynick ich nye. Ich sach die ou  
ertreder der gesetz: ind ich schriede: wāt sij en  
behelde neit dīne wörde. Ench hē wāt ich my  
nede dīne gebaide: in dīne barmhertzicheide  
mache mych leuende. Dat begin dīne wörde  
is waerheit: de ordele dīne gerechticheide sint  
ewenlich.

*Principes persecuti*

**Gen**

## David.

**D**Evresten haint mich veruolghet tho  
vergeffes:ind myn hertze wortte sich  
van dynen worden. Ich sal mich vreu-  
wen ouer dine vissprache: als de da vindet ve-  
lewiffes. De quaithheit hain ich gehasset:ind  
byn verachtet mer ich mynmede dynen ewen-  
heuenwerff in deme daige sprach ich dir loff  
ouer de ordele dynet gerechticheide. Vele vre-  
den is den de mynment dynen ewen:ind yd en  
is yne geyne schade. Here ich hain gewardit  
dyns behaldes:ind ich mynnende dyn gebai  
de. **A**yn sele behelt dyn getwuchniss:ind my  
de siere. Ich behylt dyn gebaide ind dyn ge-  
tuchnisse:want alle myne wege sint in dy-  
me angesichtte

*Appropinquat deputatio mea.* Thau

**H**ete myn gebet neke in dyn angesicht,  
hema dynet vissprache griff myt vor-  
stentenis. **A**yn heyschonge gee in  
dyn angesicht hema dynet vissprache erloose  
mich. **A**yn lippen sullen roffen eyn loyf. as  
du mich leres dyn gerechticheit. **M**yn tzu-  
gesal witschaffen dyn vissprache:want alle  
dyne gebaide sint rechticheit. Dyn hant ghe-  
werde dat si mich behalde:want ich erkoyts  
dyn gebaide. Here ich begeirde dyn heyl:ind  
dyn ewe is in myne gedanke. **A**yn sele fall  
kuuen ind sal dich louen:ind dyn ordele soelen  
myt helpen. Ich izrede as dat verlairen schaift  
here loich dinen knecht: want dijnre gebaide  
hain ich neyt ver gessen. Dese nyeste  
xx. psalmen machde dauid do hey geboit. Sa-  
lomon den tempel iherusalem zo buwen i wil-  
chem. xx. grait off trappen weten ghemacht  
vp iostygen in den tempel:ind also ordineye  
de dauid den priesteren ind leuyten des tepeles  
dat si singen soulden vp eyner yeklicher trap  
pn eynen sunderlingen psalmen: vnder wyl-  
them der psalme der yrsten trappen is

*Ad domum am tribularer.* Cxix.

**C**h wyff zo deme heren als ich bedrofft wart  
ind he hoerte mich. Here erloose myn sele van  
den quaden lippen:ind van der valscher zunge.  
Wat wyrt dij gegeuen off wat wyrt dit an  
gelachtzo der valscher zungen? **D**ye scharpe  
geschutze des mechtigen: mit den verwistede  
koelen. **W**ye myt want myn wonunge is ge-  
lengtich woynde mit den die woynde i cedat  
myne sele was fer ellendich. **N**yt de die has-  
seden den vreden was ich vredelich: als ich sij  
ansprach so wechten sij mich an:zo vergeffs.

*Der ander taiffe en*

*Ieuani oculos meos.* Cxx.

**C**h hoiff vp myne ougen inde berze: dat aff  
myt hulpe sal komen. **A**yn hulpe is va dem  
hemel ind erde hait ghemacht. He-  
en sal neyt gheuen in beruytinge dynen wiess:

noch he en sleyfft neyt de dijch behoit. **S**ich  
heen sal neyt flumen noch staiffen. de ystahel  
behoit. **D**er here behoert dich:der here is dy  
beschyrmonger ouer dyn rechte hant. By da-  
ge en sal dijch de sonne neyt broyn: noch der  
maen bij der nacht. **D**er here sal dich behoede  
van alme quaiden:der here sal dyn sele beware  
**D**er here moisse behoeden dynen inganck:ind  
dinen visganck van nu bys in ewicheit  
**D**er psalmē des derde grades. *Letat? su. Cxxi.*  
**C**h byn evreuwt in den dingē de myt ghe-  
sacht fint. wyt soelen in gain in dat huys des  
heren. **O** iherusalem vnsle waire stamde  
in dinen houen. **I**herusalem die gebuwt wirt  
as eyn stat:ind myt deme tempel zo geweigt.  
Want dait klumme vp de geslechte de gesle-  
chte des heren:dat getwuch ystahels: zo belyē  
deme namen des heren. Want dait sayssen de  
da sitzen:zo ordelen:de kominge des huyses da-  
uids. **B**yddet de dynck de zo deme vreden ghe-  
hoirent iherusalem:ind oueruloyssicheit de de  
dijch mynment. **V**rede geschie in dinet krafft.  
ind oueruloyssicheit i dynē turnē. **D**urch my  
ne brodere ind myne neysten: sprach ich vrede  
van dij. **D**urch dat huys des heren vus goi-  
des: soich te ich dij gude dynck.

*Der psalmen des veerden grades.*

*Ad te leuaui oculos meos.* Cxxii.

**S**o dij houff ich vp myn ougen. die  
du woynes in den hemelen. **S**ich as  
de ougen der kneichte sint in den heu-  
den yren heren. Also as de ougen der diernen  
sint in den henden yre vrouwen:also sint vnsle  
ouge zo dem heren vnslem goide: bys he sijch  
erbarmit ouer vns. **E**rbarme dijch ouer vns:  
here erbarme dich ouer vns want wyt sijn er  
uult myt versinaheyde. **W**ant vnsle sele is sere  
eruult. laster sij de ouerulodigē ind vnsmaems  
de houerdigē. **D**er psalme des vijfde grades.

*Nisi quia dominus.* Cxxiii.

**N**spreche ystahel en were iyc der he-  
re in vns:ia were neyt der here in vns.  
As die luyde vp steynt int gain vns.  
villiche sij verslynden vns leuendich. **A**ls yc  
grymmicheit wyt ertornt in vns: vylliche  
dat wasser hait vns versencket. **V**nsle ouer  
geynck den stroym van dem wassere. vyllich-  
te hedde vnsle sele ouergangē das onuerdreig-  
liche wasser. **G**hebenedijt sij der here der vns  
neyt en gaff yren thenden in gheuenck misse.  
**V**nsle sele is erloyst: als eyn mussche van de  
me stricke der iegere. **D**er stricke is zo broye-  
hen:ind wyt sijn erloyst. **V**nsle hulpe is in de  
mē namen des heren. dye hemel ind erde hait  
gemacht. **D**er psalmen des seestē grades.

*Qui confidunt in domino.* Cxxvij.

**D**eda hoffent in den heren as de berch  
van syon: he en wyrt neyt beweghet  
in ewicheit de da woynit in iherusalē.  
Die berge sint in syme vmbrynghe sines wulckes vā nu  
bys ewenlichen. Want der hete en leyst nyet  
de royde des sunders: ouer dat los der ghere-  
chter dat de ghorechten neyt vis en recken ic  
hende tho quaitheyde. Here doe wail den gues-  
den ind den g'herechten van hertzen. De dair  
wichent in schulde ind in boisheyt die sal der  
here leyden myt den de wyrckent quaitheyt.  
vrede sij vp ysrahel. **Der psalme des seueden**  
**grades.** **In couertendo domin⁹** **Cxxv.**

**N**o deme dat der here bekeirde dat gheuenek-  
misse van syon: so sijn wijs worden as ghetrouwen-  
sten. Dan is vnse mont eruult myt vreuden:  
ind vnse tzunghemt myt blijtschaffen. Dan sul-  
len sij saigen vnder den heyden: der here hayt  
grois ghemacht tho doyne myt yn. Der here  
hais grois ghemacht tho doyne myt vns: wijs  
sijn vroelich woerden. Here bekere vnse ghe-  
ueenkriffe: as de sturmende vloot in dem stur-  
mende wynde. Die seent in trenen: de soelen in  
vreuden meyen. Visgaynde gyenghen sij ind  
schruwen: werpende yr sayt: Mer koemende  
sullen sij komien myt vreuden: draige ic garue.

**Der psalmen des eychten grades**

**Nisi dominus edificauerit domū** **Cxxvi:**  
Den is dat der here buwe dat huys: tho ver-  
geyffs haint sij gearbeyt de dat huys buwēt.  
Id en sij dat der here behoide dye stat tho ver-  
geyffs wachet he die sij behoydet. Id ys vch  
vergeyffs vp tho stayn vut deme lijchte: steyt  
vp na de stille yr ghesessen sijt: yr dye esst dat  
broit des ruwen. As hey gijft synen gemyn-  
den slayff: sijcij dat erue des heren: dye soene  
des loyns is dye vrucht des luchams. Also as  
dye gheschutze in der hant des mechtyghen.  
also sijnt de kynder der vil geslagenre. Belich  
is der man de sijn begheringhe eruulte vis yn  
he en wyrt neyt geschant as he spicht synen  
vyanden in der portzen. **Der psalme de. ix.**  
**grades.** **Beati om̄s qui timet dñm** **Cxxvii.**

**S**elich sint de alle de den heren wirtent  
de wandelent in synen wegen. Want  
du salt essen de arbeit dyner hende: du  
byst selich ind dijt sal wail sijn. Dij wift wirt  
also eyn oueruloydende wyngarde in den syde  
dijns huyses. Dyn kyndere werden as nuwe  
olyuenboyme: in deme vmitinge dyner tayf-  
fen. Ench alsius wyrt der mynisch gebenedijt:  
de den heren wirtet. Der here van syon bene-  
dye dijch: ind du salt seyn de guede iherusalē  
alle dye dage dins leuens. Ind du sal seyn de  
kyndere dyuer kyndere: vrede vp ysrahel.

**Der psalme des. x. grades.**

**Sepe expugnauerunt** **Cxxviii.**

**S**preche ysrahel dycke beuochtent sij  
mych van mynet ioghet an. dicke be-  
uochten sij mych van mynet ioghet  
an. met sij en mochten neyt tgain mych vne-  
halden. Die sundere sineden vp myme rugghe  
sij verlengden yte quaitheyt. **Der ghorechte**  
here snydet de hals knoeckere der sundere. sij  
werdent gheschant ind achterwert ghekeret  
alle de hassen syon. **Sij** werden als dat heu-  
we des daeches: dat verdorret ee dat yd ghe-  
sieden wyrt. Van wijchme hey sijne haynt  
neyt en vertuolt de yd sneyt ind synen schops  
de zo samen byndet de gatuē. **Ind** de vutgyn  
ghen: de en spraichen neyt de benedixie des he-  
ren sij vp vch. wijs benedyen vch in deme na-  
men des heren. **Der psalme des. xi. grades.**

**De profundis** **Cxxix.**

**E**re van der deyssheit reyff ich yo dñe:  
here hoite myne stymme. Dyn oren  
werden thooyrende: in dye stymme  
myns gebedes. Here off du dye quaitheyt int  
gauv vns heldes: here we sall dat gheleden:  
Want bij dñe is genedicheydt: ind durch dy-  
nen ewen ham ich dijch gheleden here. My  
sele inthelt sich in syme worde myn sele hofse  
de in den heren. Van der metten tijt bys tho  
deme auende: so hoffede ysrahel in den heren.  
Want by deme heren ys barinhertijcheyt:  
ind manichueldighe erloysinghe is by eme  
Ind he sal ysrahel erlossen: vā alle siner quai-  
heyde. **Der psalmen des. xii. grades.**

**Domine non est exaltatum** **Cxxx.**

**E**re myn hertze ys neyt ethoyghet.  
noch myne oughen sijnt neyt ethauē  
noch ich en ham neyt ghevandelt in  
den groisten dinghen noch wonderlygen din-  
ghen boyuen myre. Off ich neyt oitmoidich  
lich gheuoilt en haim: met ich ethoue myn se-  
le. Also als eyn kynt ghespenet is van synet  
moider: also is dye weder gaeue in myn sele  
Israhel sal hoffen in den heren: van nu bys e-  
wentlichen. **Der psalmen des. xiii. grades.**

**Memento domine dñuid** **Cxxx.**

**E**re ghedenicke dñuidz: ind alre siner  
senftmoidicheyde. Also as hie swort  
deme heren: hie ghelyffde de geloyf-  
fe de iacob goide. Off ich in gam in dat taber-  
nackel myns huyses: off ich vpclynnen i dat  
bedde mynre legonghe. Off ich geuen slayff  
mynen oughen: ind slayffynghe mynen wyn-  
brayn. Ind off ich gheue turve mynen slayff-  
beynen bys dat ich vynde eyne stat deme he-  
ren den tabernackel goide iacobs. Ench wijs  
hoirten sij in effrata: wijs vunden sij in dem vel-  
de des bussches. Wijs soelen in gayn in syn ta-  
bernackel: wijs anbeden in der stede dae sijne

wisse stunden. Stant vp here in dyn raste: du ind de arche dynet heilicheide. Dijn preistere werden anghedain mit ghorechticheide: ind dyn heylgen vreuwent sicht. Durch dawid mi nen kneicht en kere neyt aff dat angelsichte dyn gesaluedes. Der here swoit dawid wair heyt: ind bedroich yn neyt: van der vrucht di nes lichaams fall ich setzen vp dynen stoyll. Off dyn kyndere behalden myn testamet: ind myn ghetrouwighede: ch sij sal leren. Ind ic kyndere soelen ewentlichen sitzen vp dyme stoyl. Want der here vissertkois syon: hic erkois sij sijch: io eyner woynungen. Dit is myn raste van ewen: zo ewen: hic sal ich woynen: want ich erkoys sij. Benediende sal ich benedicir wedewen: ic atmen sal ich sat machē mit broide. Ic priester sal ich andoin myt behalde: ind ic heylgen soelen sijch vrewe myt blitschaffē. Dat vis sal ich leyde dat horn dawid ich bereite eyne luchte myme ghesalueden. Sine vian de sal ich andoin myt schanden: met vp eme sal bloyn myn hyllicheit. **Der psalmē des rim-gades Ecce q̄ bonus Cxxxii.**

**S**ich we guet ind we lustich: is id dye brodere tō woynen in eyn. As salue vp deme hoyffe: die neder vellit in de bart in den bart aarons. De neder vellit in de soun sijns kleydes: as der dauwe van hermo de neder vellit in den berch van syon. Want daer ghebit der here de benedixie: ind dat lesnen bys ewentlichen. **Der psalmē des xv grades Ecce nunc benedicite Cxxxiii.**

**S**yt nu benedijt den heren: ic alle dye knechte des heren. Die yr steyt in dem huysses des heren: in dem houe des huyses vnses goides. In der nacht heuet vp vre heide in heyllicheide: ind ghebenedijt den heren. Der here van syon benedide drijch. de hemel ind erde ghemacht hait. **Desen psalmē machde dawid den vngheleouinghen heyden wanne sij sich bekeerten ind sijch besnyde leyschen. Dat sij en dan spreichen in dem tempel ind werden wirtme yre guoissen.**

Laudate noinen domini. **Cxxxiiij.**

**L**uet den namen des heren: ic kneich te louet den heren. Die yr steyt in deme huysses des heren: in deme houe des huysses vnses goides. Joyft den heren want he is guyt: singet sine namen want he suyssse. Want der here erkoys eme iacob: ind psiahel jo synet besitzonghen. Want ich bekant dat der here grois is: ind vnsle got vut allen gode. Allat dat der here woulde dat dede he in dem hemele ind in der erden: in dem mer ind in alle afgunden. Hie leyte vs de wolcken van dem ende der erden: die blyke machde he as tegen. Hey wtbrenget den wynt vis den verborge

men wynckelen hey versloich de yreste ghebo ren van egypten: van deme mynischen bys tzo den beysten. Hie saute vis zeichen ind wonde re in deme middale dyns egypten: in pharoon ind in alle sijn knechte. Hie durch sloich vull volcke: ind doide de starcke komincge Seon de komick der amotreet ind den komick og rā basan: ind alle dye rjche van chanaan. Ind he gaff ic erde zo eyne erue: in erue syme volcke van iherusalem. Here dijn name is ewenli chen: here dijn ghechteit is in deme gheslechte ind in dat gheslechte. Want der here oedelt sijn wulck: ind in synen knechte wytt he anghebedet. Dye aff goyde der luyde sint syluer ind gout: ind sijnt wercke der hende det mynischen. Sij hant ouch monde ind en sprechent neyt: sij hant oughen ind en seynt neyt. Sij hant oren ind en horen neyt: noch egeyn geyst en is in prime monde. Sij werdet yn ghelych de sij machen: ind alle de dae ghesouuent an sij. Du huys psiahel gebenedide den heren: du huys van leui ghebenedijt den heren. Du huys van leui ghebenedijt den heren. Ghebenedijt sij der here van syon: de woyn in iherusalem. **Desen psalmē machde dawid zo eyn byget de volck ind wan man sij besiyden soulde so spricht man yn de sen psalmē vur: so als man spricht den ghesouuen: so wannen man de kyndere doyft. Ind myreke dat in desem psalmē in eyne yecklichen vers wyrt gesat dese clausule: wāt ewich is sijn barmhertzicheit: ind dat hyrumme as de leter schriuen. In desem psalmē sijnt. xxvi vers na dem yrsten also wyrt wederumbe repeteret dese clausule. xxvi. mael. want van begin der werlt bys dat got moyli gaff de gebo de vp de berch synay. waten. xxvi. gheslechte wilche da bewoneken dat ertrich: ind leuede sunder eynich ghesetz; ader ee. mer alleyne vā vntaldonghe ind ordenonghe der gotlicher barmhertzicheit. de wilche dese geslechte do heilt ind dwanck durch de naturliche ee. Ind hyrumme ghedencket de hylghe kyrche ind ouch de iueden der waldat godes in yren ve deren durch desen psalmē.**

Confitemini dño qm bonus. **Cxxxv.**

**B**elyet deme heren want he is guyt. Want in der werlt dat is ewich. Is sijn barmhertzicheyt. Belyet gode der goide: want in der werlt dat is ewich. Is sijn barmhertzicheyt. Belyet deme heren der heren want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. Dye dae deyt groisse wonderte alleyne: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. die de hemele machde in versteindemisse. want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. Die bu

**der psalter**

wede dat ertrich vp die wassere: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. **H**ye machde grois lichter: want in der werlt ys sijn barmhertzicheyt. Die sunne in de macht des dages want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. Die mane ind de sterren in de ghewalt der nacht: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. Die da sloich egypten myt yren yrsten gebairen: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. Die visleyte ysrahel van yrme middel: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. **I**nd mechtigher hant ind in deme hoen armen: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. Die dat deylde dat roide meer in scheydounghe: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. **I**nd visleyte ysrahel durch sijn middel want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. **I**nd he ersloich pharao ind sijn crast in dat roide meer: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. **H**ie ouer leyte sijn wouek durch die woistenye: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. **D**e da sloich de gorisse kominge: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. **I**nd doide de starcke kominge: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. **S**eon den kominck van amorreoy: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. **I**nd og de kominck van basan: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. **I**nd alle de rijken van chanaan want in der werlt ys sijn barmhertzicheyt. **I**n hey gaff ic erde in erue: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. **I**n erue ysrahel sine knechte: want hey gheachte vns in vns oitmoidicheyde: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. **I**nd hey erloiste vns van vnsen vyanden: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. Die da gijft spysle alme vleyssche: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. Beleyet gode des hemels: want in der werlt is sijn barmhertzicheyt. **B**elyet deme heren der heren: want in der ewicheit is sijn barmhertzicheyt. **D**esen psalmen sungen die kyndere van ysrahel do sij erlost worden van der ghuenckisse babilon:

**Super flumina babilonis Cxxvi.**

**O**p der vloeyt van babilomen dais saisen wijt ind schruwen: do wijt ghedachten dijns syon. **I**n den wyden in yrme myddele: hyengen wijt vns orgelē. **W**at dair vraigden vns de de vns gheuangen wieden: vmb de wort des louesanghes. **I**nd die vns enwech leyten: sprachē singet vns de loff van deme sanghe van syon. **We** soulden wijt singhen den sanct des heren in premē landē. **O**ff ich dijns vergheissen haim Iherusalem: so werde myn rechte haint gegheuen der vergeschenheit. **M**yne tzunghe mois anklueen myner kleuen: off ich dynet neyt ghedenckē. **O**ff

ich neyt vur en setzen iherusalem: in dat anbe ghyn mynre vreuden. **O** herte ghedenckē der kyndere van edom: in deme dage Iherusalem. **D**ie da sprechent vernyetet vernyetet iherusalem: bys zo deme fundamente. **D**ye dochter van babylomen is vnselich: selich is die: dye dyr wedder gijft dijn weder gauen die du vns wederghue. **S**elich is der mynsche de dair halt ind stoisset den syn kyndere an den steyn

**D**e phylsteen laigen zo eyner zint wt beth lehem: do sprach dauid wer bringhet myr des wassers vis den boernen bethlehem der da ys an der poetzen dat ich drynick: do quame den koen man ind braichten is eme do woulde he dat nyet ind offerde dat gode do machte he de sen psalmē. **C**onfitebor tibi dñe. **Cxxvii.**

**E**re ich sal dijt belyen in al mym heetzen want du hoertes dye wort myns mundes. **I**n deme anghesichtē der engelen sal ich dijt singhen: ich sal anbeden hoe dyme heylge tempel ind sal belyen dime heylghen namen. **Op** dijn barmhertzicheyt ind dijn waerheyt: want du hais dynen heylgen namen grois ghemacht bouen all. **I**n wylchē dage dat ich dich an roissen so huyte mich du mannicueldiges de doigde in mynen selē. **H**ere alle de kominge der werlde soelen die belyen: want sij haint alle gehoert dye wort dyns mondes. **D**at sij synghen in dem weghe des heren: want de glorie des heren ys grois. **W**ent der here is hoich ind sijt de oitmoidige ind de houerdighen bekennet he van vettens. **I**s dat ich wandele in deme myddele des bedroyffemisse: du machis mich leuedich: ind vp den tzorn myner vyande: hais du ghereket dijn hamt: ind dijn rechte hant hait mich ghesont gemacht. **D**er here wedder gijft vur mych: o here dijn barmhertzicheyt ys in der werlt: en versnee neyt de wercke dynet hede. **D**esen psalmen machde dauid zo eyner figuren der vperstentemisse vns heren Ihesu xpi. Domine probasti me. **Cxxviii.**

**E**re du hais mich geproofft ind hays mich bekant. du hais bekant mynspitzinghe ind myn vperstentemisse. Du verstandes myne ghedenckē van vettens. du hais vndesoicht mynen wech ind myne trist \*dat is de offenyngē myner ghrechtheit. **I**nd du vursegē alle myne weghe: want in myner tzonghen en is egeyne spraiche. **S**ich here du hais bekant alle de eysten ind de echtersten. du hais mich gemacht ind settes vp mich dijn hant. **W**onderlich is worden dyne kost vis mie. sij is gesteckit ind ich en mach neyt zo ir. **V**ar sal ich gain van dyme geyste: ind wait sal ich vleyen van dyme angelichte. **K**lymbe ich vp den hemel du bys da. valle

## David.

ich neder i die helle du bys da. Nemē ich my  
redē vrop: ind woyne m den endē des meirs  
Dare vis sal mich leyden dijn hant ind dijn re  
chte hant sal mich halden: Ind ich sprach vil  
lichte betredent mich de dystermisse: ind die  
nacht is myn erluchtinge in myner genoich  
den. Want de dystermisse en verdunckerent  
neyt van dier: ind die nacht wyrt erlucht als  
der dach: also als sijn diustermisse is: also is sin  
licht. Want du hast besessen myn nyere: du  
intinges mich van deme buyche myner mo  
der. Ich sal dijt belyen want vreysliche bistu  
gois gherwoeden. dijn werke sijnt wōderlich  
ind myne sele bekennet sij sere. Myn beyn ys  
nyet verborgen vur dijt: dat du dedes in der  
verborgenheit dat is bynne des vleysches. I  
ind myn substantie in den nedersten der erden.  
Dyn oughen saighen myne vnuolkomēheit  
dat is do ich noch werden soude also reyde  
saighen mich dyne oughen. Lind alle werden  
wij geschreuen in dijn boich: de daghe wer  
dent noch ghemacht ind neman in yn. A  
er got dyne vrunt sint sere vā myr geert. ir heit  
schaff is sere gheschercket. Ich sal sij zellen ind  
si werden gemannichueldiget bouē sant: ich  
byn verstanden ind byn noch myt dijt. Got  
off du doides de sundere: ir mannen der sundē  
gat van myr. Want ir sprechst in vren gedene  
ke: sij yntsaynt in ydelicheyde yre stede. En  
hassiech neyt here de dijch hasseden: ind ver  
gynghe ich nyet vp dijn vyande. Ayt volko  
men hasse hassede ich sij: sij sint woeden myne  
vyande. Proyue mich got ind wylle myn her  
te: vraghe mich ind bekenne myne weghe.  
Ind sijc off der wech der quaithedyd in myr  
sij: ind leyde mich in dijn ewigen wech.

Eyn man heysypba eyn soubothry der hoyf  
sja swert ouer dawid ind machte dat eme al  
let woule na roich ind woerden dawid ryet.  
ind de kynder iuda bleuen by dawid. Do ma  
chte dawid desen psalmen antwoffen dat ghe  
chte godes ouer yn.

Expte me domine. • Cxxix.

H ere erloysse mych van deme quaiden  
mynschen: erloysse mich van dem valſ  
schen manne. Die dachten quaitheyt  
in yme hertzen: alle dage satten sij strijdē. Sij  
scherpen ytzungen als slanghen: der slange  
vegeysmisse is vnder yren lippen. He behoy  
de mich van der hant des sunders: ind van den  
bossem luyden erloysse mich. Dye dair gheda  
chten: jo vertreden myne genughe: de houerdi  
gen verborgē myr den strijck. Ind sij reckedē  
vis de tieffe in den strijck: sij satten myr laster  
by deme weghe. Ich sprach zo deme heren du  
bys myn got: here hoire de stymme myns ghe  
bedes. Here here du byst de crafst myns behal

des: du haist myn honft beschemet in dem dai  
ge des strijdes. Here neyt en ouerleuere nich  
na myner begerde deme sundere: sij dachē int  
gain mich: nyet en lae mich: vp dat sij nyet en  
werdēt erhöget. Dat hoyfft yres vmbelach  
tes ind de arbeit ytre lippen sall sij bedecken.  
Die kaylen vallen vp sij: in dat vuyt vewyr  
pes du sij: in armoit en soelen sij nyet bestam.  
Der vele sprechende man en wyrt nyet bliue  
de vp der erden: den vngerechten man griffēt  
de quaitheyt in deme vederffinisse. Ich bekant  
te want der here sal doen ordel deme ellendige  
ind vriacke deme armen. Doch soelen die ge  
rechten belyen dime namen: ind de gherecte  
soelen woynen myt dem angelsichte. Desen  
psalmen machde dawid do hey bekant in eme  
dat hey tgain got gesundiget hadde mit sine  
zonghen. darumbe bat hey hie mede got dat  
hey bestedichde dat he nyet wederumb vele  
in de sunde. Dñe clamaui ad te. Cxi.

H ere ich reyff zo dir hoire mich: verstaet  
myne stymme als ich zo dijt toyffen.  
Dyn ghebet werde gerichtet in dyn  
angelsichte als wytouch: de vpheyffinge my  
ner hende sij eyn auent offerunge. Here setze  
myne monde eyn hoide: ind eyn doet den vni  
stainden myne lippen. Nyet en lais myn hertz  
sich keren i de wort der boisheyde: zo vntschrud  
dighen de vnschoult in den sunden. Nyet den  
luyden die wytckent quaitheyt: ind myt iren  
visservelden sal ich egeyne ghemeynschafft  
hauen. Der ghericht corregert ind berijspelt  
mych in der barmhertzinelheyde: ind dat oley  
des sunders en macht myn heusst nyet reeth.  
Want noch is myn ghebet in yre behegeli  
cheit: ire tijchtere sijt verfloden ind zo gebu  
wt zo deme steyne. Sij soelen myn wort hoy  
ten want sij moichten dait vis sich bestraffen  
also wethet der erden de vp gebroichen is vp  
de erde. Unse beyn sint verstreutwys in die  
helle want here here zo dijt fint myn oughen.  
ich hoffede in dich ind myn nyet ast myn sele.  
Behoide mich van dem strijcke den sij mit sat  
ten: ind van dem lastere der de wytcket quaith  
eyt. Die sundere soelen vallen in ire netz: ich  
byn sunderlich van desem leuen in de ewighe  
taste bys dat ich ouer vare. David do he  
strijdede mit den phylsteen vnder den was ey  
langer reese de hadde an henden ind anwissen  
vierindzwentrich vinger. de sloich ionathas  
zo doide dawidz broider son. dair selues mach  
te dawid desen psalmen.

Noce mea ad dominum. Cxli.

H e reyff mit mynre stymmen zo deme heren.  
myt mynre stymmen bat ich den heren. Ich  
sal in sijn angelsicht vis geyssen myn ghebet.  
ind myn bedroiffmisse sal ich boitschaffen vur

eme. In affbrechonge mynes geistes b̄y ich  
ind du bekentes myne weghe. In dem wege  
daē ich yn geynck: verbor̄gē si myt dē strick.  
Ich pruffde zo der rechter hant ind sach. ind  
nemant en was de mich kante. De vlucht v̄et  
darſſ van myr: ind nemant en was de mynese  
le soichtē. Here ich reyfſ zo dñt: ich sprach du  
bys myne hoffinghe. myn deyl in deme lande  
der leuender. Gedenecke an myn ghebet: want  
ich byn sere ghenedert. Erloyle mich vā dē  
mich anuechtē. want siſ ſint gestercket v̄p  
mich. Leyde viſ myn ſele van der hoiden. t̄o  
belyen dyne uamen. de gherchten beydent  
mynte bys dattu myr v̄t gildes. Do dauid  
lach ſeych: ind ſijn ſon adomas warff ſich v̄p  
zo eyme kontinck: do quam barsabee ſalomo  
ms moider: ind wyl dauid zo wiſſe: ind bath  
vmb ſalomon do gelouet he yt dat it ſon ſoul  
de regyeren. Do machte dauid deſen psalmen  
in ſynet kranckheit.

Domine eraudi orationem. Cxlii.

**E**re hoire myn ghebet mit dynē oiren  
b̄et myn myn byddinge: in diner wairt  
heyde erhoire mich ind in diner ghere  
chticheyde. Ind en ganck neyt i dat oord mit  
dyne knechte: want nyeman die leyft en ys  
de gerechtierdighet werde in dyne angesich  
te. Want der vyant hait myn ſele veruolget:  
he hait myn leuen ghenedert in die erde. Hye  
ſatte mich in die dunckelheit as die doide der  
werlde: ind myn geyst is geaertet v̄p mych.  
myn hertz is bedroyft in myr. Ich gedachte  
der daghe der alder: ich gedachte aller dynen  
wercke: ind de wercke diner hende ſal ich dec  
ken. Ich hain myn hende intlochen zo dñt:  
as erde ſunder wasser. Here ſuelliſchen hoyre  
mich: myn geiſt affbrach. En kee dijn anghē  
ſichtē neyt van myr: ind ich werden gelich  
den do neder vallet in de kule. Mache mych  
vroy hoiren dijnē barmhertzheit: want ich  
hoffede in dñch. Mache myt kont den wech i  
deme ich wandele: want zo dñt hoyſſ ich v̄p  
myn ſele. Here erloysſe mich van mynen vyā  
den: ich vlo zo dñt lere mich dijnē willen zo  
doyne. want du byſt my got. Dyn gode geiſt  
ſal mich leyden in dat gerechte laut. he durch  
dynen namen mache mich leuende in dynre te  
chticheyde. Du ſalt myn ſele viſleyden. van de  
bedroffenſſ: ind in dyner barmhertzheithey  
de ſaltu zo ſpreyden myne vyande. Ind du ſalt  
verderū alle de: de myne ſele bedrouent: wāt  
ich byn dyn kneicht. Do dauid golyas et  
ſloich ind eme de vrouwen me loues ghauen  
dan ſaul. Dair vmb ſoicht yn ſaul zo doiden.  
ind woulde yn neyt bij eme laiffen: ind ſat yn  
zo eyme rijtmeyster. Do machte dauid deſen  
psalmen. Benedictus dñs deus. Cxliii.

**G**ebenedijt ſi der here myn got: die ſet  
myn hende zo deme ſtrijde ind myn v̄m  
ger zo deme kreege. Du byſt my barm  
hertzheit ind myn zo vlucht. myn intſanger  
ind myn erloyster. Myn beschyrmer ind ich  
hoiffede in yn: de dair vnderwarpe myn wulck  
vnder mich. Here wat is der mynſche wāt du  
kundiges eme de victorie. Off des mynſchen  
ſon: want du achtes ſijn. Det mynſche is ge  
lich worden der ydelheit: ſijn dage vergeyge  
als der ſcheme. Here ne ghe dñj hemele ind  
kome heyt neder: rure de berghe ind ſij ſoelen  
voichen. Hende viſ de blije em ind de luchton  
ge ind verſtruwe ſij: ſende vs dijn geschos ind  
bedroue ſij. Hende viſ dñj haint van der hoig  
den: erloise mich van vele wasseren ind vā der  
hant der vremder kyndere. Wilcher moet hait  
geſprachē ydelheit: ind ir rechte hant is ey  
ne rechte hant der quaithyde. Got ich ſal die  
ſinghen nuwen ſanck: in deme psalterij van  
tzeyn ſnoiren ſal ich dijt ſinghen. Du dyde  
geiſſ ſeil den kontinghen: de erloistes dauid  
dinen knecht: van deme quaiden ſwerde erlo  
ſe mich. Ind erloiffe mich van der hāt der vē  
den kyndere der yt mont geſprachē hait ydel  
heit: ind ir rechte hant is eyne rechte hant  
der quaithyde. Ie kyndere ſijnt als nurve ſpnu  
ten: in yre iunctheyt. Ie dochtere ſint wailge  
ſtalt: ind vmb gezeypret als dat gheſtichenſſe  
des tempels. Ie kelre ſint vol oueruloynde vā  
dene eynen in dat ander. Ie ſchayff ſint vnu  
chtbar: oueruloynde in itme viſgangē: ire os  
ſen ſijn ret. Id en is geyn val iren mare: noch  
oueranck noch egeyn rouſſ in yren ſtraffen.  
Siſ ſprachē ſelich ſij dat wulck des deſe dyck  
ſint: ſelich is dat wulck des got yre here is.  
Deſen psalmen machte dauid do he ſynen  
ſon ſalomon biſ leuendighen liue zo eyme ko  
minck mache. Exaltebo te deus. Cxliii.

**G**ot myn kontinck ich ſal dich erhoē  
ind ſal dynen namen ghebenedijnen in  
der werlt ind vā ewen zo ewē. Durch  
eyn iewelichen dach ſal ich dijch benedij: ind  
ſal dinen namen louen i der werlt ind vā ewē  
zo ewen. Der here is grois ind ſere louelich:  
in ſyner groiſheit en is geyn ende. Dat ghe  
ſlechte ind dat geslechte ſal louen dyn werck  
ind ſullen boitschaffen dine macht. De groiſ  
heit der glorien dinet hillicheide ſullen ſij ſpre  
chen: ind dyn wondere ſullen ſij erzellen. Ind  
die cræſt diner greiſlichkeit ſullen ſij ſprechen:  
ind dyn groiſheit ſullen ſij erzellen. De gede  
chtisſe der oueruloidicheit diner ſuſſicheide  
ſullen ſij vertzellen: ind in dynre gerechtichey  
de ſullen ſij ſich vreuen. Der here is eyn er  
barner ind is guyt barmhertzich geduldich  
ind ſere barmhertzich. Der here is ſuyſſe alle

## Dauid.

**D**uydenind sijn barmherticheide geynt bouē alle sine wercke. Here dij belyen all dī werck ind dyn heylgen benedident dich. Dye glorie dīns enches sullen sij saigen: ind dīn macht soelen sij sprechen. Dat sij kont machē den kī den der mynischen dīn macht: ind de glorie der groishede dīns enches. Dīn rīch is eyn rīch alle der werelde: ind dīn heirschafft is in alme geslechte ind in dat geslechte. Der hē is getruwe i alle sine worden: ind heyllich in alle sine wercken. Der here hysst vp allet de valent: ind enchtet vp alle de gequat sijnt. Here alle oughen hoiffent in dich: ind du geiffs yu spise in der gebrechlicher zit. Du dis vp dī hant: ind eruilles eyn eyklich dreyt mit bende, dichten. Der here is gerecht in allen synen we gēnd heyllich i alle sine wercke. Der hē is na alle den de yn aurossent i alle. De yn aurossent in waerheit. De yn wirtent dī wyl dreyt he: ind i bede ethoirt he: ind macht sij gesont. Der hē behelt all de de yn mynnēt: ind alle sūdere; zo sturt he. Wyn mōt sal sprechē den loff des heren: ind alle vleisch gebenedijt sine heilige namen in der werelt ind van ewen tō ewen.

**D**elen psalmen machte dāuid do men synē sou salomon kroynde zo deme yrsten maill tō gron. **Lauda anima mea dūm** Cxlv.

**D**yne sele loue den heren: ich sal dē heren louen in myme leuen: ich sal singē myme goide als lange als ich byn. Ic en luit nyet getruwen in de vursten: in den kīderen der luyde in wylhem geyn behalt en is sijn geyst geyt vis ind kompt weder in sijn lant: in deme daghe soelen vergaen alle ir gedeneke. Gelijch is der des hulper got Jacob is sijn hoffinghe is deme heren sine goide dīe ghemacht hadde hemel ind erde: dat mer in alle de dynck de dair en bynnen sijnt. Die dan beheldet de waerheit ewentlichen: de deit ordel den die onrecht lydent: he geuet spile den hon granghen. Der here intbyndet die gespanne der here etluchtet de blynden. Der here rīchtet vp de gequat sijnt: der here mynnēt die gesrechten. Der here behoit de tō komelinge de weysen ind wedewen intfenget he: ind die we ghe der sundere; zo sturt he. Der here sal regmeren in der werlde: dyn got syon in dem ghe slechte ind in dat gheslechte.

**D**āuid teyff alle sine vursten zo samen ind sinen son salomon: ind beschied emē alle gtere schafft tō deme tempel: dair selues kroynten si salomon tūm anderen mail: ind do machde dāuid desen psalmen

**Laudate dominum quoniam** Cxvi.

**L**ouet den heren want der psalme ys gūt vnsme gode sij vroliche ind scijone louynghe. Der here as he buōide

iherusalem: he wyrt samende de tō spredinge van ystrahel. De ghesont macht de bedroiffē van hertzen: ind verluchtet ire bedroyffemisse. De dat zellet de veilheyt der sterne: ind noymt sij alle mit namen. Onse here is grois ind sine crast is grois: ind synet wylheid en is egey ghetzall. Der here intfengt de leufftmoide: met he nedert de sundere bys: zo der erden vur singhet deme heren in der byget: singet vnsme goide in der harpen. Dye den hemel bedecket mit den wolcken: ind macht der erden dē rayn. De dat heuwe wortbrengit in den berghē: ind dat kruyt zo deynste dem mynischen. Die deme vec grijft de spisse: ind den iunghen rauen de yn an roiffent. He en wylt neyt in der starkheit des perdes hauen synen wylten: noch in den schenen des mannes en wyrt neyt synne wayl behaghelicheyt. Sijn wail behagelicheit des heren is vp den de yn wirtten: ind vp den dīe hoffent in sijn barmherticheit. **D**o dāuid de stat iherusalem hāyt ghēmuret ind de dōre hait aangehangen dat he de moichtē besleisen. do machte hey desen psalmen

**Lauda iherusalem dominum.** Cxvij.

**L**ouet den heren iherusalem: syon loue dynen got Want he hait ghesterckt de flos dynet poertzen: he gebenedide dīn kyndere in dijt. Hie satte dinen enden vre de: ind mit der vtheyt des kornes machde he dijch sat. Hie vis sendt sijn spraiche der erden: sijn rede loufft snellichen. Die dat ghyft sine as wolle: den neuel tō spreyt he as esche. He sendet cristalle as stucker: wie mach sich vthaldden vur dem anghesichte finet kelden. Hie sendt vis sijn wort ind machet sij weder simydich: sijn geyst sal blasen ind de wasser sulen vliessen. De da boitschafft iacob sijn wort sijn gerechticheyt ind sijn ordele ystrahel. Also en dede hey nyet allen gheslechten: ind sijn ordele en offenbaerde hey yn nyet. **D**eze psalme is eyn reyssonghe ind vermanonghe aller creaturen: got tō louen: met wie yn ghemaechet hait: en schriuen nyet sicheelich de lerer: noch enwyssen de hebreer: ind der psalme fint vele in deme psalter de wylehe nyet waerlich: van dāuid sijnt ghemacht alle werden sij emē tō gegheuen van wylhem leret der hylghen kijrchen ind och dat vur gehalden so man dat kleirlichen vnyden mach vs den schrifte der meyster der hylgher schrijft ouer dē text der heiligher bybelē vnder wilhem. **S**yco laus de lyra eyn broider des ordens sent francis doctor in der gotheyt sunderlinghen scho ne gheschrenen hait ind vissgelach de bybel.

**Laudate dominum de celis.** Cxvij.

**L**ouet den heren van den hemelē:loifft yn in der hoichden. **L**oifft yn yr alle siue engele:loifft yn yr alle sijn crasten. **L**oifft yn summe ind mayn:loyft yn alle sterren ind licht: **H**e hemele der hemelen loyuet yn:ind alle wassere die vp den hemelen sijnt loifft den namen des heren. Want he sprach ind sij sint gemacht:he gheboit ind sij sint geschaffen. **H**ie satte sij van ewen zo ewen:hey satte dat gebot ind en sal neyt vergayn. **L**oifft den heren van der erden:ir drachen ind alle afgrude **V**ur·snee·hagel·ns:ind geyst der wasse te de sijne wort doynt. **B**erghe ind houele:yr vruchtberre houltzete ind alle oederboyme **D**e beysten ind alrehande ree·de slanghen ind de gheuerderde wghede. **D**ie komincghe der erden ind alle woulck:de vurstē ind alle rnechtet der erden. **D**e iungelinghe ind dye maghede:de alden myt den unghen:sullen louē den namen des heren:want sijn name is alleyn etha uen. **S**ijn bekennonghe is bouen dem hemele ind der erde:ind he erhochde dat horn syns wulckes. **L**off is alle synen heylgen:den kynederen van ystahel dem volcke dat eme nekede.

Cantate dño canticum nouum. Exliz.

**S**inghet deme heren nuwen sanct: sin loff is in der kyrchen der heilgen. **I**sia hel wyrt erveeuwt in eme de ymacherd ind de dochdere van syon vreuwēt sijch in ymē komincghe. **S**ij louent synen namen in deme koyre:in der bungen ind in dem psaltere synghent sij eme. **W**ant deme heren is ey wailbeall in symē woulcke:ind he erhochde de scufftmoidighen in dat heyl. **D**ie heylghē sullen sijch vreuen in glorien:ind soule vreuen in yren slaijkameren. **D**e vreude got; is in yren keleu:ind de swerde au beyden syde sindende in yren henden. **T**zo doyne wraich in de geslechten:scheldinghe in dem woulcke. **T**zo byndene ir komincghe in helden:ind yr edelen in yseren ketten. **D**at sij doen in yn dat gheschreue ordel:dese is eyn glorie alle sine heilge

Laudate dñm in sanctis eius. Cl.

**L**ouet den heren in alle sijnen heylghē louet yn in dem firmamente siner crast **L**ouet yn in synē crasten. louet yn nadem manichueldicheyt siner groisheit. **L**ouet yn in deme lude der blasumen:louet yn in deme psalterium ind in der harpen. **L**ouet yn in der bungen ind in deme chore:loyft yn in de snoieren ind in den orgelen. **L**oyft yn in den wailluden cymbalen:loyuet yn in den cymbalen der vreuden:eyn eycklich geyst loue den heren.

Eyn ende hait der pselter des pphete dauid